

# GAÑE QUIEN GAÑE

# «No ocurrirá nada»

ADOLFO SUAREZ



- Media España tiritita y UCD considera que el intenso frío favorece a la izquierda
- En Zaragoza, al mediodía, ya había votado un **19** por ciento del censo
- Los G.E.O. están custodiando las instalaciones de Prado del Rey

**ARAGON**  
expres **DIARIO DE ZARAGOZA**

Director:  
Eduardo FUEMBUENA COMIN

JUEVES, 1 DE MARZO 1979  
Precio: 20 PESETAS  
Año VIII - Núm. 2.790

Según el presidente del  
Tribunal Supremo

## EL PUCHERAZO ES IMPOSIBLE

MADRID, 1 (Europa Press).— El presidente del Tribunal Supremo, y como tal presidente de la Junta Electoral Central, Escudero del Corral, ha manifestado a "Radio Nacional" que no hay posibilidad de pucherazo en las actuales elecciones generales, debido a los controles tan minuciosos que se han establecido.

"Para el pucherazo —dijo— tendrían que ponerse de acuerdo el presidente, los adjuntos, los interventores de los partidos políticos, etcétera, lo que es prácticamente imposible".

Escudero del Corral señaló que, "aunque no haya un reconocimiento legal absoluto de votar, todos los hombres estamos necesitados de manifestar nuestra voluntad, para que esta voluntad colectiva permita la utilización de la organización política en toda su dimensión y sirva, a su vez, para que la comunidad avance en el provecho de la paz y en tranquilidad".



## NO HABRA DATOS HASTA LAS CUATRO DE LA MAÑANA

MADRID, 1 (Europa Press).— Técnicos electorales manifiestan a Europa Press que es imposible conocer datos generales de las elecciones antes de las cuatro de la madrugada.

Únicamente se podría adelantar el proceso en aquellos colegios donde hubiera votado la totalidad del censo. Este caso podría darse en localidades muy pequeñas, donde voten todos los electores a primera hora de la mañana.

Sólo a partir de las once de la noche podrían tenerse noticias aisladas sobre algunos escaños cabezas de candidatura, sin que pueda considerarse como medianamente representativo.

Se precisa cerca de una tercera parte del total de votos para la aplicación del sistema proporcional D'Hont. Antes de las cuatro de la madrugada es prácticamente imposible que se disponga de este porcentaje, por muy bien que hubieran ido los escrutinos en los millares de mesas de toda España.

### EL GOBIERNO CESA TRAS LAS ELECCIONES

El Gobierno cesará tras la celebración de las elecciones generales, según dispone el artículo 101 de la Constitución aprobada en referéndum el pasado 6 de diciembre.

En el mismo artículo se señala que el Gobierno continuará en funciones hasta la toma de posesión del nuevo Gabinete.

(Amplia información en  
páginas interiores)



Con temperaturas bajo cero en medio país

# ESPAÑA ESTA DECIDIENDO

MADRID, 1. (ARAGON/expres y Agencias). — A las nueve de la mañana han comenzado en toda España las elecciones generales, para la renovación del Congreso de los Diputados y del Senado.

A esa hora, los presidentes de las mesas han pronunciado la frase: "Empieza la votación", y los electores han comenzado a depositar las papeletas en las dos urnas instaladas en cada mesa, una para Congreso y otra para el Senado.

Los colegios electorales permanecerán abiertos hasta las

20 horas.

A partir de las 9 de la mañana, los servicios de Correos han comenzado a remitir a las mesas electorales los votos emitidos por correo, y recibidos hasta el día de hoy.

Estos votos han permanecido depositados en las oficinas postales de cada localidad hasta el día de hoy, en que se han entregado en los colegios electorales.

A lo largo del día, Correos dará traslado de los envíos que se vayan recibiendo hasta las ocho de la tarde.

**SANTANDER, INCOMUNICADO**

Los habitantes de varias aldeas del interior de Santander pueden hoy no votar, a consecuencia del violento temporal que reina en la provincia, y que ha dejado sus vías de comunicación cortadas.

La jefatura provincial de Tráfico ha puesto en servicio todos sus efectos con el fin de despejar de nieve las carreteras. En Reinosa, la nieve alcanza una altura de 25 centímetros. En todos los puertos de la provincia es necesario el uso de cadenas.

En Santander capital cayó de madrugada una fuerte granizada, y la afluencia a las urnas es bastante escasa a causa del temporal. Fuentes de UCD han manifestado que "el tiempo es de izquierdas".

**SORIA: NIEVE EN LAS CALLES Y CARRETERAS**

Soria ha amanecido hoy con las calles cubiertas de blanco, por la gran nevada caída durante la noche. No obstante, el cielo aparece por la mañana limpio, aunque las temperaturas son bajas.

Desde primeras horas se han formado ya las primeras colas ante los colegios electorales, si bien las operaciones son fluidas, dado que las mesas de estas elecciones son las mismas que las que se formaron en los pasados comicios, y por tanto hay más costumbre en sus integrantes.

Las carreteras de la provincia presentan dificultades para el tráfico, debido a la nieve y el hielo, por lo que se cree que el voto en algunas zonas rurales se verá dificultado.

**AVILA: ESCASA PRESENCIA DE VOTANTES A CONSECUENCIA DE LA HELADA**

A las ocho de la mañana, han comenzado a constituirse las 21 mesas que en los 12 colegios electorales de la capital han abierto sus puertas a las nueve en punto.

En esta primera hora de votación, la afluencia de público ha sido muy escasa, aunque está sobradamente justificada por la fuerte helada que ha caído esta noche sobre la capital y por el intenso frío que aun persiste. No obstante, se espera que en las próximas horas los votantes acudan con normalidad.

Esta mañana, una máquina quitanieves ha tenido que abrir el camino entre Aldeanueva y el Mirón (en la pro-

vincia de Avila), para que los vecinos de la primera localidad pudieran ir a votar a el Mirón, ya que el temporal de frío y nieve de la víspera de las elecciones había interceptado la carretera.

**TERUEL: VOTACION BAJO CERO**

Con una temperatura por debajo de los cero grados, han sido abiertos los colegios electorales en Teruel, registrándose una buena afluencia de ciudadanos.

Uno de los primeros votantes ha sido el obispo de Teruel, don Damián Iguacén quien ha manifestado: "Las buenas obras hay que comenzarlas por la mañana".

También han votado a primeras horas del día las monjas de clausura de Las Clarisas, que lo hacen por segunda vez. La primera votación que realizaron fue con motivo del referéndum.

de la capital y provincia. Una hora más tarde, no se había detectado ningún incidente, excepto la tardanza en acudir a las mesas de algunos de los componentes de las mismas.

Desde los primeros momentos, se observan largas colas ante los colegios electorales, algunos de las cuales superan las doscientas personas. Los primeros en acudir a votar son personas de edad.

El día ha amanecido con sol, pero con un viento y frío muy intenso no conocidos en estas latitudes.

En el Gobierno Civil existe una estrecha vigilancia. Todos los funcionarios lucen en su solapa las credenciales. La Guardia Civil prohíbe el paso al interior incluso a los periodistas.

**JAEN: BASTANTE AFLUENCIA**

Con bastante afluencia

de marinos y pescadores gallegos podrán votar en estas elecciones directamente, sin recurrir al voto por correo, ya que la mitad de la flota de altura se encuentra amarrada en los puertos, debido a las limitaciones de pesca impuestas en España por la CEE

Igualmente, un alto número de barcos pesqueros que suelen faenar en Portugal se encuentran también en sus bases, por las dificultades existentes para pescar, y que se concretaron días pasados en el apresamiento de dos barcos por patrulleras portuguesas.

No podrán votar la práctica totalidad de las tripulaciones de los pesqueros que se encuentran faenando en aguas del Gran Sol y otros caladeros de altura, así como las de los buques mercantes.

**"El tiempo es de izquierdas", han manifestado fuentes de UCD**

**PONTEVEDRA: FUERTE NEVADA**

La jornada electoral, se ha iniciado con absoluta normalidad, en Pontevedra. En los colegios electorales no se observan colas, ni tampoco se han producido incidentes de importancia en la primera hora y media de votación.

Esta nevando intensamente en la zona norte de la provincia, lo que podría afectar de algún modo al desarrollo normal de la jornada electoral. En el resto de la provincia hace buen tiempo, incluso soleado en la zona del litoral.

**BADAJOS: BAJA TEMPERATURA Y UNA URNA MENOS**

Bajo el signo de la normalidad, han sido abiertos los colegios electorales en Badajoz, cuando se registran una temperatura alrededor de los cero grados a las nueve de la mañana.

En el momento del comienzo de la votación, en uno de los colegios electorales faltaba una urna y en varios, papeletas de votación. Estas anomalías fueron rápidamente subsanadas.

La mayor afluencia de votantes correspondía, en la primera hora, a personas mayores, especialmente mujeres.

**MALAGA: MUCHO FRIO**

A las nueve de la mañana, se han abierto en Málaga las 631 mesas electorales

de electores, han comenzado a las nueve de la mañana en Jaen las votaciones para el Congreso y el Senado. Algunas previsiones señalan que sobre las dos de la tarde puede haber votado más del cincuenta por ciento del electorado.

Desde primeras horas de la mañana, y antes de que fueran abiertos los colegios electorales, ya se habían formado algunas colas frente a los mismos, a las nueve de la mañana, la temperatura en Jaen era de tres grados. Por la noche cayó agua nieve.

Uno de los primeros en votar, y como ya es tradición, ha sido el obispo de Jaen, Miguel Peinado, quien, tras celebrar a las ocho de la mañana una misa en la catedral, se dirigió a su colegio electoral. El prelado fue también uno de los primeros en votar con ocasión de las elecciones generales del 15 de junio de 1977, y en el referéndum del 6 de diciembre de 1978. El obispo manifestó que su misión es votar, y que por eso participa.

Por otro lado, el ministro de Justicia, Landelino Lavilla Alsina, candidato de UCD por Jaen, realizó su voto por correo. Miguel Boyer, candidato del PSOE por esa ciudad, se trasladó hoy a Madrid para ejercitar su derecho a voto, pero hoy mismo volverá de nuevo a Jaen.

**LA CORUÑA: VOTAN LOS PESCADORES POR ESTAR PARTE DE LA FLOTA AMARRADA**

Un importante número

de información sobre el voto por correo al personal embarcado ha sido prácticamente nula, según han afirmado las organizaciones profesionales.

**CORDOBA: DOS COLEGIOS ABRIERON TARDE**

Con una afluencia normal de electores —no se forman colas ante los colegios electorales— y con un tiempo bueno, unos 8 grados a las nueve de la mañana, ha comenzado en Córdoba las votaciones para el Parlamento.

A causa del retraso de los presidentes de mesa, dos colegios electorales abrieron media hora más tarde. Fuentes de algunos partidos han manifestado que en varios colegios faltaban papeletas electorales en el momento de ser abiertos, aunque este defecto fue rápidamente subsanado.

**VIZCAYA: SE ESPERA UNA BAJA ABSTENCION**

A las once de la mañana, la jornada electoral en Vizcaya se producía con normalidad. Se registraba una importante afluencia de electores, lo que hace prever muy escasa abstención en estos comicios, por contraste con lo ocurrido en el pasado referéndum. Contribuye a la participación el buen tiempo reinante, tras una noche de lluvia. La tempe-



ratura es buena, de unos 10 grados, que subirá. El sol luce entre nubes.

Durante la jornada de hoy, un total de 16 candidaturas se disputan el voto en la provincia de Vizcaya, que cuenta con 1057 mesas, distribuidas en 801 secciones. Existen dos mesas más que el 6 de diciembre, correspondientes a los municipios de Lejona y Alonsotegi.

La cifra de votantes es de 856.000

La abstención se preve muy baja, según ha informado el sociólogo de la Universidad de Deusto Antonio Callero, que ha dicho: "Habrá muy poca abstención, tanto en Vizcaya como en el resto del País Vasco. Mucho menos que el resto de el Estado. Como un 7 por ciento". Esta cifra tiene gran significación —dice— comparada con la que se dio en el referéndum.

**NORMALIDAD Y FRIO EN BARCELONA**

A las nueve en punto y con absoluta normalidad se han abierto las mesas electorales en Barcelona y provincia. A esta hora, se habían formado ya colas frente a los colegios electorales, aunque por lo general, los componentes de las mismas no eran excesivamente numerosos. Según han podido comprobar redactores de Europa Press, los colegios se encontraban protegidos por la Policía Nacional, generalmente una pareja, así como por miembros de la guardia urbana.

El ambiente en la ciudad a primera hora de la mañana era de tranquilidad absoluta. La ausencia de niños y de autobuses escolares, dada la jornada festiva en la enseñanza, ha hecho, al igual que en ocasiones anteriores similares, que el tráfico fuera más fluido y que se notara menos movimiento en las calles.

Según las primeras noticias, el número de incidentes al abrirse las mesas ha sido ínfimo. En algunos casos, la ausencia de algún elemento o el retraso de algún componente de mesa ha originado un cierto retraso en la apertura, aunque las anomalías conocidas no han pasado del citado retraso.

**FRIO EN CATALUÑA**

La situación meteorológica en Catalunya es despejada aunque, en general el día es bastante frío. A primera hora de la mañana, en Barcelona la temperatura era de cinco grados sobre cero, igual que en Gerona. En Tarragona se han aliado los tres grados sobre cero, mientras que en Lérida, la más fría de las capitales catalanas, la temperatura era de un grado por encima de cero.

Estas temperaturas se hacen especialmente sensibles para muchos componentes de mesas que han expresado ya, en algunos casos, su protesta, ya que al deber permanecer junto a las mesas, en locales generalmente grandes y mal caleccionados, señalan la incomodidad de la temperatura ambiente.



DIARIO DE ZARAGOZA

Edita: PRENSA ARAGONESA, S. A. Marcial, núm. 2 Depósito Legal: Z-22-1970



DIRECCION: Teléfono 23 00 99

De los artículos firmados responden siempre sus autores, sin que su publicación suponga que el periódico comparte las ideas expuestas.

REDACCION Y ADMINISTRACION. Teléfono 21 69 83 - Télex 58054 (Centralita con 3 líneas)

# 1-m Ha votado el 20

## 12,30 del mediodía

### por ciento

La más escasa afluencia de votantes se produce en las provincias castigadas por el frío

MADRID, 1 (Agencias).— A las doce y media de la mañana se estima que ha ejercitado ya su derecho al voto un 20 por ciento del electorado, según fuentes próximas al Ministerio del Interior. Las mismas fuentes dijeron a Europa Press que hacia las dos de la tarde se facilitaría información oficial sobre el desarrollo de las votaciones a lo largo de la mañana.

Sin embargo, por las noticias que se reciben de provincias, las primeras horas de la mañana han registrado una afluencia de votantes escasa en algunas zonas de Galicia, así como en las zonas más altas de León, Jaen y el norte de la provincia de Burgos, en todas ellas a causa del mal tiempo, con precipitaciones de agua y de nieve fundamentalmente.

Hasta primera hora de la tarde no se conocía ningún incidente o alteración en los colegios electorales, a no ser la ausencia de papeletas de algún partido político; en un número reducido de colegios —en comparación con el total nacional— las votaciones no pudieron iniciarse a las nueve en punto por razones de tipo material o retraso de los miembros de algunas mesas.

Afluencia de votantes estimada hasta el mediodía en provincias:

Censo	Afluencia
Barcelona . . . . . 3.411.604	14 por ciento
Huesca . . . . . 168.014	16 "

	Censo	Afluencia
Valencia . . . . .	1.460.200	16 "
Alicante . . . . .	755.700	19 "
Castellón . . . . .	309.700	24 "
Murcia . . . . .	631.000	12 "
Cuenca . . . . .	167.946	20 "
Mallorca . . . . .	452.946	10 "
Menorca . . . . .		8 "
Ibiza . . . . .		6 "
La Coruña . . . . .	818.336	6 "
Lugo . . . . .	326.719	8 "
Orense . . . . .	346.725	6 "
Pontevedra . . . . .	606.761	8 "
Gerona . . . . .	336.184	10 "
Lérida . . . . .	267.594	12 "
Tarragona . . . . .	372.000	12 "
Sevilla . . . . .	978.903	11 "
Málaga . . . . .	652.430	8 "
Cádiz . . . . .	644.751	7 "
Granada . . . . .	524.797	8 "
Córdoba . . . . .	512.633	7 "
Jaén . . . . .	458.363	6 "
Almería . . . . .	278.280	12 "
Huelva . . . . .	259.642	10 "
Ceuta . . . . .	35.044	7 "
Melilla . . . . .	27.378	6 "

### Guipúzcoa:

## DESTRUIDAS LAS PAPELETAS, LA MESA Y UNA URNA EN UN COLEGIO

SAN SEBASTIAN, 1 (Europa Press).— Las papeletas, la mesa y la urna que se hallaba en el grupo escolar de Videbarrieta (Guipuzcoa) quedaron totalmente destruidas a causa de un incendio provocado, ayer por la noche, según se ha informado a Europa Press en fuentes policiales.

El País Vasco y Navarra fueron, en víspera de elecciones, las zonas más afectadas por los incidentes de orden público. Hubo cortes de tráfico y barricadas, a partir de las nueve de la noche, en

distintos puntos de la red de carreteras de Guipuzcoa. Afectó a Zarauz, Rentería, Orío, Lasarte, Mondragón, Villafranca e Irún.

Los manifestantes pedían libertad para presos de ETA. Se atravesaron algunos vehículos de gran tonelaje en las carreteras.

Por su parte, en Pamplona hubo cortes de tráfico en la avenida de Carlos III y paseo de Sarasate y en las proximidades del hotel "Los Tres Reyes". Los incidentes se desarrollaron entre las ocho y las nueve y media de la noche. Pequeños grupos de jóvenes cruzaron vehículos en la calzada. La Policía Nacional intervino para restablecer el tráfico.

También en Tafalla quedó interrumpido el tráfico ferroviario al recibirse una llamada telefónica avisando que había sido colocada una bomba entre las estaciones de Tafalla y de Olite; resultó ser falsa, pero el Ter Madrid-Pamplona quedó parado en Olite, y el tranvía Pamplona-Tudela detenido en Tafalla, mientras la Guardia Civil inspeccionaba la vía. A las diez y media, se reanudó el tráfico ferroviario.

La carretera nacional a su paso por la localidad navarra de Echarri-Aranaz, quedó cortada igualmente por la colocación de barricadas, que luego fueron incendiadas. La Guardia Civil intervino para retirar los escombros que quedaron de dichas barricadas y restablecer la circulación de vehículos.

Si vive en los sectores de Mola, Calvo Sotelo, Paseo de Pamplona, Marina Moreno y desea recibir

**ARAGON**  
expres

todas las tardes en su domicilio  
Llame al 216983 y solicite una suscripción trimestral (1.100 pesetas)

Cada día  
**ARAGON/expres**  
publica las crónicas y comentarios de más caliente actualidad



## ELECCIONES

MADRID, 1.

PUES verá: un día como hoy, hace ahora cuarenta y cinco días, hora arriba o abajo, Abril Martorell, ministro de Agricultura, decía a Adolfo Suárez: Presidente, 20 a 1. Se refería al resultado de las elecciones de aquel ya histórico 15 de junio. Luego, bien se vio, hubo que parar el ordenador y las cosas quedaron centradas. A pesar de todo, la izquierda, y sobre todo el PSOE, había conseguido 118 escaños y, cómo no, había vencido en las más importantes capitales de provincia. Alfonso Osorio, que era vicepresidente del Gobierno, recordó el envite en el Club Siglo XXI hace unos días: yo fui siempre partidario del sistema de representación proporcional. Pero me opuse a la ley D'Hondt. Las elecciones del 15 de junio me dieron la razón. Si aquí hubiéramos implantado el sistema mayoritario y el distrito electoral fuera la provincia, a estas alturas, mejor dicho, a aquellas alturas, tendríamos reproducido el mapa de las elecciones de 1931. Es decir, la izquierda se hubiera hecho con las provincias más importantes: Barcelona, Valencia, Zaragoza, Oviedo, Sevilla, Cádiz, etcétera.

### LAS ENCUESTAS

Abril Martorell, vaya por Dios otra vez, decía aquel 15 de junio: Presidente, 20 a 1. Mientras Alfonso Guerra, de madrugada, decía en el Palacio de Congresos y Exposiciones: ¡Trampa, trampa, trampa! A Suárez, si no fallan mis fuentes, que no fallarán, le habían engañado en los días de precampaña. Las encuestas del Instituto de la Opinión Pública, hoy CIS, eran manipuladas antes de que las viera el presidente. Este año, Suárez no quiso sorpresas. Y de esta suerte, ya lo ven, no se publicó ninguna encuesta de este dichoso Instituto, a cuyo director-presidente, Díez Nicolás, le huele el culo a pólvora. Y no se publicó ninguna encuesta porque, honor y gloria a Díez Nicolás, este año las encuestas del Instituto no fueron manipuladas. Pero fueron, sin embargo, manipuladas otras encuestas publicadas en distintos medios informativos, sin paternidad. Mis fuentes dicen que la última encuesta que publicó el diario «Ya» y que, posteriormente, distribuyó la agencia Europa-Press y recogieron varios periódicos de Madrid y provincias, fue realizada en la sede de UCD por un siniestro personaje. Desde luego, la empresa francesa que, según un periódico de Madrid, fue la encargada de realizar la encuesta, no existe en el domicilio que el tal periódico le atribuyó. Esto es la causa de que miembros de Coalición Democrática hayan entablado una querrela criminal contra el diario «Ya», por manipulación de sondeos y de datos electorales para primar a la mayoría, es decir, a UCD.

### ABRIL MIENTE

Entonces, como Abril Martorell es el eje de esta crónica, no tengo más remedio que contarle a usted que por el ring, ting, ring, me dicen a mí que Abril Martorell miente. ¿Y por qué miente Abril Martorell?, pues muy sencillo, porque don Fernando dice a Pilar Urbano en «ABC»: «Y otros toros bravos que tuvimos que lidiar desde el Gobierno en solitario y en silencio. Hubo momentos delicados y tensos... El cese del teniente general De Santiago, cuando se dedicaba a reunirse con Girón y con Iniesta Cano...». Me dicen por el ring, ring, que Abril Martorell miente, porque, efectivamente, De Santiago no fue cesado, sino que dimitió, como bien sabe el personal y como recogió una nota distribuida entonces por la agencia Europa-Press. Pero miente, además, Abril Martorell porque, vaya por Dios, después de estas declaraciones que la sagaz Pilar Urbano ha recogido, me puse yo al teléfono para buscar a Girón y al teniente general Iniesta. A Girón no pude localizarle. Pero sí a Iniesta. Y el teniente general, después de mucho esfuerzo por mi parte, dijo:

«La única reunión que mantuve yo con Santiago y Díez de Mendivil —era vicepresidente— fue, desgraciadamente, como consecuencia de la muerte de mi buena mujer. El estuvo en el entierro. Y a los pocos días yo comí con él, y con asistencia de Girón y del entonces ministro Álvarez Arenas, para agradecerle. No volví a verle ninguna vez más.»

LIBROS  
POSTERS  
REVISTAS  
FOLLETOS  
PERIODICOS  
PROPAGANDAS

(departamento propio de creatividad y maquetado)

talleres de  
**"ARAGON EXPRES"**

pidanos presupuesto

Marcial, núm. 2 - teléf. 216983  
- ZARAGOZA -

# EL RUMOR QUE GALOPA...

## Horas de alta tensión

**E**SPaña, ha vivido en la tarde y la mañana de hoy horas de alta tensión expectante. Las elecciones absorben todos los comentarios. A la hora de escribir esta sección ignoramos cuál será el grado de concurrencia a las urnas, porque esto no se podrá conocer hasta media tarde, pero sí podemos anticipar que el ambiente está caldeado, que en todas las tertulias se habla de elecciones y que todavía quedan muchos contingentes indecisos que no se recatan de proclamar que no saben por quien votar.

Pensando en todos los indecisos se hablaba anoche en los centros políticos, que la campaña electoral interrumpida ayer, renacería hoy con intensa presión sobre la calle y a las puertas de los colegios, porque todos los partidos, en estas últimas horas, se han entregado a la conquista de los votos indecisos.

Los rumores hablan de que los cálculos del índice de abstención que llegó a fijarse en el 33 por ciento, ha bajado en las últimas horas para situarse entre el 25 y el 30 por ciento, cifra que puede ser considerada como aceptable.

Pasada la tensa jornada de hoy, cuyos resultados fiables no se conocerán hasta mediodía de mañana, será llegada la hora de juzgar a los contendientes y "sus maneras propagandísticas". Parece que en este capítulo se perfilan fuertes discrepancias en el seno de algunos partidos, aunque una gran parte haya que cargarla en la cuenta de los nervios en estas vísperas de alta incertidumbre en las sedes de los contendientes.

Con su campaña electoral

# Todos los 1-m

# partidos satisfechos

**MADRID, 1 (Europa Press).—** Una vez concluida la campaña electoral, Europa Press ha realizado una encuesta de urgencia, en la que las distintas formaciones políticas enjuician el desarrollo de la campaña electoral. Dichas fuerzas políticas han declarado lo siguiente:

## UCD

"UCD ha manifestado su optimismo en torno a la campaña electoral de su partido. UCD ha demostrado una considerable capacidad de innovación con respecto a las pasadas elecciones. En otro orden de cosas, la campaña de UCD es la que ha transmitido al electorado una mayor serenidad, coherencia y fidelidad a programa electoral y los principios ideológicos del partido.

La campaña electoral de UCD no sólo ha invitado al voto reflexivo para optar

por un modelo de sociedad sino que la propia campaña ha contado, además, de una gran cantidad de actos políticos, de otros de diverso carácter en consonancia con el modelo de libertades que UCD quiere para España".

## PSOE

"El PSOE ha tratado de dar a esta campaña un aire reflexivo y responsable. A diferencia de otros grupos políticos el PSOE ha intentado tocar aquellos aspectos de la vida cotidiana del ciudadano español que afectan de una forma más inmediata.

Para el Partido Socialista es importante descubrir por qué este país sigue teniendo miedo, por qué este país sigue acosado por el silencio por qué este país - tan hambriento de cultura - no ha recibido satisfacciones a sus deseos. A lo largo y ancho del país, el PSOE ha vivido con el pueblo los problemas que le afectan. En esta campaña hemos atacado al enemigo del pueblo: a la oligarquía, al caciquismo y a las mentiras. Este ha sido nuestro único objetivo y por tanto no hemos querido hacer caso a actitudes, en muchos casos dolorosas que desde la izquierda han querido arremeter contra nosotros".

## PCE

"Bajo nuestro punto de vista la campaña se ha desarrollado bien y en todas las organizaciones del partido se ha trabajado muy intensamente, con una gran cantidad de mítines, visitas a los barrios, puerta a puerta y en todos los mítines una gran cantidad de público.

Ha sido una campaña, pese a todos los inconvenientes, muy positiva y estamos sumamente satisfechos.

También ha sido una campaña que ha tenido sus aspectos no demasiados limpios, pero se ha desarrollado normalmente, con algunos

incidentes y problemas. Las encuestas y los datos que se dan tienen la intención de inclinar el electorado en una u otra dirección. Un dato censurable ha sido el abuso desmesurado de TVE por parte de UCD y de los resortes que da el poder".

## CD

"Coalición Democrática quiere hacer llegar a la opinión pública que durante toda la campaña electoral, tanto a nivel local como nacional, no ha tenido ningún tipo del problema, exceptuando pequeñas interferencias de grupos aislados en la calle mientras se pegaban los carteles de propaganda.

También ha habido algún malentendido referente a que se han repartido sobres, aparentemente de Coalición Democrática con candidaturas de otros partidos contenidas en ellos.

Asimismo, Coalición Democrática quiere hacer referencia al excelente trato, diligencia y profesionalidad recibido por todos los medios de comunicación a través de su Gabinete de Prensa".

## UN

"Hemos cumplido los objetivos previstos para la campaña electoral. Tenemos la satisfacción del deber cumplido. Hemos celebrado todos los actos que teníamos

programados e incluso algunos más. Hemos salido adelante de acuerdo con nuestras posibilidades económicas con todo lo que habíamos previsto. Hemos cubierto, creo que bastante dignamente, la televisión y la radio, y estamos en situación de sentirnos orgullosos de lo que hemos hecho. Ahora, después, ya veremos los resultados. Hemos cumplido al máximo las previsiones que teníamos".

## PTE

"El acercamiento al pueblo a través de sus problemas ha sido la característica principal de la campaña electoral del Partido del Trabajo consciente de que su presencia en el Parlamento ha de estar plenamente ligada a las movilizaciones populares. Las inundaciones y problemas de los chabolistas de Madrid, las reivindicaciones obreras y de vivienda en Zaragoza, y el problema de la tierra en Sevilla y el resurgimiento del problema regional en Castilla y León, han ocupado el eje de la campaña en lo que se ha dado más de tres mil mítines en toda España.

Por primera vez en Europa el PTE promovió el encuentro de libres políticos españoles, franceses e italianos, así como de personalidades e independientes que demostraron la viabilidad de otra alternativa diferente a la de la izquierda histórica".

## PARA ELEGIR 350 DIPUTADOS Y 208 SENADORES

# MAS DE VEINTISEIS MILLONES DE ESPAÑOLES, CONVOCADOS A LAS URNAS

**MADRID, 1. (Efe).—** Desde las nueve de la mañana de hoy hasta las ocho de la tarde, 26.746.260 españoles podrán acudir a las urnas para ejercer su derecho al voto.

Los españoles, por segunda vez en dos años elegirán 350 diputados y 208 senadores, distribuidos en 729 listas para el Congreso y 1.328 candidatos al Senado en todo el país.

Los electores, emitirán su voto a través de 39.631 mesas electorales, con un total de papeletas de 1.275.104.407 para el Congreso y 70.239.027 para el Senado.

Las provincias que más candidatos al Senado presentan son Gerona con 47.

Barcelona 43, Madrid 42, Cádiz, Pontevedra, Valencia y Zaragoza, 34, Alicante, La Coruña y Tarragona, 33, Sevilla, 32, Valladolid y Vizcaya 31, Lugo y Navarra 30. Donde menos candidatos a senadores se presentan es en las islas de Menorca 3, Fuerteventura 4, y en Hierro e Ibiza-Formentera 5.

Al Congreso, la provincia que más listas presenta es Barcelona con 29, seguida de Madrid y Valencia con 20, Vizcaya con 19, y Lérida, Murcia y Tarragona con 18. Donde menos listas se presentan es en Ceuta con 6 listas, y con 9 listas en Cáceres, Ciudad Real, Cuenca, Segovia, Soria y Toledo.

## SE UTILIZAN 1.345 MILLONES DE PAPELETAS

**MADRID, 1. (Europa Press).—** En las elecciones generales del 1 de marzo se van a utilizar para la votación un total de 1.275 millones de papeletas para el Congreso, y 70 millones para el Senado.

El total de mesas electorales es de 39.631, por lo que, a razón de tres componentes de mesa, intervienen más de 100.000 personas en el proceso electoral.

## EL DIA

SANTORAL: San Albino y San Rosendo, obispos.

EL SOL sale a las 6,49 y se pone a las 18,05 (hora solar).

LA LUNA, sale a las 8,33 y se pone a las 21,35 (hora solar).

★★★

\* O atar, o engavillar.

\* Obedecer es amar.

\* Obediencia es cortesía.

\* ¿Obediencia y torreznos? Del mal, el menos.

## EFEMERIDES

1444.— Nace en Florencia uno de los grandes artistas del Renacimiento: Sandro Boticelli.

1480.— Por la fuerza de las armas, Chinchilla (Albacete) queda incorporada a la Corona de Castilla.

1513.— Nace el humanista y teólogo Francisco de Salinas, en cuyo libro "De musica libri septem" está contenido todo el saber musical de aquella época.

1724.— Se celebra por primera vez la fiesta de los maceros de la villa de Madrid, que habían adoptado como patrono el Santo Angel de la Guarda.

1809.— Nace el compositor y pianista polaco Federico Chopin, de padre francés y madre polaca.

1815.— El primer coche diligencia que rodó por España inicia su primer viaje, de Reus a Barcelona.

1825.— Nace en Granada el fe-

cundo novelista Ramón Ortega Frías.

1839.— Nace el fundador de la primera fábrica de seda artificial, el químico francés, Bernigaud de Char-donnet.

1840.— El Papa Gregorio XVI ataca al Gobierno de España por su actitud con los carlistas.

1850.— Nace Santa Rafaela Porrás Ayllon, fundadora de las Esclavas del Sagrado Corazón de Jesús.

1872.— Se establece en Estados Unidos el parque nacional de Yellowstone, de 9.240 km. cuadrados.

1896.— El físico francés Enrique Becquerel descubre una nueva propiedad de la materia: la radioactividad.

1901.— Muere el doctor José Eugenio y Olavide, fundador de la dermatología en España.

1906.— Fallece el novelista José María Pereda.

1932.— Deja de existir el pintor Ramón Casas.

1972.— El resultado del referéndum de la nueva Constitución marroquí con un 80 por ciento de votos afirmativos, es un éxito para la monarquía.

1974.— El Papa Pablo VI inicia solemnemente la cuaresma en la basílica de Santa Sabina.

1977.— Los Reyes de España asisten a un concierto en el Teatro Real a beneficio del Real Patronato de Educación Especial, interpretado por el violoncelista ruso Rostropovitch.

1978.— Diecisiete muertos causa la guardia nacional de Nicaragua al tomar la ciudad de Masaya, que se hallaba en poder de los rebeldes.

## EL TIEMPO

**MADRID, 1. (Especial para Efe por "Nimbus").—** Para hoy se espera tiempo muy inestable con chubascos frecuentes en el tercio norte peninsular y en Baleares. En las demás regiones la nubosidad será variable con riesgo de chubascos dispersos y apertura ocasional de claros que serán más numerosos en el sur de la Península.

Meseta norte, Ebro y Cataluña. Nubosidad variable con chubascos dispersos de nieve o aguanieve. Temperaturas bajas.



El voto de los líderes

# SUAREZ:

# «No ocurrirá nada»

(Cualquiera que sea el resultado de las elecciones)



**MADRID, 1 (Agencias).—** Hacia las diez de la mañana, el presidente del Gobierno y de la UCD, Adolfo Suárez, a quien acompañaba su esposa, doña Amparo Illana, ha llegado al Colegio Nacional "Andrés Bello" de Madrid, para depositar su voto.

El presidente ha votado en la sección 78 de este colegio nacional. La mesa está presidida por María Elena García, y forman parte de ella Ferrer Morate y José Manuel Mandallo. Se da la circunstancia de que este último sustituye a Paco Galdeano, preparador de caballos, que ha pedido la sustitución porque se casa mañana.

En la mesa, la esposa del presidente figura como profesión "sus labores" y el presidente como "abogado".

El aula donde está situada la urna donde ha votado estaba repleta de fotografías, casi un centenar.

En las listas del censo en donde aparecen los nombres de los electores, en el lugar que ocupaba el nombre del presidente, alguien había puesto la palabra "no" en la columna donde se señala si el elector sabe leer y escribir.

A preguntas de los periodistas sobre un gobierno de la coalición, Suárez ha dicho: "¿Por qué voy a empezar por la mañana con un jarro de agua fría?".

Respecto a los sondeos que tenía el, señaló que son los que se han hecho públicos: "más o menos".

Preguntado si tiene sondeos de mayoría absoluta ha dicho que no, porque hay un alto porcentaje de "no sabe, no contesta".

Respecto al resultado de los sondeos, y si va a ocurrir algo, el presidente ha afirmado: "No ocurrirá nada. El resultado de las elecciones será el que quieran todos los españoles".

Respecto al número de abstenciones, manifestó: "Yo no creo que el porcentaje de abstenciones sea significativo. Creo que será el normal que se puede producir en cualquier tipo de elección. Tengo una gran confianza en el pueblo español, de que va a ejercer plenamente su soberanía, y así lo espero confiadamente".

A la entrada y salida del colegio electoral el presidente y su esposa fueron saludados y aplaudidos por personas que se hallaban presentes.

**FELIPE GONZÁLEZ: "HACIA TIEMPO QUE NO DORMIA TAN BIEN"**

El secretario general del Partido Socialista Obrero Español, Felipe González, acompañado de su esposa, votó en el colegio electoral de la calle Pez Austral, a las nueve y media de la mañana.

El dirigente socialista y su esposa fueron casi los primeros ciudadanos que votaron en dicha mesa, puesto que durante la primera media hora de apertura de la misma se registró muy poca afluencia de votantes. El colegio electoral se halla situado en un centro docente de padres Agustinos. La Policía Nacional vigilaba las instalaciones.

Felipe González llegó al colegio electoral en un automóvil "Seat 1430" de color rojo, junto con algunos íntimos colaboradores suyos en la campaña electoral. Un numeroso grupo de redactores gráficos esperaban la llegada del líder del PSOE para



obtener fotografías suyas en el momento de depositar el voto.

Señaló posteriormente a los periodistas que no quería hacer declaraciones. "Mientras las urnas estén abiertas, los políticos deberíamos callarnos hasta que se hayan cerrado, y para no influir de ningún modo en el resultado final", afirmó Felipe González. Añadió que estaba tranquilo, y que esperaba con calma la decisión popular. "Esta noche he dormido estupendamente. Hacía tiempo que no dormía tan bien".

**CARRILLO TARDO MAS DE UN MINUTO EN VOTAR: "VAMOS DON SANTIAGO"**

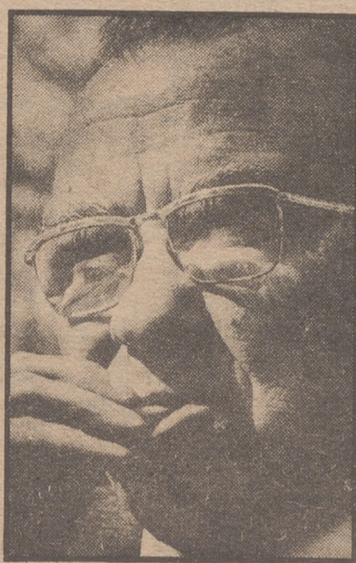
le animó un miembro de la mesa

A las diez menos cuarto de la mañana, el secretario general del Partido Comunista de España don Santiago Carrillo, acudió a votar al colegio electoral de San Ramón, situado en la barriada de Vallecas en Madrid.

El señor Carrillo tardó más de un minuto en la operación de depositar el voto, ante lo cual un miembro de la mesa le dijo: "Vamos don Santiago".

En el momento de la votación del líder del PCE, varias decenas de personas formaban cola. La mayoría eran obreros vestidos en traje de faena, que más tarde saludaron a don Santiago Carrillo.

En sus declaraciones, el secre-



tario general del PCE señaló que con un posible Gobierno UCD-CD "parecería que no ha cambiado nada".

Finalmente señaló que los discursos de Suárez son electorales, que la campaña al final ha tenido tantas movilizaciones como el 15 de junio, y donde el voto ha podido ser más meditado y que va a haber menos abstenciones que en el referéndum y que no cree que hubiese muchos pucherazos.

Al salir fue abordado por algunas personas que le saludaron. En relación con que votara solo, manifestó que tanto su mujer como sus hijos, estaban de interventores en varios colegios electorales: "Están trabajando".

**FRAGA EL MAS MADRUGADOR: "Me acostaré pronto pues no quiero estar pendiente de los demás".**

A las nueve de la mañana, el número uno de la candidatura al Congreso por Madrid de Coalición Democrática, don Manuel Fraga Iribarne, ha votado en el colegio del Buen Consejo de Madrid.

El líder de Coalición Democrática señaló que no quería hacer declaraciones y que las hará a partir de las siete de la tarde.

Respecto a los datos, dijo que no hay razón para que esta tarde no se tuviesen ya datos sobre las tendencias. Señaló que pasará el día en la sede de Alianza Popular y que durante algunas horas se trasladará al centro de datos de la "Coalición". "Me acostaré pronto, y no iré al centro de da-



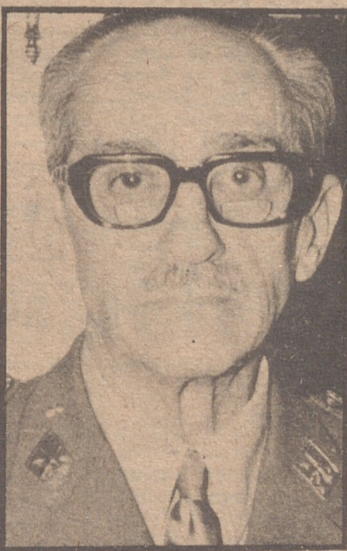
tos del Palacio de Congresos, porque yo, cuando no puedo hacer nada, no estoy pendiente de los demás".

Mientras esperaba el turno de votación, refiriéndose a un editorial del diario "Ya" manifestó que ha dejado la colaboración, la suscripción y las dos acciones que tenía en el diario.

A su llegada al colegio electoral fue saludado por varios convecinos que le comentaron algunas de sus intervenciones en televisión y en los mítines. Fraga trató de mirar en las listas la mesa en la que le correspondía votar pero fueron los propios periodistas los que le dijeron dónde debía hacerlo. Al llegar a la mesa y ver la gran cantidad de fotografías allí situadas comentó "verdaderamente son ustedes madrugadores".

**GUTIERREZ MELLADO: "VOTO POR EL BIEN DE ESPAÑA"**

A las diez menos cinco minutos ha emitido su voto el vicepresidente del Gobierno y ministro



de Defensa, teniente general Gutiérrez Mellado.

El vicepresidente primero del Gobierno, ejerció su derecho al voto en el colegio nacional Fray Luis de León, en la confluencia de las calles Martín de los Heros y Evaristo San Miguel.

El señor Gutiérrez Mellado, que iba acompañado de su esposa, manifestó a la salida del colegio electoral: "Voto por el bien de España".

**FERNANDEZ ORDÓÑEZ: "CONFIO EN SACAR LOS MISMOS ESCAÑOS QUE EL 15-J EN ZARAGOZA"**

El ministro de Hacienda, Francisco Fernández Ordóñez, votó esta mañana en el mismo colegio electoral que Adolfo Suárez, y pocos minutos después de que lo hiciera el presidente del Gobierno.

El señor Fernández Ordóñez que encabeza la lista de UCD por Zaragoza, manifestó que en la provincia aragonesa ha hecho una campaña muy combativa y agotadora, añadió que espera sacar, al menos, los mismos escaños que en las pasadas elecciones.

A preguntas de por qué no había atacado al PSOE durante la campaña, el ministro de Hacienda contestó que no necesita atacar a nadie para defender sus puntos de vista, y subrayó que



el PSOE también le había respetado.

En el mismo colegio electoral votaron, poco después, el candidato número uno del Partido Liberal por Madrid, Bernardo Rabasa, quien manifestó que su partido tiene esperanzas de conseguir algún escaño en Almería y Zamora: el ex-ministro Nemesio Fernández Cuesta, y el embajador Raul Morodo.

**BLAS PIÑAR: "HE CUMPLIDO CON MI DEBER DE CIUDADANO"**

El líder de Fuerza Nueva y primer candidato por Madrid de Unión Nacional, Blas Piñar López, acudió a votar a las diez menos cuarto en el colegio electoral situado en la colonia de San Francisco, próxima a la fundación Generalísimo Franco.

Preguntado qué sentía en estos momentos, el líder de Fuerza Nueva dijo que "haber cumplido



con el deber que corresponde a un ciudadano".

El señor Piñar acudió a depositar su voto en compañía de su esposa.

**CARDENAL TARANCON: "NO PASA NINGUNA TRAGEDIA"**

El arzobispo de Madrid, y presidente de la Conferencia Episcopal española, cardenal Vicente Enrique y Tarancon, ha votado a las diez menos veinte de la mañana, en la mesa electoral instalada en el colegio de San Idelfonso. El prelado iba acompañado del sacerdote don Aquilino Ruiz.

A preguntas de un redactor de Europa Press, el cardenal Tarancon manifestó: "Hay que esperar a ver lo que dice el pueblo. No pasa ninguna tragedia".



Madrid, esta mañana

# URNAS MUY VIGILADAS

MADRID, 1 (ARAGON/expres y agencias).— Desde antes de las nueve de la mañana, algunas personas se han concentrado ya en Madrid ante las sedes de los colegios electorales, con el fin de depositar sus votos en la primera hora.

Los votantes comprueban en las listas su inclusión en el censo, y la mesa en la que tendrán que emitir el voto.

**A LAS NUEVE DE LA MAÑANA HA SIDO ABIERTO EL CENTRO DE PRENSA**

A las nueve de la mañana, ha quedado abierto el centro de Prensa instalado en el Palacio de Congresos y Exposiciones, y montado para facilitar información sobre las elecciones generales.

El número de personas acreditadas se acerca a las 3.000, de las que unas 500 son periodistas y enviados especiales extranjeros, pertenecientes a diarios, revistas, cadenas de radio y emisoras de televisión.

Las personas que acceden al Palacio de Congresos, han de contar con una acreditación, que llevan en lugar visible, y que son de los siguientes colores: verde para el personal de Ministerios y departamentos oficiales; de color azul para los invitados (personal de embajadas, miembros y dirigentes de partidos políticos, etc.); de color butano para los periodistas; de color marrón para el personal técnico y de servicio en el palacio.

**FUERTE SISTEMA DE SEGURIDAD**

Desde primeras horas de la mañana, antes de la apertura del centro de Prensa, ha sido montado un fuerte sistema de seguridad. En el exterior del edificio, efectivos de la Policía Nacional se encuentran estacionados en los lugares próximos al Palacio.

En el interior, personal de la Policía Nacional y funcionarios femeninos solicitan la documentación de las personas que llegan al inmueble. Se solicita a todos que vacíen los bolsillos y bolsos, y a continuación se les somete a un cacheo. Cualquier objeto peligroso, armas, etc. ha de ser dejado en la puerta. En el referéndum del 6 de diciembre, fueron encontrados palos, navajas, "sprays" defensivos, etc.

Para estos cacheos se han instalado cabinas personales, donde se realizan los registros.

**CIRCUITO CERRADO DE TELEVISION**

Medio centenar de monitores de televisión han sido instalados en el Palacio de Congresos, para seguir los programas informativos y para recoger los datos del ordenador... 18 de estos monitores se encuentran en el "hall" de entrada, y hay otros en pasillos, salas de reunión, y en la sala de Prensa, donde son 28 los aparatos montados.

Las principales agencias nacionales de Prensa cuentan con redacciones propias en el palacio, y las emisoras de radio disponen de estudios de grabación y de emisión. Televisión Española ha preparado estudios para emisión de informativos y para entrevistas.

Los servicios de reprografía del Palacio de Congresos tienen capacidad para emitir 40.000 copias cada hora. Existen 20 aparatos de telex para los corresponsales extranjeros, y numerosas cabinas telefónicas urbanas e interurbanas.

**SALAS DE RUEDA DE PRENSA**

Una de las salas se encuentra preparada para las ruedas de prensa que ofrecerá esta noche el ministro del Interior, Martín Villa, en las que irá dando cuenta de los datos de que se dispone durante el escrutinio, así como también de las incidencias de la jornada.

Ha sido preparada una sala para invitados y público, con cuatro grandes pantallas en las que se irán informando del escrutinio.

A las nueve y media de la mañana la afluencia de informadores en el centro de Prensa, era aún muy escasa. Principalmente se encuentra en el edificio, el personal del mismo y los responsables de los distintos servicios instalados para el seguimiento de la consulta electoral.

Destaca, por primera vez, el elevado número de periodistas acreditados, pertenecientes a países del Este europeo, del continente africano y japoneses.

**HA ENTRADO EN FUNCIONAMIENTO EN MADRID UN DISPOSITIVO ESPECIAL DE SEGURIDAD**

Desde las doce de ayer, miércoles, y hasta las doce de la noche de hoy, jueves, se encuentra en funcionamiento permanente 1.000 miembros del Cuerpo Superior de Policía y 6.500 policías nacionales. En total, en la provincia se encuentran en servicio 6.000 guardias civiles, 7.500 policías nacionales y 1.100 funcionarios del Cuerpo Superior de Policía.

**SIN INCIDENTES EN LA VESPERA**

Durante la pasada noche no se ha registrado ningún incidente de orden público importante en Madrid. Fuentes del Gobierno Civil han informado que se trata de una de las noches más tranquilas en los últimos meses, con los habituales casos de delincuencia común y algunas detenciones por supuestos delitos de poca entidad.

**LA POLICIA MUNICIPAL DE MADRID DUPLICA HOY SUS SERVICIOS**

La Policía Municipal de Madrid ha montado hoy servicios reforzados, con motivo de la jornada electoral. El personal del cuerpo está atento a la afluencia de personas a los colegios electorales, así como a dirigir las congestiones de tráfico en zonas próximas.

Según se informa, en muchos casos se ha doblado el servicio, y gran parte de la plantilla realizará hoy dos turnos de trabajo.

Igualmente, la Policía Municipal está a las órdenes de los presidentes de las mesas electorales, para prestar cuantos servicios les soliciten, como pueden ser la aportación de materiales, papeletas, etc.

También se reforzará la presencia de agentes en zonas de posibles ataques con motivo del día electoral.

**ANOCHÉ ESTALLO UN ARTEFACTO EN UN COLEGIO**

Un artefacto explosivo estalló anoche en la sede de un colegio electoral de Madrid. El hecho ha tenido lugar en el colegio "Agustín de Foxá" situado en la calle Valdecanillas, hacia las diez y cuarto de la noche.

La explosión no ha producido daños personales y los materiales se reducen en general a la rotura de los cristales de la planta baja sobre todo.

En el mismo colegio, ha sido desactivado por los artificieros un explosivo que no llegó a ser activado, compuesto de medio kilo de "goma-2".

Por otro lado, en el Instituto San Isidro ayer a las nueve de la noche fue arrojado también un coctel molotov, que produjo escasos daños. El hecho se registró hacia las nueve de la noche.

**PROTECCION POLICIAL EN EL EXTERIOR DE LOS COLEGIOS ELECTORALES**

Fuerzas de la Policía Nacional custodian hoy los colegios electorales, para garantizar la normalidad en el desarrollo de la jornada. Los agentes permanecen en el

- Todo el que entra en el centro de Prensa de las elecciones es registrado y cacheado
- Seis mil guardias civiles, 7.500 de la Policía Nacional, 1.100 del Cuerpo General, y los municipales, montan guardia en la capital

exterior, y únicamente tienen acceso al interior de los colegios cuando el presidente de la mesa se lo requiera.

El presidente de la mesa tiene dentro del local electoral autoridad exclusiva para conservar el orden, asegurar la libertad de los electores y mantener la observancia de la ley. Sólo pueden entrar en los locales los electores, los representantes de las candidaturas y quienes formen parte de ellas, sus apoderados o interventores, y los notarios para dar fe de cualquier acto relacionado con la elección y que no se oponga al secreto de la votación.

El presidente cuidará de que la entrada al local se conserve siempre libre y expedita. Nadie puede entrar en el colegio con armas ni instrumentos susceptibles de ser usados como tales. Ni en los locales ni en las inmediaciones de los mismos puede realizarse propaganda de ningún género, y tampoco

pueden formarse grupos susceptibles de entorpecer el acceso a los locales, o que puedan dificultar o coaccionar el libre ejercicio de voto.

Cualquier incidente que se produzca habrá de ser reseñado en el acta electoral, con los nombres de las personas que lo hubieren provocado.

**LOS G.E.O. CUSTODIAN PRADO DEL REY**

La reciente creada Brigada Especial Antiterrorista GEO (Grupo Especial Operativo) custodia desde las seis de esta mañana las instalaciones de Radiotelevisión Española en Prado del Rey (Madrid) según informa "Diario 16" en su edición matutina.

Esta custodia tiene por objeto evitar un supuesto ataque terrorista en el caso de que tal hipótesis se produjera. En esta vigilancia participa solamente una par-

te de los GEO mientras que el resto permanece acuartelado en su centro de Guadalupe, añade el diario.

**HOY, DIA INHABIL EN LAS BOLSAS**

La jornada electoral ha sido declarada inhábil en las bolsas españolas por acuerdo del Ministerio de Economía.

En los últimos años, los índices generales de las tres bolsas han mantenido una tendencia hacia la baja, dentro de un clima de escaso mercado y de prudencia. A mediados de la semana pasada, y después de una recuperación bursátil que incluso situó al índice de Madrid por encima de la par, los niveles medios de las tres bolsas han ido goteando puntos. Madrid perdió la par y Bilbao se encuentra muy próximo a perderla igualmente.

Hoy es día de reflexión bursátil y los inversores están pendientes del resultado de las elecciones.

Recibiendo los datos electorales a través de una terminal

## SUAREZ, TODO EL DIA EN LA MONCLOA

MADRID, 1. (Efe). — El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez se ha incorporado a su despacho oficial del Palacio de La Moncloa, después de haber votado en el colegio electoral de la calle Francos Rodríguez.

Fuentes de presidencia han manifestado a "Efe" que, previsiblemente, el presidente Suárez permanecerá a lo largo de la jornada en su despacho del palacio, donde se encuentra instalada una terminal suministradora de los datos que vayan resultando del escrutinio.

No se descarta, sin embargo, que el presidente Suárez decida, a última hora del día o durante la noche, visitar el hotel donde se reunirán militantes y simpatizantes de UCD o el centro de Prensa del Palacio de Congresos.

Por otra parte, se ha informado a "Efe" que, entre otros, el presidente del Gobierno ha recibido esta mañana telegramas de simpatía cursados por la líder conservadora inglesa Margaret Thatcher y el señor Herrera Campins, presidente electo de Venezuela.

Barcelona: **UNA SEÑORA: "YO QUIERO VOTAR TRES VECES A SUAREZ"**

BARCELONA, 1. (Europa Press). — "Yo quiero poner las tres cruces al presidente Suárez", manifestó una señora de avanzada edad en el momento de acudir a depositar su voto en la mesa del colegio electoral instalado en el Instituto "Juan de Austria", en el barrio barcelonés de la Verneda.

"Señora —le han indicado— en Barcelona no se puede votar a Suárez. Además, las tres cruces hay que ponerlas a tres nombres distintos". La señora ha insistido en su deseo de colocar las tres cruces al señor Suárez, sin aceptar explicaciones.

Se desconoce cuáles han sido los senadores elegidos finalmente por la señora.

**CINE GOYA - HOY**  
SELECCIONADO ESTRENO  
El film que reúne 5 nominaciones para el «Oscar» 1979

Una producción JACK ROLLINS-CHARLES H. JOFFE

### INTERIORES

KRISTIN GRIFFITH  
MARY BETH HURT  
RICHARD JORDAN  
DIANE KEATON  
E.G. MARSHALL  
GERALDINE PAGE  
MAUREEN STAPLETON  
SAM WATERSTON

Director de fotografía GORDON WILLIS  
Productor CHARLES H. JOFFE  
Productor Ejecutivo ROBERT GREENHUT  
Escrita y dirigida por WOODY ALLEN



### INTERIORES

KRISTIN GRIFFITH  
MARY BETH HURT  
RICHARD JORDAN  
DIANE KEATON  
E.G. MARSHALL  
GERALDINE PAGE  
MAUREEN STAPLETON  
SAM WATERSTON

Director de fotografía GORDON WILLIS · Productor CHARLES H. JOFFE  
Productor Ejecutivo ROBERT GREENHUT [Escrita y dirigida por WOODY ALLEN]

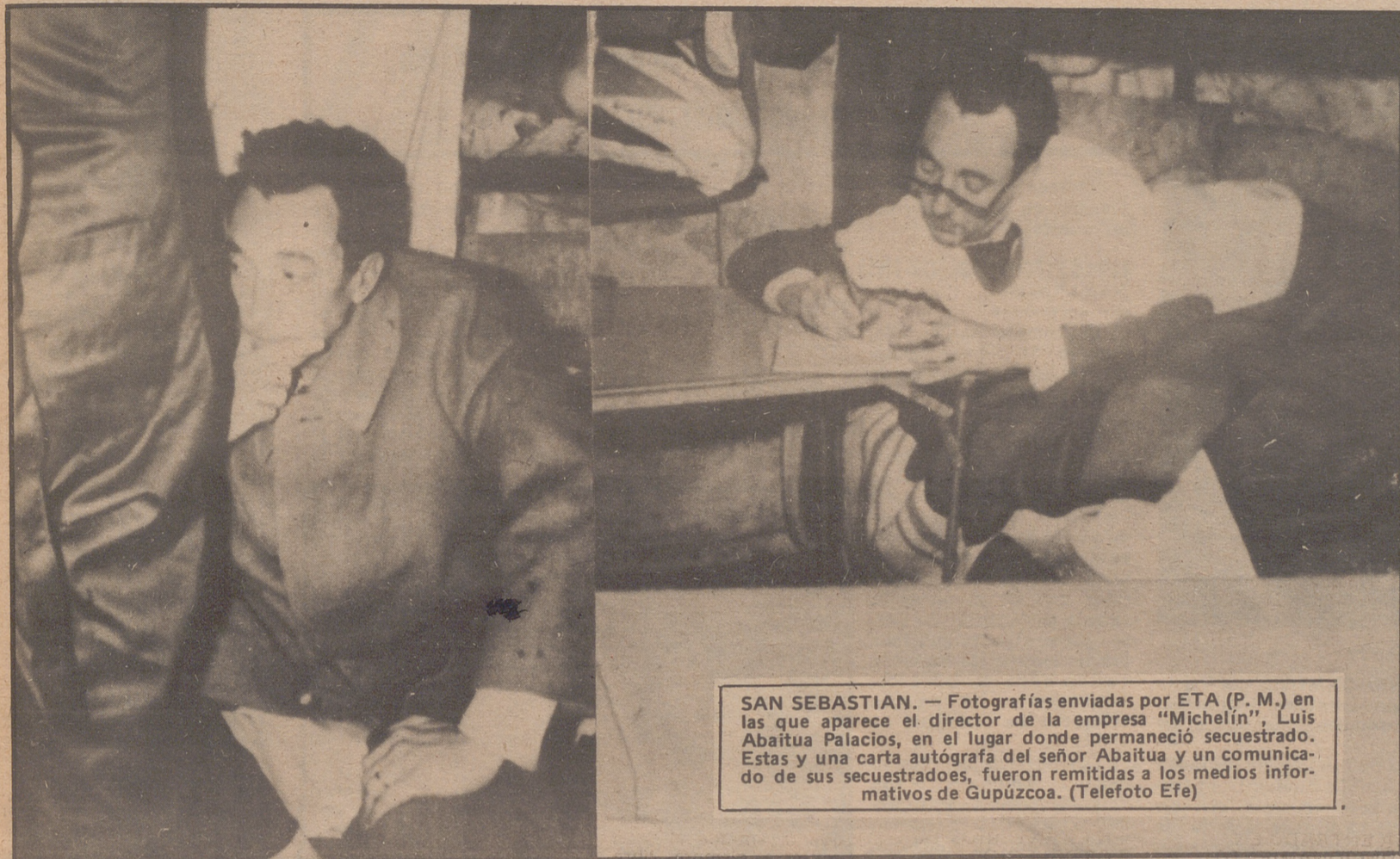
Woody Allen penetra en el mundo interior de la mujer, para iluminar sus más recónditos sentimientos

(Mayores 16 años) — SESIONES: 6-7-9 y 10,45

El director de "Michelin" de Vitoria

# EN LIBERTAD

(A las dos y media de la madrugada)



SAN SEBASTIAN. — Fotografías enviadas por ETA (P. M.) en las que aparece el director de la empresa "Michelin", Luis Abaitua Palacios, en el lugar donde permaneció secuestrado. Estas y una carta autógrafa del señor Abaitua y un comunicado de sus secuestradores, fueron remitidas a los medios informativos de Gupúzcoa. (Telefoto Efe)

VITORIA, 1 (Agencias). — El directivo de la factoría de Michelin en Vitoria, Luis Abaitua, ha sido puesto en libertad por sus secuestradores.

El señor Abaitua, según informa la oficina de prensa de Michelin, que ha dado la noticia a primeras horas de esta madrugada, se encuentra descansando en su hogar.

En una llamada telefónica al periódico "Deia" los secuestradores anunciaron su liberación en un barrio de Vitoria.

El periódico dio la noticia a la familia, minutos después.

El señor Abaitua, sufría una fuerte crisis nerviosa cuando llegó a su casa.

El gobernador civil de Alava, Rafael Hilario García González, ha precisado a "Efe" que el señor Abaitua apareció en su domicilio de la calle de Carlos VII, número 4, piso cuarto, a las dos y media de la madrugada.

Añadió el gobernador civil su satisfacción por este desenlace feliz del secuestro.

## DIEZ DIAS DEL SECUESTRO

A la una y media de hoy se cumplían diez días desde que el director de la factoría "Michelin", de Vitoria, Luis Abaitua Palacios, fue secuestrado cuando regresaba a su domicilio, después de su trabajo.

ETA político-militar se hizo responsable del secuestro y puso como condición indispensable para no atacar contra su vida que la empresa "Michelin" negociara inmediatamente con los representantes de sus trabajadores el convenio colectivo.

Iniciadas las negociaciones, era de esperar, según los trabajadores y la esposa del secuestrado, Mercedes Odriozola, un desenlace no luctuoso de este suceso.

La liberación del señor Abaitua ha sido realizada a las dos y media de la madrugada de hoy, jueves.

## AYER, DESCONCIERTO EN LA FAMILIA

Mercedes Odriozola, esposa del director de "Miche-

## Sufría una fuerte crisis nerviosa cuando llegó a su casa

lin" en Vitoria, en una rueda de prensa celebrada ayer por la tarde en un hotel de esta ciudad, dijo textualmente, refiriéndose al último comunicado de ETA político-militar:

"A mí, desde luego, me ha dejado completamente desconcertada. Yo tenía la

certeza absoluta de que iba a ser esta noche la liberación, porque se había llegado a un acuerdo entre la empresa y el comité, por lo que no veía ningún motivo para que ETA retuviese a Luis. Es que no lo entiendo. Para mí ha sido un jarro de agua fría. En fin, tenía unos ánimos enormes y los sigo manteniendo porque tengo carácter muy duro, pero tengo muchos nervios y no me he derrumbado todavía. Lo de hoy ha sido un golpe que no entiendo. No sé por qué lo están haciendo así. No lo entiendo".

A una pregunta sobre si "Michelin" había cumplido la exigencia de los secuestradores, contestó:

"Pues yo creo que sí, con creces".

## ESTA MAÑANA HABRÁ UNA RUEDA DE PRENSA

VITORIA, 1 (Efe). — Un cuñado de Luis Abaitua Palacios, ha dicho a "Efe", a las cuatro y cuarto de la madrugada, que los familiares del liberado ofrecerán una rueda de prensa esta misma mañana.

No ha precisado si el señor Abaitua estará presente en la rueda de prensa, ya que en estos momentos está descansando.

En cuanto al modo en que se ha producido la liberación de su cuñado, ha creído preferible no decir nada, añadiendo que ya el jefe de prensa de "Michelin", Martín Barrios, y el gobernador civil de Alava, Rafael Hilario García González, habían comunicado lo fundamental a "Efe".

El cuñado de Abaitua se mostró muy satisfecho del desenlace de este suceso.

# OTRO ETARRA A DISPOSICION JUDICIAL

## Violentos incidentes ayer en San Sebastián, protagonizados por la gestora Pro-amnistía

### INCIDENTES EN GUIPUZCOA

Una persona fue detenida ayer tarde por miembros de la Policía Nacional en Pasajes Ancho por participar presuntamente en el corte de una carretera.

A las ocho de la tarde el detenido fue trasladado a la Comisaría de policía donde permanece en estos momentos y de momento se ignora su identidad.

Ayer tarde numerosos individuos cortaron carreteras en San Sebastián, Pasajes Ancho, Rentería y Hernani con el cruce de vehículos y autobuses secundando el llamamiento de diversos grupos políticos y gestores pro amnistía.

La Policía Nacional patrulló las calles y en Rentería utilizaron métodos antidisturbios para dispersar a los manifestantes. En San Sebastián se produjeron cortes en las calles del casco urbano, concretamente en las avenidas de Navarra y Miracruz, calles que enlazan con la nacional número uno Madrid-Irún cruzando vehículos y autobuses.

### ARTEFACTOS SIMULADOS UNIDOS A BANDERAS

BILBAO, 1 (Logos). — Dos artefactos simulados unidos a pancartas de tela y banderas republicana, ikurriña y bandera roja, del Partido Comunista de España (Reconstituido), suscrito por dicho partido ilegal, fueron retirados por especialistas de la Policía Nacional de las estaciones de Erandio y Axpe-Erandio, del ferrocarril de Bilbao a Plencia.

Por sendas llamadas telefónicas hechas a los diarios "Deia" y "Eguin" la policía fue informada de los hechos. La policía comprobó que los supuestos artefactos eran paquetes que contenían papeles y tornillos de

pequeñas dimensiones, sin ningún tipo de explosivo.

Todo ello fue retirado, así como cuartillas arrojadas en los andenes y suscritas por el mismo partido, por GRAPO, ODEA, Socorro Rojo y Cultura, relativas a la abstención.

### PORTUGALETE: INMUEBLE DESALOJADO DE MADRUGADA POR FALSA ALARMA

Los vecinos del inmueble número 18 de la calle María Díaz de Haro de Portugalete tuvieron que desalojar sus viviendas a las cinco de la pasada madrugada ante dos llamadas telefónicas anunciando la explosión inminente de una bomba y dando orden de desalojo.

La llamada procedía de voz femenina y fue hecha a uno de los vecinos del inmueble el cual puso el hecho en conocimiento de sus vecinos y de la policía. Esta, ayudada por el vecindario, revisó todo el inmueble, comprobando que se trataba de una falsa alarma.

### CINCO JOVENES DETENIDOS POR DESPEGAR PROPAGANDA ELECTORAL

Cinco jóvenes fueron detenidos ayer por una patrulla de la Policía Nacional, por despegar propaganda electoral de Unión Foral del País Vasco, en el centro de esta capital.

La policía observó la presencia sospechosa de los cinco jóvenes que se dedicaban a despegar propaganda electoral. Los mismos, ante la proximidad de la policía, se dirigieron a un automóvil que habían aparcado en las inmediaciones, siéndoles cortado el paso por la policía que procedió a identificarlos y a conducirlos a la Comisaría del centro.

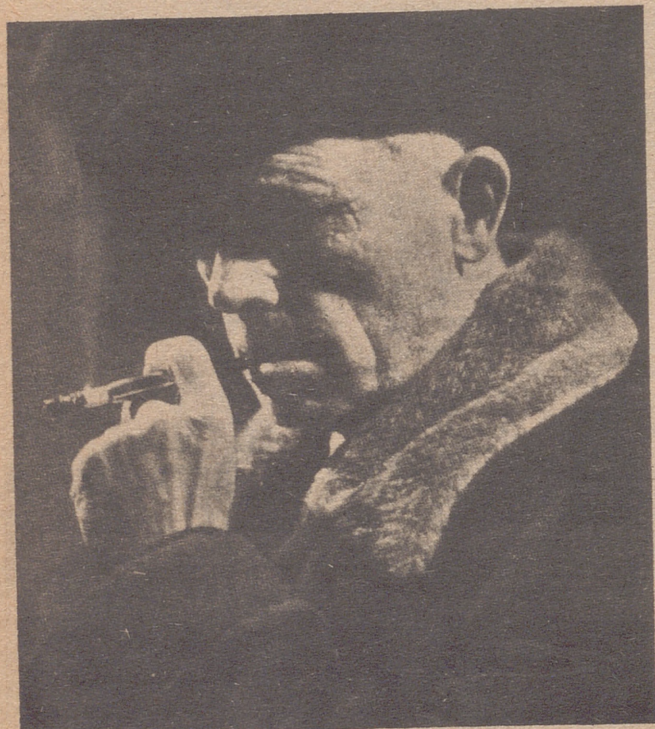
### EXPLOSION DE UN ARTEFACTO EN LA DELEGACION DE HACIENDA

Hacia las ocho de ayer tarde se produjo una explosión en la Delegación del Ministerio de Hacienda en San Sebastián, al estallar una caldera situada en los bajos del edificio, hecho motivado, al parecer, por la colocación de un artefacto. No se produjeron desgracias personales pero se registraron daños de alguna consideración en el edificio, quedando afectada la escalera de acceso a la puerta principal.

Por el momento se desconocen las características del artefacto que motivó la explosión de la caldera.

Carta navarra

# Dos carnavales: las calendas y las elecciones



El pintor Jesús Basiano

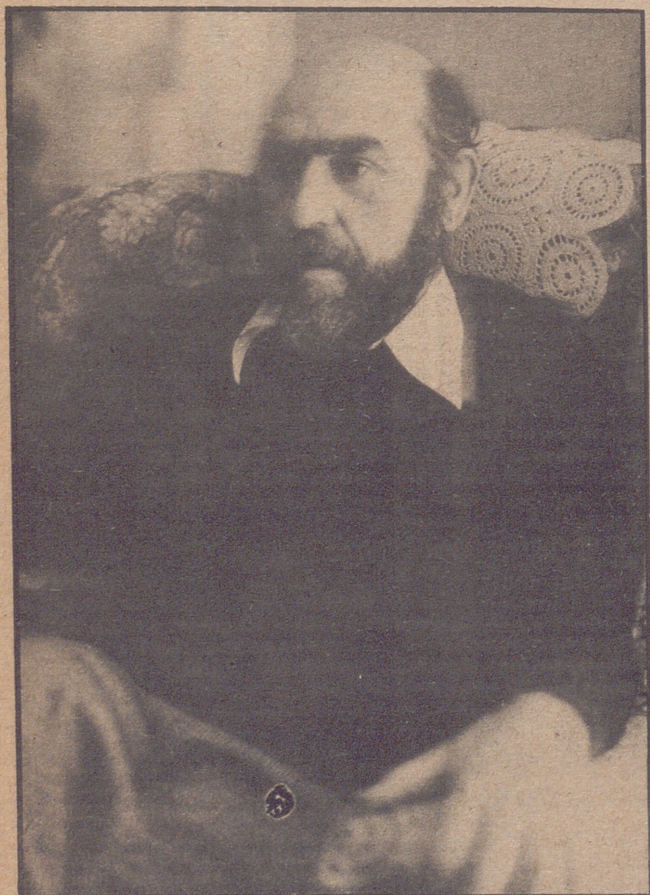
**PAMPLONA (Especial para ARAGON/expres, por Valentín ARTETA).**— Pamplona ha tenido sus carnavales (inautentik en euskera, como rezan los pasquines anunciadores) los días 23, 24 y 25 de febrero.

Los carnavales de la parte vieja no han logrado distraer a la ciudad de los otros carnavales, los electorales. Los partidos han apretado el acelerador en la última recta final con más mítines, más pasquines (UCD ha llenado la Avda. de Carlos III con la efigie de Suárez), con más ataques a sus adversarios.

Carlos Hugo ha procurado remover la memoria carlista de Navarra, con detalles para la galería, como la visita al mercado de la calle Mañeta. Los vendedores y vendedoras han estrechado la mano del ídolo. En la noche cumbre de los carnavales, la del sábado al domingo

Los obreros de la madera se manifestaron la tarde del sábado reclamando negociación después de un mes de huelga. Su mesa negociadora se encerraba en el Ayuntamiento.

Unas familias de inmigrantes, sin piso, plantaron la mañana del domingo sus



Pablo Antoñana, primer premio "Navarra"

que llenó la Plaza del Castillo de fanfarres, txistus, gaitas, txirulas... y disfraces, Carlos Hugo, acompañado de una charanga, saludaba a sus partidarios (Hola, Carlos, —le decían sus fans, al apretarle la mano).

La gran juerga del carnaval no fue igual para todos.

tiendas de campaña en el andén de los jardines de la Plaza del Castillo, frente al Iruña, a la hora de más afluencia, un mediodía soleado, reclamando en cánticos pintados:

"Tenemos derecho a un piso, o nos lo dan o lo cogemos".

"Somos muchas familias. Estamos en la calle, porque no tenemos piso".

## DOS LITERATOS NAVARROS

El hombre de la calle, cansado del frenesí electoral, se ha refugiado en la juerga carnavalesca, o ha buscado un sedante en el arte.

La Caja de Ahorros Municipal de Pamplona acaba de editar las dos novelas de la primera Convocatoria del PREMIO NAVARRA de novela corta para escritores navarros o residentes en Navarra. La Caja pretende con estos premios promover la cultura en Navarra, por cierto parcela poco cultivada por las letras y las artes. Las novelas editadas ahora corresponden a los premios otorgados en diciembre de 1977.

Los agraciados fueron Pablo Antoñana, con 250.000 pesetas, por su Relato cruento, y Fernando Bidegain por El Andasolo, con 75.000 pesetas. Ambos escritores son de tierra fecunda en literatos, como Navarro Villoslada, autor de AMAYA, o los Vascos en el siglo VIII y otras novelas románticas. Antoñana, veterano en estas lides, con varios premios literarios y una vez finalista segundo del Nadal, nació muy cerca, en Los Arcos.

Antoñana entremezcla en su relato acontecimientos y personajes como Navarro Villoslada de las guerras carlistas con los de la guerra civil del 36, que "miméticamente reproducía el patetismo de 1873". Con profundidad humana revive la "Guerra", con mayúscula y entre comillas, que en esta tierra es "aventura hermosa, oficio de pobres, posibilidad remota de llegar a general, carne de cañón para el campesino. La acción de la "Guerra" gira en torno y dentro de la casa solariega de padres y abuelos, el palacio de los Arizibita, "la casa, ya muy cansada de tanta guerra". El autor busca y halla las raíces del odio de sus personajes en la memoria colectiva ancestral y heredada. Con emoción y lirismo provoca la náusea por la "Guerra", que le lleva a desear que sus hijas no conozcan jamás "a un soldado ejerciendo su oficio".

Bidegain es más colorista más barroco en el uso del adjetivo, en la pintura del paisaje, con el que está identificado y con el que identifica a su Andasolo, un pobre ser humano acorralado por los condicionamientos sociales y por las circunstancias que le rodean. Andasolo "necesita huir". Porque, a pesar de ser el saco de todos los palos del pueblo, pensaba que "él tampoco era de nadie". Huye, huye muy lejos ("Todos somos fugitivos", pensó), lejos del ambiente que tan mal le había

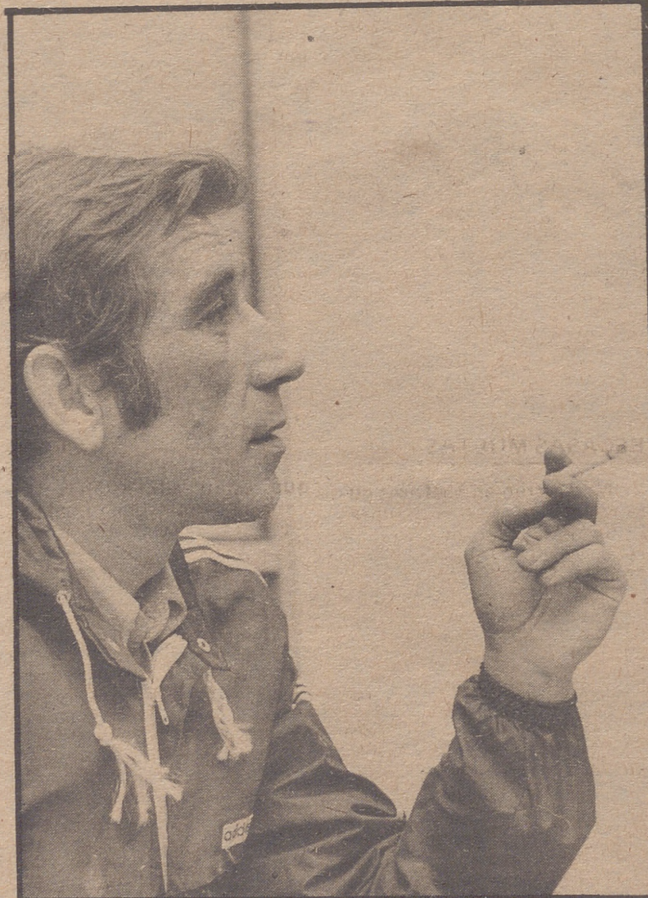
tratado. El Andasolo puede ser uno cualquiera de nosotros, que huye no por mera evasión, sino en busca de un mundo mejor.

## TRES PINTORES NAVARROS

También la Caja de Ahorros Municipal de Pamplona ha organizado en los pabellones de Arte de la Ciudadela, una exposición

exterior como interior.

Tampoco recoge la exposición la obra más característica de Sacristán, pues gran parte de su ella se encuentra en Cuba y actualmente es propiedad del gobierno cubano. Continuator de la clásica escuela retratista española cuya técnica aprendió de su profesor Benedito, ha sabido añadir a sus retratos, perfectos en dibujo, (y sus bodegones) un



Bidegain, segundo premio "Navarra"

retrospectiva de tres pintores navarros: Basiano, de Murchante, Pérez Torres, de Tudela y Sacristán, que aún siendo de Logroño, fue pintor navarro de adopción pues aquí, ejerció su magisterio artístico y pintó gran cantidad de sus obras.

Basiano, influenciado por el impresionismo francés, que empezó a aprender en Bilbao, llega a captar con tan fina sensibilidad el color y la luz, que fue tenido por Zuloaga por uno de los mejores paisajistas de su tiempo. La exposición no recoge la obra más representativa de Basiano, sino algunas de sus obras menores, que lo muestran como un maestro en la visión de la luz tanto

tratamiento de modernidad.

El tudelano Pérez Torres es una muestra de lo que se ha llamado academia española de principio de siglo y un ejemplo del realismo romántico.

Con satisfacción constatamos que los artistas y escritores navarros no emigran a otras tierras, como lo denunció al principio de siglo el patriarca de las letras navarras Arturo Campión. A pesar de las dificultades para salir adelante en Navarra no se van. Aunque, como dijo Rafael Conte Oroz, en la proclamación del PREMIO NAVARRA de novela corta de 1978, Antoñana hubiera prosperado mucho más fuera de aquí.

## INTOXICACION MASIVA EN UN COLEGIO DE SUB-NORMALES

MADRID, 1 (Logos).— Quince niños subnormales y una profesora del colegio "Vallecas uno, de la calle Las Conchas, en el barrio de Vallecas, han sufrido una leve intoxicación, probablemente originada por emanaciones de gas.

El suceso se produjo ayer antes de la comida y según fuentes del colegio encontraron a los niños y a la profesora afectados caídos en el suelo.

Doce de los niños fueron atendidos en la residencia sanitaria "Francisco Franco". Los siete que examinaron en los servicios de urgencia del quirúrgico del citado centro fueron dados de alta, mientras que los cinco restantes permanecen internados en el Hospital Infantil como medida preventiva, aunque ninguno de ellos reviste gravedad.

En la clínica Primero de Octubre han atendido a los tres niños restantes y la profesora.

La residencia sanitaria Francisco Franco ha remitido a la comisaría de Vallecas un parte sobre este caso, ya que no se conoce a ciencia cierta el motivo de la intoxicación. Sin embargo, y en contra de los rumores que han circulado, el director del "Primero de Octubre", ha desmentido la existencia de un brote meningítico, causante de este suceso.

## NOTA DE LA DIRECCION PROVINCIAL DE LA SALUD

La Dirección Provincial de la salud informa en una nota que hacia las trece horas de ayer se produjo una alarma sanitaria en el centro de asistencia especial "Vallecas Uno". Dedicado a la educación de subnormales. Un total de quince niños manifestaron simultáneamente síntomas consistentes en vómitos, dolor de cabeza y obnubilación de conciencia.

Inmediatamente fueron trasladados a los centros sanitarios "Primero de Octubre", ciudad sanitaria "Francisco Franco" y hospital del Niño Jesús. En estos momentos no se apreció ningún síntoma grave y los niños se recuperaron rápidamente. La causa de los síntomas presentados por los niños fue una intoxicación por monóxido de carbono.

## OCHO MUERTOS AL CAER UN COCHE AL RIO

PONTEVEDRA, 1 (Logos).— Sobre las 3, de la pasada madrugada, un turismo "Seat 124", que marchaba por la carretera de La Estrada a Santiago, en la parroquia de Santa María de Couzo, y en el lugar de Pentebrea, por causas que todavía se ignoran, no pudo tomar el puente romano del mismo nombre precipitándose al río.

Con el conductor del vehículo viajaban ocho personas más, de las que tan sólo una se ha salvado. Se trata de Antonio Claro Pineiro, de 14 años. El resto de los ocupantes del automóvil que perecieron son: Angel de la Cruz Castrillo, de 17 años, casado, albañil, que era quien conducía el automóvil. Antonio Pérez Dios, de 15 años, Manuel Iglesias Vilarino, de 14 años, Tito Iglesias Amo, de 14 años, Jose Manuel Varela García y Manuel Lopez Carreira, los dos de 19 años, todos ellos vecinos de Sinde, Jose Gestal Vento, de 18 años y Jose Devesa Cerveira, de 15 años vecinos de Coira. Hasta el momento han sido recuperados cinco cadáveres.

Si vive en los sectores de Mola, Calvo Sotelo, Paseo de Pamplona, Marina Moreno y desea recibir

**ARAGON**  
expres

todas las tardes en su domicilio

Llame al 216983 y solicite una suscripción trimestral (1.100 pesetas)



En Marruecos y Portugal

# NUESTROS PESQUEROS, LIBERADOS

HUELVA, 1 (Logos).— Según comunicación de Salvador Sánchez Terán, ministro de Transportes y Comunicaciones dirigida al consejero de Agricultura y Pesca de la Junta de Andalucía se comunica que los barcos apresados por las autoridades marroquíes y portuguesas han quedado liberados.

Tras las gestiones llevadas a cabo por los agentes consulares de Rabat y Lisboa, a últimas horas de ayer tarde los barcos recibieron las órdenes oportunas para poder zarpar rumbo a sus puertos respectivos de Huelva.

Se sabe que la liberación de los pesqueros españoles apresados en Lisboa ha tenido lugar gracias a la mediación personal del presidente Romualdo Eanes.

1.700.000 PESETAS DE MULTA

MELILLA, 1 (Logos).— Hacia las ocho menos diez de la noche de ayer se recibió la información del ministro de Transportes y Comunicaciones, señor Sánchez Terán, indicando que una llamada de Rabat comunicaba que se había dado orden por el ministro de Transportes marroquí de la liberación de los pesqueros de matrícula de Melilla "IV Mandamiento" y "Buytago". Por la mañana se celebró una reunión en el despacho del subdelegado del Gobierno con asistencia del representante diplomático de España en Nador y los armadores de los pesqueros españoles apresados en la tarde del viernes por una patrulla marroquí.

Según la información que tenemos, en la reunión se dio cuenta de la decisión de las autoridades marroquíes de imponer a los armadores de las dos embarcaciones melillenses una multa equivalente a un millón setecientas mil pesetas, o sea la mínima que se aplica en esta materia en la actual legislación en el vecino país, habiéndose tenido en consideración que se trata de dos barcos de puestos limitados.

Asimismo, se informó que lo mismo que se hizo en anterior ocasión con otras embarcaciones del puerto pesquero de Huelva, el pago de estas multas será garantizado por el Gobierno español.

Ayer se desplazaron a Alhucemas el subdelegado del Gobierno y el canciller del Consulado español en Nador para realizar gestiones pertinentes a la liberación de los pesqueros.

ESPAÑA DEBE PONERSE FIRME ANTE MARRUECOS

Independientemente de las motivaciones políticas que pueda tener Marruecos para tratar de intimidar a España en el tema del acercamiento al Frente Polisario, el Consejo de Ministros marroquí que se reúne hoy en Rabat debe avenirse a un "modus vivendi" en el tema pesca con España hasta que el titular marroquí del departamento de Pesca venga a Madrid con fecha próxima. El ministro marroquí concretará con su colega español la forma en que se salvará el tiempo que pueda transcurrir hasta la entrada en vigor del acuerdo pesquero hispano marroquí, sin ratificar aún por Marruecos.

Ese acuerdo no podrá recibir el refrendo parlamentario hasta que la cámara marroquí —ahora de vacaciones— reanude sus sesiones a primeros de abril. Habrá de incluirse en su orden del día, votarse y aprobarse. Y aún después será necesario que España y Marruecos intercambien los instrumentos ratificatorios antes de que el acuerdo comience a aplicarse. Podrá, pues, transcurrir todavía una temporada antes de que entre en vigor el convenio, y de parte española se trata de soslayar el riesgo de que haya que amarrar la flota o continuar sujetos al régimen de apresamientos y multas. Por otra parte, España no puede admitir que los pesqueros sigan constituyendo un instrumento de intimidación con fines políticos por parte de Marruecos.

ESCASAS MULTAS

No se cree en sectores gubernamentales españoles que exista una relación directa entre los apresamientos de pesqueros por parte de Marruecos y por parte de Portugal. Los dos barcos de la provincia de Huelva retenidos en el Algarbe ya han sido liberados, aunque no se conoce aún el monto de la multa que habrán de pagar. Se destaca en círculos diplomáticos bien informados que Portugal normalmente no suele imponer castigos pecuniarios excesivamente altos y que además respeta la propiedad de los aparejos y de la pesca.

NEGOCIACIONES HISPANO-PORTUGUESAS: DIA CLAVE

Hoy es un día clave, según opiniones de armadores consultados por Logos, para salir del punto muerto en que han entrado las negociaciones pesqueras con Portugal, rotas ante la imposibilidad de un acercamiento en las posturas. Gonzalo Vázquez, director general de Pesca, intentará, en el diálogo con la administración pesquera portuguesa, al margen de la mesa negociadora que desde el viernes hasta ayer estuvo tratando de conseguir un acuerdo entre las partes, sentar las bases para que puedan reanudarse las deliberaciones. De no conseguir nada positivo, la flota española que faena en aguas de Portugal, tendría que abandonar buena parte de sus caladeros habituales.

Por lo que se refiere al motivo concreto que ha motivado la ruptura de negociaciones, uno de los más importantes parece que ha sido la pretensión de Portugal de delimitar sus aguas, al norte y al sur del cabo de San Vicente, concediendo las licencias únicamente para una de las zonas, según la procedencia de los barcos. El número de licencias ofrecidas por los portugueses es de cien para los arrastreros españoles, cifra que los armadores consideran aceptable, siempre que se eliminase la barrera señalada.

## ● El presidente portugués ha mediado personalmente en el asunto

"Veo el futuro muy incierto", declaró el director general de Pesca

DIRECTOR GENERAL DE PESCA: EL FUTURO, MUY INCIERTO

MADRID, 1 (Logos).— "Estamos tratando de conseguir, por todos los medios a nuestro alcance, el que el periodo de tolerancia para nuestros barcos pesqueros apresados en Marruecos, sea un hecho real. Estamos a la espera de las respuestas y en tanto esto no suceda, se han arbitrado algún tipo de soluciones", ha declarado a Radio Nacional, el director general de Pesca, Gonzalo Vázquez.

"Gran parte de los barcos que están allí están retornando a nuestros puertos. Esta ha sido una decisión adoptada por los armadores", dijo el señor Vázquez.

Más adelante el director general de Pesca señaló que es posible que en la próxima legislatura se ratifique el acuerdo pesquero hispano-marroquí. Solamente se está a la espera de la fecha que muy probablemente puede ser el primero de abril.

Respecto a las discusiones sobre pesca entre España y Portugal, el señor Vázquez indicó que van a continuar las reuniones sobre el tema en Lisboa. Entiendo —dijo— que es necesario tender un puente entre las dos propuestas: es decir, el diálogo portugués y el diálogo español y creo que nos entenderemos, pues los portugueses son buenos negociadores.

El director general de Pesca señaló también que ve el futuro pesquero español incierto. Precisamente se está tratando de apuntalar soluciones habida cuenta de que la extensión de las aguas jurisdiccionales de los países de las 200 millas han sido una gran tormenta que ha afectado a nuestro panorama pesquero.

Por último el señor Vázquez indicó que un buen sistema para nuestra flota sería una reordenación de la misma. Es decir, un estudio concienzudo llevado a cabo con toda meticulosidad de los caladeros, uno por uno, y de la dimensión de la flota, para acercarla a las mejores posibilidades de faenar en estos diversos caladeros".

SANIDAD: La nueva convocatoria de huelga en "La Paz" de Madrid

# «Está manipulada»

## ● Restablecida la normalidad en los centros de la Seguridad Social

MADRID, 1 (Logos).— "La nueva convocatoria de paro en la ciudad sanitaria "La Paz" no reúne los mínimos requisitos formales, habiendo sido obtenida por manipulaciones de un mínimo grupo de trabajadores radicalizados en votaciones realizadas en ausencia de la mayor parte de los compañeros", asegura la federación de sanidad de USO, ante la huelga celebrada ayer.

Según la USO, esa convocatoria "no puede ser apoyada desde planteamientos mínimamente serios y responsables", añadiendo que supone un intento de romper las negociaciones que "al menos como punto de partida, se vienen celebrando en los últimos días". En ellas se están debatiendo las normas que será preciso observar en caso de nuevo conflicto, entre las que se incluye el medio de hacer pública la actitud de huelga y de notificarla a quienes deben desplazarse desde otras poblaciones para ser atendidos en los centros sanitarios.

Las reuniones entre las centrales sindicales y el INP proseguirán los días dos y tres, sin que hasta el momento se

hayan registrado especiales avances, aunque el clima que se respira entre los trabajadores de la sanidad es más optimista que el de días pasados. Una nota de CC.OO. señala que en principio se tratará de concretar las atribuciones de los comités de empresa y las centrales sindicales sobre los temas relativos a la huelga.

Los días cinco, seis y siete se debatirá la composición de las juntas de gobierno de los centros sanitarios y posteriormente durante el 8, 9 y 10 y 12, el estatuto del personal.

INP: NORMALIDAD EN LOS CENTROS SANITARIOS

Durante los tres últimos días se ha ido restableciendo la normalidad en los centros sanitarios de la Seguridad Social y ya no se tiene noticias de alteraciones, han informado a Logos en fuentes del Instituto Nacional de Previsión.

El proceso de normalización responde a una toma de conciencia tanto de las centrales sindicales como del Gobierno.



Escribe: GARCIA

turno

PARO JUVENIL

ESTE país es uno de los más cultos y adelantados del mundo. Lo que ocurre es que en el extranjero hay mucha envidia cochina y no se nos quiere reconocer. Este es uno de los países más cultos y adelantados porque para ser parado los ciudadanos estudian un bachiller completo, el COU, la selectividad, y luego cursan una carrera para obtener un título universitario. En otras partes un señor se convierte en parado en el momento en que se queda sin trabajo, mientras que en la nuestra se va a la Universidad sabiendo de antemano que la salida no es el ingreso en la clínica, en el bufete o en la industria, sino en el paro. Hay parados de los otros, no lo niego, pero miles y miles de estudiantes lo que hacen es prepararse sólo para ser unos parados de muchas campanillas el día de mañana.

Yo hablo con estudiantes de Filosofía, de Políticas, de Ciencias Exactas, de Turismo, de Químicas, de Derecho, de Ingenieros y de todo lo demás, y les pregunto: "¿Qué salidas profesionales tenéis cuando acabáis?". A lo que me contestan: "Ninguna. Terminamos y en seguida nos apuntamos al paro, porque aquí no se emplea ni el gato". Ante una situación así lo lógico sería que en España no estudiase nadie, pero los jóvenes españoles son probos y sensatos y siguen, dale que te pego, al libro y al examen, para no convertirse en unos parados corrientes y molientes, sino en parados con un pedazo de título que no se lo salta un camello.

Mientras en el extranjero no hay sino parados vulgares, en nuestra España querida tenemos parados ingenieros, parados doctores, parados letrados, parados en ciencias empresariales, parados físicos y parados con unas calificaciones académicas que son el asombro del mundo.

Esto es formidable. Porque nuestros parados jóvenes son los mejores y más preparados de todos los parados del globo. Todo son ventajas de la política nacional: entre otras, la de tener que estudiar tanto; porque con bachiller y carrera salen doce años como mínimo en los que no se notan los parados que de verdad tenemos.

En cuanto a la situación en provincias, se tiene noticias de cierta conflictividad en la residencia de San Sebastián y en Valdecilla, Santander.

DIVERGENCIAS ENTRE LA COMISION GESTORA DE HOSPITALES Y EL SINDICATO MEDICO LIBRE

La comisión gestora de hospitales del Consejo General de Colegios Médicos ha lanzado un ataque contra el afán de protagonismo de los sindicatos médicos libres, en relación con la convocatoria de huelga en los centros sanitarios, según ha informado a Logos la propia comisión gestora.

La comisión gestora aclara que, como representante de los médicos de hospitales en la organización médica colegial, tiene un cometido distinto al sindical, no estando opuesta, en principio, a ningún ente sindical profesional o de clase de los existentes en el país. Y afirma que la intromisión del Sindicato Médico Libre, en el anuncio de la desconvocatoria de algo que no había convocado, no puede interpretarse sino como intento de desprestigiar la labor conjunta de los médicos de hospitales en el seno de la organización médica colegial durante los últimos meses, para de esta forma intentar conseguir una fuerza, que hoy por hoy no poseen.

Funcionarios de Justicia:

# El paro es ilegal

(Según el Ministerio)

MADRID, 1 (Logos). — "El paro convocado por el sindicato es ilegal, por contrariar no sólo las normas orgánicas vigentes para dichos cuerpos, sino además la regulación general de la huelga y específicamente el artículo 28-2 de la Constitución, dado que se impide el mantenimiento de un servicio esencial de la comunidad, cual es la Administración de Justicia", han manifestado fuentes próximas al Ministerio de Justicia en relación con las reivindicaciones formuladas por el sindicato de oficiales, auxiliares y agentes de la Administración de Justicia.

El aumento lineal solicitado para todos cuantos prestan sus servicios en la Administración de Justicia —han añadido— resulta inaceptable en estos momentos por rebasar muy ampliamente los incrementos máximos previstos en las leyes vigentes, ya que suponen un incremento para algunas categorías del 96

por 100 que produciría un verdadero agravio comparativo para todos los demás colectivos. Al margen de que nunca podría dejar de ponderarse la diversidad de funciones que dentro de la órbita judicial se desempeñan y que demandan distintos tratamientos.

Prosigue diciendo que el problema de la Seguridad Social de los funcionarios de la Administración de Justicia, está totalmente resuelto pues desde el mes de marzo la mutualidad general judicial se hace cargo de la integral asistencia sanitaria y en la misma fecha comenzarán las prestaciones farmacéuticas, conociendo todas las farmacias de España las instrucciones correspondientes para dispensar los medicamentos.

conocimiento de la disolución de las Cortes. Insistimos en que el régimen económico de los funcionarios de Justicia, a igualdad de nivel es inferior al de los demás funcionarios del Estado, permaneciendo incluso en la actualidad, congelados sus complementos en virtud de los pactos de La Moncloa, existiendo gran número de funcionarios que perciben sueldos inferiores a veintidós mil pesetas.

5.- No entendemos la sorpresa del Ministerio de Justicia por los paros, por cuanto el sindicato ha mantenido conversaciones durante más

de un año con el mismo, sin soluciones reales, sino demagógicas, habiéndosele hecho entrega el pasado día 24 de enero, al ministro, de un escrito indicándole que transcurrido el plazo señalado, se solicitaría el paro general, previo acuerdo de la junta rectora nacional del sindicato.

Por último, se han adherido al paro la Asociación Nacional de Médicos Forenses, según carta remitida por su presidente así como la mayoría de los secretarios judiciales de los juzgados de Primera Instancia e Instrucción de Madrid.



(Exclusivo para ARAGON/express)

### EL SINDICATO PUNTUALIZA

La comisión permanente del Sindicato Libre Independiente de los Cuerpos de Administración de Justicia, ante las notas aparecidas en los medios de difusión, facilitadas por el Ministerio de Justicia, hace constar:

1.- El paro convocado se está secundando por un 57 por 100 de los funcionarios de Administración de Justicia, según comunicaciones recibidas.

2.- Seguridad Social. A pesar de que, según el Ministerio, hoy aparecerá en el Boletín Oficial del Estado una disposición sobre este asunto. La realidad es que no hay efectividad alguna, por cuanto las provincias consultadas por el sindicato no han recibido ni tan siquiera los talonarios de recetas para las farmacias.

3.- Reglamentos. Según información facilitada al sindicato, la Ley Orgánica del poder judicial no sólo no se encuentra terminada, sino que ni tan siquiera está finalizado el borrador.

4.- Retribuciones. Efectivamente, el Consejo de Ministros de 29 de diciembre de 1978, aprobó un proyecto de ley que se encontraba terminado en el mes de abril del mismo año sólo el Gobierno sabe las causas del retraso para aprobarlo, con

### Los trabajadores, pesimistas

## IBERIA: SIGUEN LAS NEGOCIACIONES

■ Persiste la amenaza de huelga del 5 al 15 de marzo

MADRID, 1 (Agencias). — Sigue sin definirse la situación entre el personal de tierra de Iberia y la dirección de la empresa aunque prosiguen las reuniones promovidas por la Dirección General de Trabajo para evitar la huelga convocada para los días 5 al 15 de marzo. Distintos miembros del comité de empresa, tanto pertenecientes a las centrales sindicales como independientes, han resaltado a Logos la impresión pesimista y el malestar que reina en la plantilla (unos 17.000 trabajadores) ante las ofertas de Iberia.

En caso de no lograrse un acuerdo sobre estos temas, la huelga podría volver a paralizar los aeropuertos españoles como ya ocurrió durante el tiempo que funcionó la "operación Cobra 4", suspendida, aseguran los representantes de los trabajadores, "por no causar más trastornos a los pasajeros cuando todavía existía una esperanza de acuerdo".

### SE RETRASA LA FIRMA DEL CONVENIO DE LA CONSTRUCCION

Sigue sin firmarse el convenio de la construcción de Madrid, según en fuentes próximas a la patronal. Aunque una nota de CC.OO. distribuida ayer anunciaba la firma para ese mismo día por la tarde, lo cierto es que prosiguen las reuniones en las que se está redactando el texto definitivo.

### FINALIZA EL CONFLICTO EN LA CENTRAL DE ALMARAZ

El conflicto de las obras de construcción del nuevo reactor nuclear de Almaraz (Cáceres) y concretamente de la empresa Moncasa, ha terminado tras 114 días de huelga.

En los últimos días especialmente —este conflicto— ha registrado situaciones graves con enfrentamientos de importancia con la fuerza pública.

Hoy día 1, se producirá la vuelta al trabajo de la totalidad de la plantilla que cuenta con 4.500 trabajadores.

### MICHELIN: COMPAS DE ESPERA

VITORIA. — La negociación colectiva para el convenio de empresa de la fábrica "Michelin" ha entrado en un compás de espera hasta el próximo fin de semana. El motivo de esta congelación de la negociación no es aclarado por la parte social ni por la parte económica. Aunque parece ser que divergencias existentes en el seno del comité de empresa aconsejan someter el resultado de la negociación realizada el martes a conocimiento de la asamblea de trabajadores. Hasta el momento de la asamblea no será hecha pública la situación de la negociación.

### COMPENSACIONES DE SEGURIDAD SOCIAL A LAS EMPRESAS

El ministro de Trabajo que se encuentra en Oviedo ha dado orden para que se les exima a las empresas de un día de cotización a la Seguridad Social a fin de que puedan compensar las pérdidas por la media jornada libre que deberán conceder hoy a los trabajadores, a fin de que puedan acudir a sus deberes electorales.

### UGT DE "FASA-RENAULT" PROPONDRÁ IR AL LAUDO

VALLADOLID. — La sección sindical de UGT de Fasa-Renault propondrá a la comisión negociadora del convenio colectivo que plantee conflicto colectivo para desembocar en el laudo, tras el alto índice de abstención registrado en el referéndum que se celebró el pasado lunes entre los trabajadores, a instancias de la empresa, para conocer su postura ante el convenio.

### METAL: MANIFESTACION EN BILBAO

BILBAO. — Aproximadamente un millar de trabajadores del sector del metal se manifestaron de ocho a nueve menos cuarto de anoche por diversas calles de esta capital, incluyendo la marcha frente a la sede de la Confederación General de Empresarios de Vizcaya, en protesta por la falta de acuerdo en el convenio para el sector.

LIBROS  
POSTERS  
REVISTAS  
FOLLETOS  
PERIODICOS  
PROPAGANDAS

(departamento propio de creatividad y maquetado)

talleres de "ARAGON EXPRES"

pídanos presupuesto

Marcial, núm. 2 - teléf. 216983  
- ZARAGOZA -

### ELECTRICAS REUNIDAS DE ZARAGOZA, S. A. ZONA II

Por tener que efectuar reparaciones o mejoras en sus instalaciones, interrumpirá el servicio eléctrico, mañana viernes, día 2, según se detalla a continuación:

De las 9 a las 13 horas: en la localidad de Peñaflor de Gállego, viéndose igualmente afectados todos los C. T. de particulares que derivan de la línea que suministra a la localidad citada.

En caso de que se terminen los trabajos con anterioridad a la hora prevista, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

Zaragoza, 1 de marzo de 1979.

Su hijo sabe andar, pero eso no basta. Enséñele a circular

# Choque de patronales

MADRID, 1 (Logos).— El anuncio de la firma de unos supuestos pactos entre COPYME, CC.OO. y UGT, constituye para la CEOE una última anécdota electoral protagonizada por organizaciones con una considerable afinidad ideológica, según una nota facilitada por el servicio de prensa de la CEOE, que añade:

"La representatividad de la COPYME para suscribir estos pretendidos acuerdos es nula y seguramente el objetivo que persigue, es simplemente el de tratar de dividir a los empresarios, enfrentándoles con sus organizaciones representativas, y siguiendo una táctica, que han practicado los partidos de izquierda y sus sindicatos, en otros países europeos.

"La CEOE debe informar, una vez más, de su propósito decidido de negociar ampliamente con las centrales sindicales, no sólo sobre las condiciones de los actuales convenios colectivos, como pretenden ahora estas, sino con carácter global sobre todos los aspectos que integran una nueva regulación de las relaciones laborales, sin embargo, hasta ahora, las centrales sindicales no han considerado posible desarrollar esta negociación global"

REPLICA DE MIRET MAGDALENA:

Ante la nota de la CEOE sobre el acuerdo realizado entre COPYME

y las centrales sindicales mayoritarias, la patronal que preside Enrique Miret Magdalena, ha manifestado a la agencia Logos, que de cara a la opinión pública y al empresario, tiene que hacer las siguientes puntualizaciones:

Primero: Los citados acuerdos son firmes y públicos y no sólo realidad decisiva para distender el confuso panorama social español, entorpecido en opinión nuestra por el planteamiento de la pequeña y mediana empresa.

## La CEOE acusa a COPYME de dividir a los empresarios por su pacto con CC.OO. y UGT

Segundo: Que la firma de este importante acuerdo, afectará a más de cien mil empresas, que están vinculadas a COPYME, y por tanto, al millón, aproximado, de personas que en ellas trabajan.

Aparte de los muchos empresarios que, deseando desligarse del dominio de los intereses privile-

giados de algunos grandes grupos monopolistas, tendrán con estos acuerdos un cauce social existente, por no haber conseguido la CEOE un pacto económico social adecuado. Por otro lado, nunca ha demostrado la CEOE el millón que dice tener de empresas, pues ni todas las empresas españolas pertenecen a ella, ya que habrá muchas no afiliadas a nadie, y otras están a las dos empresariales de la pequeña y mediana empresa. Y, sin embargo, en total, no hay en España nada

que no quisiera nuestra presencia en los pactos económicos sociales, pretendidos por el vicepresidente del Gobierno, señor Abril Martorell, el cual varias veces públicamente, ha dicho que deseaba la presencia de COPYME, no sólo por nuestra evidente representación cuantitativa real, sino también por nuestra representatividad cualitativa porque nuestra orientación empresarial independiente recoge el asenso de muchos empresarios pequeños del país, que nada quieren saber con la CEOE. Por ello tuvimos que emprender un camino directo de conversación con las centrales sindicales, después de fracasar aquel iniciado pacto que ha terminado en el acuerdo hecho público el día 27, y que mucho antes hubiera terminado si la CEOE no se hubiera opuesto terminantemente a nuestra presencia en las fracasadas conversaciones de finales del año pasado.

Cuarto: La COPYME nunca pretende dividir a los empresarios ni disminuir su acción, sino que al revés que la CEOE, pretendemos potenciar a la pequeña y mediana empresa independiente de intereses privilegiados, sin atacar nunca a la gran Empresa, ya que ella colabora a nuestro desarrollo económico, cuando no están de por medio intereses monopolísticos o de dominio de todo el sector donde viven mayoritariamente las pequeñas y medianas empresas, y, por supuesto, COPYME se sitúa en el plano profesional y nunca en el político.

## REPUESTOS EN EL SERVICIO OCHO INSPECTORES DE POLICIA

MADRID, 1. (Logos). — La Dirección General de Seguridad ha repuesto en servicio activo a los ocho inspectores del Cuerpo General de Policía que fueron suspendidos el día 29 de agosto de 1978, tras enviar a la Prensa una nota en nombre de la Asociación Profesional de Policías

La reposición en servicio ha sido acompañada de la devolución de los atributos (carnet, placa, y arma reglamentaria) al cumplirse los seis meses que el reglamento de la policía gubernativa establece como período máximo para la suspensión provisional de funciones.

Entre tanto se mantiene el más absoluto silencio por parte de la Administración del Ministerio del Interior sobre la resolución de los expedientes de los ocho funcionarios.

LIBERTAD BAJO FIANZA PARA FUNCIONARIOS DE LA PRISION DE CARABANHEL SUPUESTAMENTE IMPLICADOS EN LA MUERTE DE UN RECLUSO

SEGOVIA, 1. (Logos). — Ha sido decretada la libertad bajo fianza de los funcionarios de la prisión de Carabanchel que llevaban varios meses internados en el centro de cumplimiento de esta ciudad, como consecuencia del sumario incoado

## Vicepresidente del Movimiento Europeo

# LA ENTRADA DE ESPAÑA EN LA CEE BENEFICIARA A EUROPA

PARIS, (Efe).— "Ha llegado el momento de proclamar, en voz alta y con firmeza, que somos partidarios del ingreso de España en el Mercado Común", dijo ayer la ex ministra francesa y actual vicepresidenta del Movimiento Europeo, Jacqueline Thome-Patenotre.

Entre los argumentos favorables a la entrada de España, Thome-Patenotre da

uno "poco conocido y raramente evocado": "Si España se convierte en país miembro de la CEE aportará nuevos horizontes en dirección a América Latina".

"Los lazos históricos que existen entre los países latinoamericanos y España permitirán a Europa penetrar más fácilmente en un mercado que hasta ahora fue terreno de caza reservado para los norteamericanos".

Aparte de esto, la ex ministro explica, en artículo que ayer publicó el diario parisense "Le Figaro", que los países europeos comunitarios "deben apoyar el ingreso de España, para consolidar a la todavía frágil democracia española". Y porque, con la adhesión de España, y de Portugal y Grecia la Comunidad se encontrará más equilibrada geográficamente".

## TEMOR SUECO A LA AMPLIACION

Suecia está preocupada ante la posibilidad de que la CEE se afle cuando se amplíe con la entrada de España, Portugal y Grecia, concentrando sus recursos en poner al día la Industria de estos tres países.

Fuentes cercanas a figuras clave en la Administración sueca subrayan que el proteccionismo industrial en la CEE perjudicará principalmente a países como Suecia, que tienen la mitad del total de su comercio exterior en los nuevos países de la actual CEE.

"Pravda" dijo ayer que los países miembros del Mercado Común permitirán con bastante rapidez el ingreso de España en la CEE, pero al mismo tiempo "tratarán de mantener las barreras económicas existentes".

El rotativo soviético subraya la falta de acuerdo entre los "nueve" respecto a los aspectos económicos de la entrada de España en el Mercado Común, porque "se niegan a ceder sus privilegios económicos".

Las negociaciones en Bruselas serán "largas y duras", dice el órgano central del PCUS, y agrega que los países de la CEE calculan "no sin fundamento" que "será más fácil" integrar a España en la OTAN una vez que esté vinculada a la Comunidad Europea en el aspecto económico y político.

"Pravda" señala también que el Gobierno español "se basa más en consideraciones políticas que económicas" en su aspiración a formar parte de la Comunidad Europea.

# Aumente sus ingresos

Estudiantes, ambos sexos con horas libres, trabajo independiente y fácil, pueden obtener importantes ingresos

Dirigirse: Sr. Cebrían, en ARAGON/expres, Marcial, 2. De una a dos de la tarde.

## ANUNCIOS OFICIALES

### EXCMO. AYUNTAMIENTO DE LA INMORTAL CIUDAD DE ZARAGOZA

CITACION A LOS OPOSITORES A PLAZAS DE SUBALTERNOS DE ADMINISTRACION GENERAL, DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO DE ZARAGOZA

El Boletín Oficial de la Provincia de 17 de los corrientes, publicó el llamamiento a los aspirantes a tomar parte en los ejercicios de oposición libre convocada para la provisión de plazas de SUBALTERNOS DE ADMINISTRACION GENERAL, así como el orden de actuación en las pruebas selectivas. Por la presente se cita a TODOS los aspirantes admitidos a realizar el primer ejercicio de la oposición, el próximo día 7 de marzo, a las seis de la tarde, en el Grupo Escolar "Joaquín Costa", sito en el Paseo de María Agustín, angular a General Mayardía.

Lo que se hace público para conocimiento de todos aquellos a quienes pudiere afectar. Inmortal ciudad de Zaragoza, a 27 de febrero de 1979.

EL PRESIDENTE DEL TRIBUNAL, PRIMITIVO PEMAN CATIVIELA

## multicines Buñuel 4 SALA 1



**DESDE HOY un sangrante ESTRENO**

Placer y tortura, deseo y culpa, sexo y sangre, verdad y mentira, muerte...

Un film donde la frontera entre el pasado y el presente, entre la locura y la razón no encontrarán un lugar...

Un ritual ascendente lleno de fantasía, amor, humillaciones... un juego que arrastra irremisiblemente hacia un placer «peligroso».

Dele rienda suelta a sus fantasmas.

**Deslizamientos progresivos del placer**

(GLISSEMENTS PROGRESSIFS DU PLAISIR)

ALAIN ROBBE-GRILLET

ANICEE ALVINA - OLGA GEORGES - PICOT - MICHEL LONSDALE

11,30. 5-7-9-10,45

Mayores 18 años

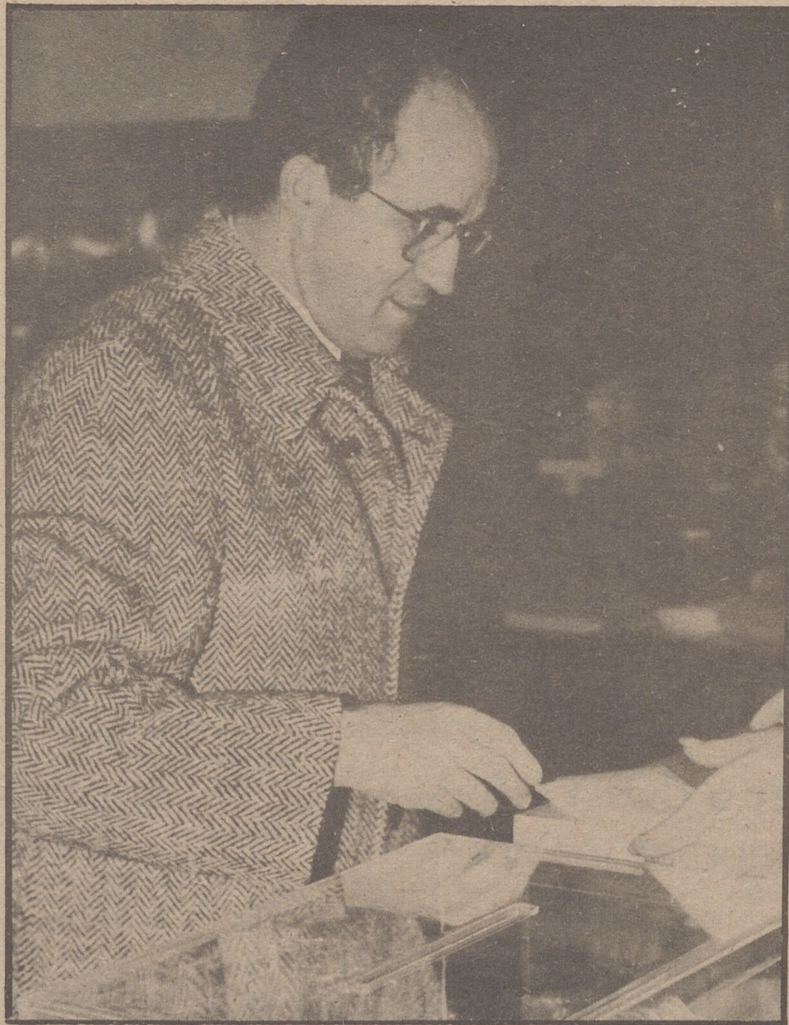


ZARAGOZA, 1 (ARAGON/ expres, por Danuso PARDO).— La jornada electoral se ha desarrollado hasta el mediodía con absoluta normalidad, sin que se tengan noticias de ningún incidente. Los líderes políticos han acudido durante la mañana a votar y algunos de ellos se han introducido en las cabinas para preparar los respectivos sobres al Congreso y al Senado.

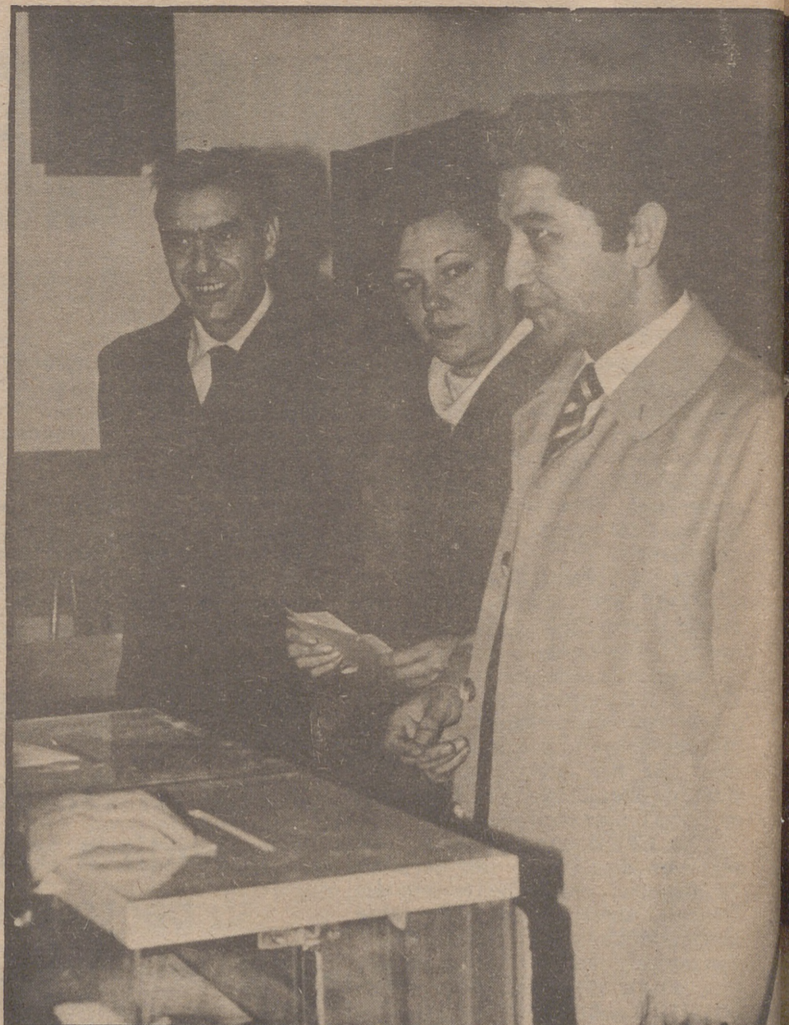
Según datos facilitados por el Gobierno Civil, a las doce de la mañana había acudido a las urnas el diecinueve por ciento del censo en la capital y el diecisiete por ciento en la provincia.

El candidato Fernández Ordóñez cabecera de lista de UCD ha sido el único que se ha desplazado a Madrid para votar ya que Jerónimo Lorente, candidato del PTA votó en su día por correo. El primer líder que ha acudido esta mañana a las urnas ha sido José Luis de Arce, segundo candidato de UCD por Zaragoza en el colegio electoral situado en la Delegación de Trabajo, y Manuel Vitoria, candidato de Coalición Democrática, que votó a las nueve y media en el colegio insaludado en la antigua sede de Sindicatos, en el Paseo de Marina Moreno.

La mayoría de los candidatos por las distintas listas, sin embargo, ha votado a partir de las diez de la mañana. A esta hora exactamente, Vicente Cazarra votaba en el colegio electoral situado en el Club Helios, y a la misma hora el candidato cabecera de lista al Congreso por el PSOE Angel Cristóbal, en el Colegio Cervantes.



Hipólito Gómez de Las Rocas, esperanzado, está seguro de que nuevamente se sentará en el Parlamento.



José Luis Casado, con su esposa. Es cabecera de lista pero no sabe si será diputado en las próximas Cortes.



# A las 12 de la mañana el 19 por ciento

## BOLEA: UCD SACARA CUATRO DIPUTADOS

Hacia las diez y media de la mañana dos líderes han votado en un mismo colegio electoral instalado en el Colegio Eliseo Godoy de la calle Asín y Palacios.

Llegó en primer lugar Juan Antonio Bolea Foradada, candidato de UCD al Senado, acompañado de su esposa, y preguntó a los periodistas presentes si había buen ambiente electoral.

Cuando le pedimos su pronóstico contestó que UCD obtendrá cuatro diputados y que no hacía pronósticos para el Senado "por razones obvias". Estaba muy seguro de su pronóstico y se apostaba una cena con el que tuviera un pronóstico distinto. A los pocos minutos llegó a la misma sala del Colegio Eliseo Godoy el candidato al Congreso por CD José Luis Casado, que era esperado por el presidente de su partido Manuel Albareda quien manifestó estar allí de recorrido por los colegios. José Luis Casado acompañado por su esposa, saludaron al matrimonio Bolea y estuvieron departiendo los cuatro unos minutos intercambiando opiniones. También Coalición Democrática espera obtener, al menos un diputado por la provincia de Zaragoza.

## MUCHA ANIMACION A MEDIODIA

En los mentideros de los colegios electorales se comentaba esta mañana que la afluencia era escasa a primera hora y que se esperaba que al mediodía se incrementaría, como así ha ocurrido. A partir de las diez y media se ha notado un pequeño incremento hasta que a las doce muchos colegios electorales estaban llenos de público que acudía a

votar. Juan Antonio Bolea parecía realmente preocupado por la asistencia a los colegios, y preguntó si mucha gente utilizaba las cabinas.

Optimistas y nerviosos los candidatos de UCD que estaban en un bar cerca de la sede de su partido, especialmente nerviosa Carmen Solano, candidato número cuatro en la lista de UCD.

## LOS DEL P.C.E. TRANQUILOS

A las once de la mañana Lorenzo Martín Retortillo y Vicen-

te Cazarra estaban, como apoderados del PCE en el colegio electoral instalado en la Escuela de Empresariales, donde el primero de ellos votaba. Comentaron también el índice de afluencia y se mostraban muy tranquilos respecto a los resultados.

Dos candidatos del PSOE al Senado, Ramón Sáinz de Varanda y José Antonio Biescas votaron a la misma hora, aunque en colegios electorales distintos; el primero de ellos en el Paseo de la Mina y el segundo en Pedro Cerbuna, mientras que el otro candidato al Senado por este par-

tido, Jaime Gaspar y Auría, lo hacía a las doce. Precisamente a esta hora acudía Hipólito Gómez de las Rocas, acompañado de su esposa al colegio electoral correspondiente, el situado en la calle Bilbao. También Gómez de las Rocas se introdujo en la cabina para preparar los sobres con las listas al Congreso y al Senado. El primer candidato del PAR comentó que habían tenido un incidente en Villamayor, al aparecer propaganda de este partido tirada en el suelo junto a un colegio electoral, aunque no le dio mayor importancia. Igualmente

comentó que esta noche harán guardia en la sede de su partido, donde han instalado un modesto televisor: "nosotros no tenemos terminales".

## BOLEA FELICITA AL PTA

Los grandes partidos, sin embargo, confían en que obtendrán resultados muy fiables antes que sean conocidos oficialmente ya que tienen medios electrónicos para ello. Concretamente Bolea Foradada aseguró que en la sede de su partido tendrán datos fiables muy pronto porque tienen controlados todos los colegios electorales de la provincia, añadiendo que cuando se conozcan la mitad de los votos las cosas cambiarán muy poco y la suerte estará prácticamente echada. Todos los partidos tienen previsto que sus sedes estén abiertas durante la noche porque las encuestas publicadas hasta ahora no convencen. Las encuestas han sido muy criticadas hasta ahora no convencen. Las encuestas han sido muy criticadas por los partidos minoritarios y parece ser que Coalición Democrática se ha querellado por la encuesta de Sofemasa publicada por el diario madrileño "El País".

Respecto a los resultados, se comentaba esta mañana que Juan Antonio Bolea había felicitado a Francisco Polo porque uno de los candidatos del PTA, Jerónimo Lorente, saldría diputado según una encuesta muy fiable que tenía en su poder el señor Bolea. Esto podría significar mucha tensión en la provincia de Zaragoza hasta última hora. Sin embargo, casi todos los líderes se mostraban muy tranquilos esta mañana a la hora de votar.



El vicepresidente de la Diputación General de Aragón, Jaime Gaspar y Auría, depositando su voto, sonriente y confiado. Convencido, seguramente, de que el Senado está al alcance de su mano.



abe si será legres y confiados, Cazcarra y Retortillo se han pasado la mañana visitando colegios. Otra cosa son las esperanzas.



Juan Antonio Bolea y su esposa acudieron a su colegio y se mostraron muy preocupados, aunque sonrieron amablemente a las cámaras.



ble. En total, en Zaragoza capital y provincia, tienen derecho a ejercer el derecho y el deber de votar, alrededor de seiscientos mil ciudadanos.

#### SIN INCIDENTES DESTACADOS

A la hora en que redactamos estas líneas no se tienen noticias de que hayan ocurrido incidentes graves. Únicamente se han producido hechos que entran más en el terreno de lo anecdótico que en el verdaderamente noticiable. Así por ejemplo, en el colegio instalado en la Escuela de Peritos Industriales de la calle Corona de Aragón, un representante del Partido Carlista ha protestado porque en una de las mesas no veía papeletas de su grupo político, aunque en seguida se ha podido comprobar que estaban mezcladas con otras y el leve incidente no ha tenido mayores consecuencias.

Los miembros de la Policía Nacional y de la Guardia Civil además de la lógica vigilancia para salvaguardar el orden, han ayudado en todo lo que han podido a las gentes que acudían a votar. En uno de los colegios, por ejemplo, hemos visto como un policía ayudaba a subir las escaleras a una anciana mujer. Lo mismo podemos afirmar de la Policía Municipal que, solícitos y amables, respondían a cuantas consultas en los barrios, muchas de las personas que acudían a votar tenían cierta ignorancia sobre las técnicas de emitirlos pues concretamente en una mesa instalada en el Colegio "Brum" de la calle Molino de las Armas, en el barrio de la Jota, un anciano pensionista preguntaba que en las papeletas color sepia del Senado no sabía cuantas equis tenía que poner. Como es natural se le ha informado detalladamente y hasta algún chungon ha comentado, con esa gracia que no molesta, que no eran tantas como en las quinielas, que con tres bastaban en este caso.

A las diez y media hemos presenciado la votación de Ramón Sainz de Varanda quien ha depositado los correspondientes sobres en las urnas instaladas en el Colegio de los Corazonistas en el paseo de la Mina con cara sonriente. También a las doce, en el Colegio de las Franciscanas de la calle Andrés Piquer, ha votado Jaime Gaspar y Auría vicepresidente de la Diputación General de Aragón y candidato a senador, quien se mostraba satisfecho y esperanzado pensando posiblemente en los resultados. Veremos... Otros líderes políticos también han depositado sus correspondientes votos en otros colegios electorales.

#### MENOS ANIMACION QUE EL 15-J

En general, ya hemos dicho, que a primeras horas de la mañana se advertía escasa asistencia de votantes, menor desde luego que en las pasadas elecciones del 15 de junio y del 6 de diciembre, aunque conforme iba avanzando la mañana, el número crecía considerablemente. Y el caso es que la expectación en torno a los resultados que puedan producirse es mucho mayor que en las anteriores llamadas a las urnas.

La mañana ha amanecido con frío y viento y con unas temperaturas muy bajas. Al final el ambiente se ha ido caldeando y al mediodía lucía un sol radiante en esta Zaragoza que está votando en paz y con esperanza.

FOTOS:  
GARCIA LUNA

# Mañana había votado

## UNA MAÑANA HELADORA

ZARAGOZA, 1 (ARAGON/ex-pres, por José Luis ERCILLA).— A las ocho de la mañana se ha procedido a la constitución de las mesas electorales pertenecientes a los distintos distritos de nuestra ciudad, ya que a las nueve se han abierto las puertas de los colegios para el público que podrá acudir a votar hasta las ocho de la tarde. Hemos presenciado la formación de una de estas mesas electorales, concretamente la existente en la Hermandad del Refugio. Han llegado el presidente de la mesa con los dos vocales, más sus correspondientes suplentes, que al no fallar los titulares, han podido marcharse a sus casas o a sus lugares de trabajo. También ha hecho acto de presencia el interventor que, al margen de los varios interventores de los partidos políticos que durante la jornada van desfilando por los distintos colegios, se encarga de comprobar si todo está en orden.

Dos números de la Policía Nacional han entregado a los miembros de la mesa los correspondientes papeles y la cantidad en metálico en concepto de dieta que es de mil pesetas para cada uno. Al presidente se le entrega también otra pequeña cantidad para compensar los posibles gastos de desplazamiento.

Por cierto que en uno de los muchos colegios que durante la mañana hemos visitado, se comentaba que la no comparecencia de los presidentes o de los vocales a las mesas, tenía que estar muy justificada y en el plazo reglamentario que marca la ley, pues incluso los que alegan que están enfermos, se les envía un equipo médico a su domicilio para su comprobación y en caso de haber falseado la verdad se

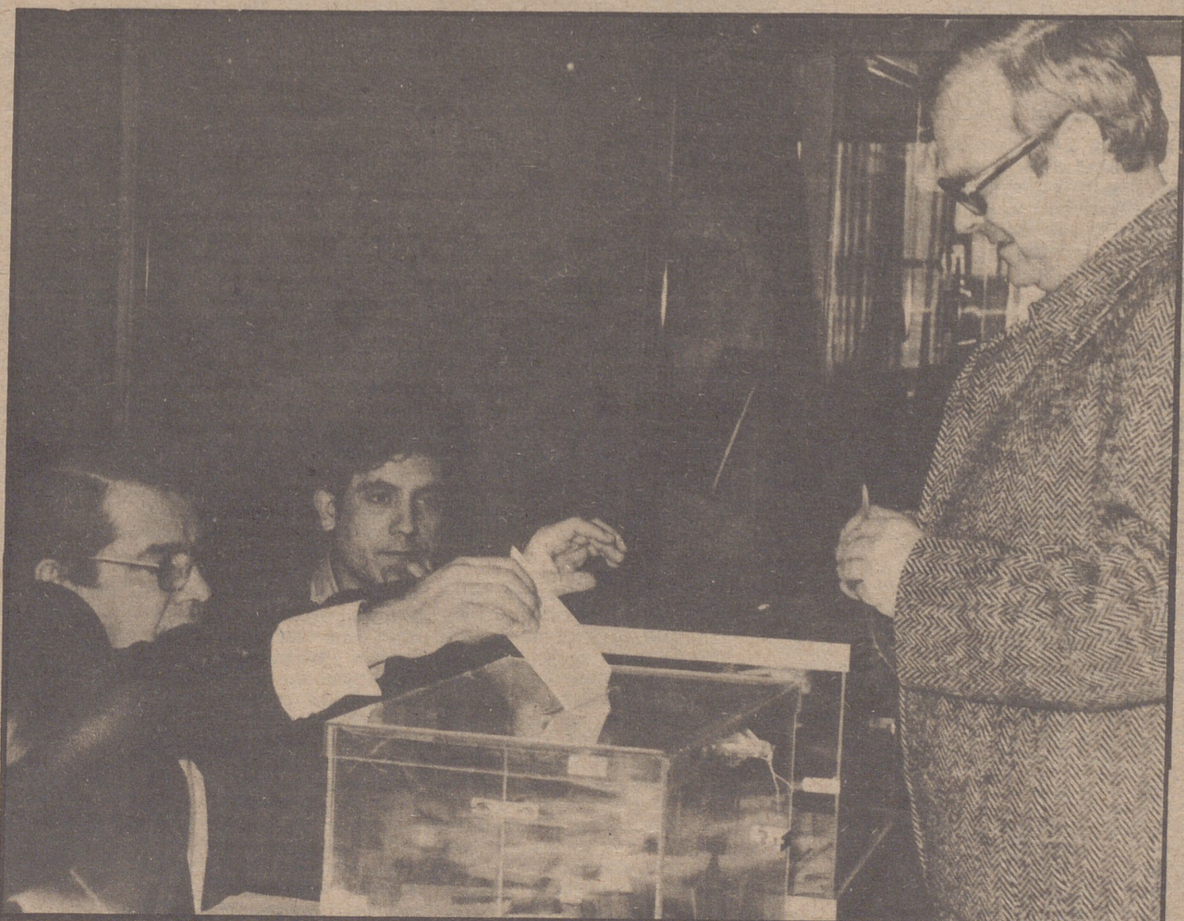
les impone una sanción que oscila alrededor de cincuenta mil pesetas.

La mañana ha amanecido fría, pero tranquila. Fría, en toda la extensión de la palabra, puesto que a primeras horas eran muy pocos los votantes que acudían a las urnas. Los colegios se han comenzado a animar a partir

de las once de la mañana y se puede decir que entre las doce y la una han alcanzado su punto culminante, en lo que a número de votantes se refiere. Por las calles céntricas de la ciudad, al mediodía, se advertía una mayor circulación de vehículos que lo que suele ser habitual a esa hora.

en incluso se han producido algunos atascos y taponos.

Unos cincuenta y dos mil zaragozanos comprendidos entre los dieciocho y veinte años tenían derecho al voto, aunque la presencia de los jóvenes en las urnas, a primeras horas de la mañana, no se ha hecho muy visi-



A las diez y media en punto de la mañana, Ramón Sainz de Varanda acudió a votar al Colegio de los Corazonistas. Fue acogida su presencia con cierta expectación.

harán partido, modesto enemos

TA

sin emendrán tes que ante ya rónicos Bolea la sede tos fia-tienen colegios a, añamozcan s cosas suerte da. To-revisto tas du-encues-ora no s han ahora tas han s parti-ger que se ha de So-diario

los, se a que felici-porque PTA, dipu-muy der el signifi-provin-na ho-los lí-anqui-votar.



**FIESTA DE EXALTACION REGIONAL**

El próximo sábado, a partir de las diez y media de la noche, se celebrará en el palacio de la Lonja un interesante festival de exaltación regional organizado por la "Casa de Valencia" en Zaragoza. Asimismo, el domingo, cuatro de marzo, a las 11 de la mañana, en el teatro Principal tendrá lugar el acto de proclamación de las "falleras" mayor e infantil del citado centro regional. Y ya que hemos hecho alusión al próximo domingo, hemos de decir que ese mismo día, a las 11,30 de la mañana y a las seis de la tarde, se iniciará el ciclo de conferencias que sobre la problemática familiar impartirá en los locales de Torres Quevedo, 32, el teólogo y pastor de la iglesia evangélica bautista, D. Juan Camafot. El ciclo se prolongará en días sucesivos hasta el 10 de marzo, siendo el horario para el resto de las jornadas el de las ocho de la tarde.

**CULTURA PARA LA MUJER**

En algunas localidades de nuestra provincia ya se está dejando sentir la influencia de la acción cultural para la mujer que dimana de los cursillos organizados por la sección correspondiente de la Delegación Provincial de Cultura. En Lécera ha comenzado un ciclo de conferencias, que se desarrollará los martes, a las 4,30 de la tarde, en los locales del Centro Social. El tema genérico es: "Aspectos en el desarrollo de la personalidad del niño". En Alagón acaba de terminar un cursillo sobre "Diagnóstico precoz del cáncer de mama", y en Sana Engracia se iniciará una serie de charlas sobre este mismo tema y otros de relevante interés, tales como el relacionado con la personalidad del niño o el referido a los problemas del adolescente. Estas charlas se celebrarán en el local de la juventud, donde habrá un servicio de guardería durante las mismas.

**CINE FORMATIVO**

DOS proyecciones cinematográficas en el Casino Mercantil, auspiciadas por la iglesia evangélica bautista de Zaragoza. Hoy, jueves, a las siete y media de la tarde, el largometraje titulado "La hora de huir", con el planteamiento de un interesante tema de palpitante actualidad. Ayer, miércoles, a la hora indicada, fue proyectada la película titulada "La cruz y el puñal". El extraordinario relato de las experiencias de un hombre, al penetrar en las partes más bajas y sombrías de la ciudad de Nueva York. La entrada es libre.

**MISCELANEA CULTURAL**

Entre los actos culturales con que finalizó el mes de febrero está la conferencia dictada por el profesor Bernad Dorival sobre la influencia de la pintura española en la pintura francesa desde Delacroix a Forain, dentro de los actos conmemorativos del sesenta aniversario del Instituto Francés en nuestra ciudad. En el aspecto musical destaca el concierto que dio ayer el quinteto de viento "Ciudad de Zaragoza", en el Colegio Mayor Universitario "Virgen del Carmen", organizado por el Sindicato Profesional de Músicos Españoles, que ha querido sumarse a las actividades culturales de la ciudad patrocinando este acto. Y ya les adelantamos que el viernes, dos de marzo, a las 8 de la tarde, doña Luisa Orera Orera pronunciará una conferencia en el Ateneo sobre el tema: "La reforma tridentina en la diócesis de Zaragoza".

El mismo día, y a las siete de la tarde, la pintora Consuelo Rojo Gayán inaugurará una exposición de óleos en la sala de exposiciones de la Escuela de Artes Aplicadas. Antes, hoy jueves concretamente, Antonio Carillero inaugurará su exposición en el Casino Mercantil.

**AMIGOS DEL ATENEO**

El Ateneo de Zaragoza ha iniciado una campaña de captación de amigos del Ateneo, con el fin de recabar ayuda para aunar esfuerzos que beneficien la actividad plural y hagan cristalizar en espléndidos logros las múltiples inquietudes de esta entidad ya centenaria, de clara trayectoria apolítica y regionalista aragonesa. Por eso hece una llamada a cuantos sienten entusiasmo y preocupación por la cultura, para que se incluyan entre los "Amigos del Ateneo de Zaragoza", quienes con su colaboración, participación y apoyo contribuyan a un mayor auge y a incrementar la proyección cultural de la encomiable labor que constantemente viene desarrollando. A este propósito se propone crear la sección "Amigos del Ateneo", de la que pueden formar parte todas las personas que lo deseen, tras cumplir los requisitos correspondientes, que consisten en rellenar el correspondiente boletín de inscripción, adjuntando dos fotografías tamaño carnet. Esta operación en pro de la amistad cultural ateneista tiene el propósito de ampliar al máximo la labor que viene realizando año tras año la citada entidad, prestando un mejor servicio a todas aquellas personas que tienen interés por la cultura en sus más amplios aspectos.



Incluso aquellas personas a quien el fútbol les importa dos rábanos, están realmente asombrados con la huelga anunciada por los futbolistas. Unos piensan que son tan españoles como los camareros, y tan trabajadores como los de la Construcción, para reivindicar sus derechos con sus huelgas. Otros murmuran que dónde vamos a ir a parar, que mire usted, que poca vergüenza dejar al aficionado sin su ración dominguera de pelotón. Pero los hay más ecuanímes, pensando en el Zaragoza. Estos alegan que la huelga llega en un momento oportuno, pues se comprende que después del gran destajo en la tarde de los ocho goles, se quieran tomar un descanso reivindicativo. Y en esto pueden tener razón. Que haga la huelga "Pichi" Alonso, después de sus cinco goles, no se aplaude, pero se comprende. Ahora lo que hace falta es que el personal no se cabree y no decida hacer huelga de espectadores, durante todo el año, que eso sería lo peor, para el peonaje futbolístico.



Ayer, la ciudad, era una gran papelera derramada por todos los suelos. Millones de pesetas, en publicidad impresa, volaban por los aires o se pegaban a las paredes, con un grueso espesor. Los políticos habían echado la casa por la ventana de la ciudad. No hubo huelga de pegadores, ni de repartidores, ni de conductores y locutores de furgonetas parlantes. Todo era voz y pasquín. Todo era grito pegado a la pared o al aire volandero. Pero todo aquello se lo llevó el día de tregua y ya están abiertas las urnas transparentas para engullir, por sus bocas, los votos electorales. Ganarán, ya lo verán, los elegidos. Y los que pierdan no se conformarán con haber participado y dirán que se las llevó de calle el ganador porque las cosas se hicieron mal. Nadie hablará de pucherazos, pero nadie podrá negar que, unos y otros, durante la regla o período electoral, se tiraron los platos a la cabeza. Enhorabuena al gran vencedor, resignación para todos los demás y que no nos pase nada.

BRUNET

**ANDANDO POR LA CALLE**  
Por José Luis ERCILLA

**EL MEJOR AMIGO DEL HOMBRE**

Antes cuando uno tenía que trabajar mucho y además no andaba sobrado de recursos económicos se solía decir que llevaba una vida de perro. Pero hoy esta expresión, que todavía se sigue usando, no refleja la realidad, pues son muchos los canes que reciben más y mejores cuidados que algunos seres humanos. O sea, que en todo caso habría que cambiar la oración por pasiva. Actualmente hay peluquerías, guarderías y hasta clínicas para perros y en los supermercados venden alimentos enlatados para estos animales a los que se les distingue por ser los mejores amigos del hombre. Son bastantes los chuchos que viven a cuerpo de rey y que no ven los huesos ni en pintura. Siempre se habían alimentado con los desperdicios de la comida, pero ahora comen hasta ternera, cosa que no se pueden permitir el lujo de hacerlo muchas personas. Al menos todos los días. Pero claro, entre los perros también hay clases, pues aparte de sus razas más o menos puras, existen notables diferencias que van desde los que pudiéramos denominar como pertenecientes a la "alta sociedad", hasta los vagabundos que merodean por las calles y por los campos sin rumbo fijo y sin amo conocido. Esos sí que, a veces, las pasan canutas, aunque habrá caso seguramente que, los que tengan espíritu bohemio, se sentirán felices. Como le puede suceder a cualquier ser racional.



cita 347 perros, pertenecientes a 68 razas diferentes. La organización, que resultó perfecta, corrió a cargo de la Sociedad Canina de Aragón con el patrocinio de la Sociedad Aragonesa de Protección de Animales y Plantas. El fin primordial del certamen es el perfeccionamiento de las razas y el lograr, a través de cruces, los mejores y más bonitos ejemplares. Un competente jurado internacional se encargó primero, por medio de un riguroso control, de seleccionar los perros participantes y después de emitir su veredicto. Numeroso público acudió a la Feria de Muestras para interesarse por esta IV Exposición Canina y, sobre todo, para admirar los canes que allí se exhibían. Algunos, verdaderamente preciosos, como el que presentamos en la fotografía. Se trata de una perra, que atiende por "Wytty", de raza Fox-Terrier, pelo duro, y que quedó finalista entre los cinco mejores. Es propiedad de los señores Azpiazu-Otin, que se sienten muy orgullosos y contentos con su simpática perrita, que obtuvo la calificación de Excelente y Medalla de Oro.

censados e identificados lo que significa que, en la realidad, esta cifra es superior.

Pero vamos a dar un giro a nuestro comentario aunque se centra sobre el mismo tema. De sobras es sabido las molestias que suelen causar los chuchos en las ciudades, pues de no vivir en un chalet, están encerrados en los pisos y hay que sacarlos a pasear para que hagan "pis" y "pa". Con ello —lo hemos denunciado varias veces— se ensucian las paredes y las aceras de nuestras calles, presentando, en ocasiones, un estado maloliente y deplorable. ¿Qué se puede hacer para evitarlo?

No vamos a pedir, por supuesto, que se sacrifiquen los perros por los que, sinceramente, sentimos una cierta predilección y simpatía. Sin embargo no estará de más que nuestros municipios estudiaran la posibilidad de instalar, en lugares estratégicos del casco urbano, sitios adecuados para que estos animales pudieran hacer sus necesidades fisiológicas. Sabemos que en algunas grandes capitales europeas funcionan ya los retretes para perros y por eso pensamos que, en Zaragoza, es una cuestión que había que empezar a plantearla en serio. Para poder llevarla, cuanto antes, a la práctica. Perros sí, pero evitando que ensucien la ciudad más de lo que está. ¿No les parece?

**EXPOSICION CANINA**

Hablando de perros merece la pena resaltar la gran exposición canina que el domingo se celebró en nuestra ciudad. Porque ha sido, a nivel nacional, la primera y mayor exposición de 1979. En uno de los pabellones cubiertos de la Feria de Muestras se dieron

**QUE NO ENSUCIEN LA CIUDAD**

Siguiendo con los perros y según nuestros informes, en Zaragoza capital, hay alrededor de diez mil



Sr. Director de ARAGON/expres

El día 25 del pasado mes de junio al cumplir los 65 años de edad, solicité como afiliado que soy a la Mutualidad Laboral de Trabajadores Autónomos mi jubilación: jubilación que fue atendida y aprobada por llevar el tiempo de cotización reglamentario.

Cual sería mi sorpresa, al conocer en las condiciones económicas que me han dejado, luego de haber cotizado desde el primer día de mi filiación, primer trimestre de 1966 por la base máxima en vigor en tal fecha de 7.500 pesetas, base que a ido aumentando, igual que la cotización, a tono con el coste de la vida hasta alcanzar 50.000 pesetas en la fecha de mi jubilación.

Señores afiliados como yo a la mencionada Mutualidad Laboral: si han pagado como yo siempre por el máximo durante doce años, su pensión es de 14.555 pesetas mensual, pensión de hambre y miseria, si pagan ó pagaron por inferior categoría, huelga todo comentario.

Repito 14.555 pesetas mensuales, sin pagas extras para poder subsistir después de toda una vida de trabajo y de sacrificio, pues al cumplir los 65 años el mismo día cumplía 54 años de trabajo, ya que por ser huérfano de padre tuve que salir a ganarme el coscurro a la temprana edad de los 11 años, primero como chico de recados, luego como obrero metalúrgico, más tarde como comisionista, hasta 1965 fecha en que me independicé abriendo un modesto establecimiento de confecciones, pasando entonces a engrosar en la fila de Trabajadores Autónomos.

Increíble pero cierto, cierto que en nada se parece esa mise-

**Las pensiones de los trabajadores autónomos**

rable y ridícula cantidad, a las pensiones que ciertas personalidades, altos mandos, funcionarios de copete y demás etoras... que dicho de paso al jubilarse tales señores ya tienen preparadas otras plazas pluriempleadas, tan bien o mejor remuneradas que las que dejaron a su jubilación, plazas que podrían cubrirse con personal de todas las profesiones, que por desgracia tenemos en desempleo, tanto en lo mercantil, comercial e industrial en la seguridad de que estos señores en desempleo, podrían cubrir esas plazas tan injustamente cubiertas a satisfacción, con la misma honradez, perfección y dinamismo.

Ahora que tenemos las elecciones encima quieren taparnos la boca, con una subida de pensiones de un 14 por ciento quizá sea sustanciosa para las altas pensiones, y otras no tan altas que les permite vivir con cierto decoro, pero para esas pensiones inferiores a las 15.000, pesetas más creo que es un insulto, si hemos de hablar claro.

Nada más señores regidores de la Mutualidad Laboral de Trabajadores Autónomos o quien corresponda, se conciencien humanamente y esos sutanciosos dividendos, inviertanlos aumentando esas miserables pensiones, concediendo esas pagas extras que gozan los demás pensionistas, pues los obreros autónomos también tenemos estómago y somos hijos de madre.

Los trabajadores autónomos, queremos una justicia social, justa y honrada, como pertenece a una España democrática.

Luis.SIMON LABARTA

# NO HA VOTADO NINGUN DETENIDO EN LA CARCEL

ZARAGOZA, 1 (ARA-GON/expres).— En el Gobierno Civil de Zaragoza, donde se centraliza toda la información electoral de la provincia, no se tenía noticia de más alteración en la mañana de hoy que la no constitución de una mesa electoral en Quinto de Ebro por confusión en el nombramiento de los miembros que la tenían que componer. Por lo demás, como estaba previsto, las mesas electorales se constituyeron a partir de las ocho de la mañana, para abrirse los colegios a las nueve y desarrollarse las votaciones sin incidentes que reseñar en ninguna de las mil treinta y seis mesas y en los doscientos noventa y un municipios, excepto el mínimo ya reseñado.

La mañana, muy fría, hacía retraerse a las gentes y dejar el ejercicio de su derecho de votar para horas más cálidas.

En esta ocasión, localidades con bajo número de votantes, como Anento y Cerveruela, no han hecho el escrutinio antes que los demás

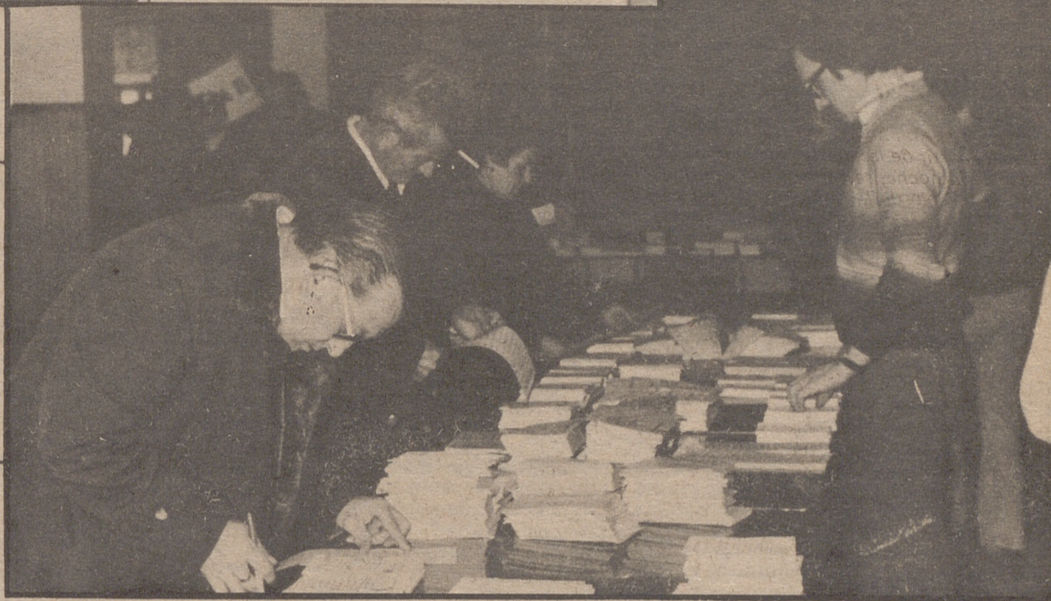
municipios porque al parecer la Junta Electoral de la Zona les ha indicado que no se efectúe este hasta después de las ocho de la tarde. En Cerveruela habían votado todos los censados antes de las diez de la mañana y en Anento faltaba por votar una señora que reside en Zaragoza y que se encuentra enferma y un emigrante. Como se recordará, en el referéndum de diciembre pasado estos pueblos transmitieron sus datos en la misma mañana de la votación.

Otro hecho curioso se ha registrado en la cárcel de Torrero, en la que se afirma que, la abstención ha sido total. No han votado ni los presos que podían hacerlo por correo ni los que están en régimen abierto.

También se nos confirmó el incidente de Villamayor, en donde se ha pedido la invalidación de los votos que se otorguen al Partido Aragonés Regionalista por el hecho —según afirman nuestros comunicantes— de que en el colegio electoral hubiera propaganda del citado partido.



Papeletas para elegir cualquier candidatura. A gusto del consumidor.



En el Gobierno Civil se ha instalado una oficina de Prensa que funcionará las veinticuatro horas.

PLENO BORRASCOSO

# Se aprobó la subida salarial de los empleados municipales

ZARAGOZA, 1 (ARA-GON/expres).— El dictamen para la aplicación del real decreto por el que se incrementaban las retribuciones de los funcionarios y empleados municipales, que quedó sobre la mesa en el último pleno que presidió Miguel Merino el 14 de febrero pasado, decisión que se tomó por votación entre los miembros de la corporación, fue en el pleno de ayer tema polémico que encrespó los ánimos hasta límites insospechados. Presidió la sesión, como alcalde accidental, el señor Solans y a él se le dirigieron insultos por parte de los trabajadores municipales que llenaban el salón de sesiones.

Hubo que retrasar el comienzo de la sesión por falta de quorum y, cuando ésta se inició, el señor Solans se limitó a pedir que los señores concejales votaran si se aprobaba o no la aplicación del real decreto de 26 de enero pasado. Todos los votos menos el del señor Alférez fueron favorables a su aplicación. El señor Alférez, tras levantarse la sesión, pronunció unas breves y duras palabras contra la aplicación del decreto, mientras que los asistentes continuaban en su postura de increpar a los componentes del pleno.

El texto del informe de la Comisión de Personal firmado por el señor Solans y la señora Fernández Portolés dice así:

Dada cuenta del presente expediente, vistos los informes obrantes en el mismo y concretamente el emitido por la Intervención de fondos municipales, como igualmente oídas las distintas representaciones de los funcionarios municipales, como las peticiones de aplicación de los nuevos incrementos, esta M.I.

Comisión, sopesados los distintos planteamientos y manteniendo un criterio de justicia, en orden al alza salarial, tal y como han sido adoptados con carácter general por el Gobierno, tiene a bien proponer a esa corporación lo siguiente:

Primero.— Quedar enterada del contenido del real decreto 115-79 de 26 de enero, por el que se desarrolla el real decreto 2-79, de 26 de enero, sobre medidas económico-financieras, en relación con la Administración Local.

Segundo.— Que en cumplimiento de lo previsto en el artículo séptimo del R.D. ley anteriormente citado, se proceda a la inmediata aplicación de las nuevas retribuciones a percibir por los funcionarios y personal al servicio de esta corporación, disponiendo se efectúen las liquidaciones que proceda, en nómina complementaria, a todo el personal al servicio de esta corporación en la forma prevista en el real decreto.

Tercero.— Habida cuenta de la regulación del alza de los salarios, llevada a efecto por D. 29 diciembre 1978, en los límites establecidos en los mismos porcentajes, que esta corporación considera de justa aplicación a todos los trabajadores y funcionarios, conscientes del derecho que asiste a los mismos, en orden al alza de vida, considera procede la concesión de un incremento a todo el personal municipal, aproximadamente sobre 3.000 o 3.500 pesetas, deducido de la aplicación del decreto 115-79, y el porcentaje máximo del 14 por 100 sobre el total retributivo. Teniendo en cuenta las dificultades financieras y formalistas que la propia corporación tiene en estos momentos, procederá solicitar la autorización

legal oportuna, para que pueda tener efectividad cuando las posibilidades presupuestarias lo permitan.

Cuarto.— Considerando que por acuerdo plenario de 8 de junio de 1978, la corporación estableció diversas medidas sobre materia de organización, análisis y planificación de los distintos servicios, encaminadas todas ellas a una mayor

## ■ Increparon al alcalde accidental y a los concejales

adecuación e dichos servicios, procede que por la alcaldía presidencia se den las órdenes oportunas para iniciar los planteamientos señalados en dicho acuerdo, dentro de las posibilidades actuales.

Como consecuencia de lo anterior, se inicia la posible determinación y análisis de los puestos de trabajo, ordenando los mismos en percepciones, pluses, promoción de los mismos.

## Los trabajadores del Ayuntamiento

# Piden un aumento del 15,38%

Por lo que respecta a los problemas planteados en el pleno municipal de ayer, hemos recibido información sobre lo que supone la masa salarial bruta de los trabajadores del Ayuntamiento de Zaragoza y las peticiones de estos trabajadores con respecto a las distintas escalas de subida.

En el presupuesto de 1978 la cantidad presupuestada por el Ayuntamiento para salarios fue de 1.592.334.085 pesetas, lo que repartido entre los 2.441 trabajadores que figuran en la nómina supone algo más de cincuenta y cuatro mil pesetas por mes y más de seiscientos cincuenta mil pesetas por año. Debe tenerse en cuenta que esta cifra es de coste bruto y que en él se incluyen las cantidades de seguridad social y otros descuentos que, si bien van a cargo del presupuesto del municipio, no los perciben los trabajadores. La diferencia salarial puede ser de cinco a uno.

La propuesta de la comisión de representantes de los trabajadores es la siguiente:

A 672 trabajadores se les aumentarían tres mil pesetas al mes.  
La misma cantidad a 1.368.  
A 217 se les aumentaría 3.888 pesetas.  
A 62, un total de 5.184 al mes.  
Y, finalmente, a 122, el máximo de 6.480 pesetas.

## ■ Supondría algo más de doscientos cuarenta y cinco millones de pesetas

El incremento del presupuesto según el real decreto es de 7,87 por ciento, lo que supondría un total de 119.609.000 pesetas, mientras que el planteado de forma lineal por los trabajadores sería de 125.463.096 pesetas, con el aumento del 10 por ciento de antigüedad. Sumados uno y otro, que es lo que pide la citada comisión de representantes, el aumento del presupuesto para 1979 alcanzaría un 15,38 por ciento, o sea, 245.072.096 pesetas.

Respecto al año pasado, el presupuesto de personal del Ayuntamiento de Zaragoza, que ya hemos dicho que rondó los mil seiscientos millones de pesetas, representó algo menos del 50 por ciento presupuesto total, puesto que éste se cifró en algo más de tres mil cuatrocientos sesenta y cinco millones.

# Europa pendiente de España y Escocia

J.V. COLCHERO



La región británica se pronuncia en favor o en contra de la autonomía que le ofrece el Parlamento

MADRID, 1

Las otras elecciones del 1 de marzo en Europa —de las que también está pendiente el mundo— se celebrarán en Escocia y en Gales. Los habitantes de esas dos regiones británicas van a pronunciarse en referéndum en favor o en contra de la autonomía que les ofrece el Parlamento londinense.

REFERENDUM IMPORTANTE

En Escocia —que secularmente ha procurado marcar sus distancias de Inglaterra— es donde el referéndum tiene mayor importancia. En principio los "sies" deben alcanzar un mínimo de cuarenta por ciento del censo para que la Ley de Autonomía prospere, pero la consulta popular tiene únicamente carácter consultivo. Por tanto, como el Parlamento británico de Westminster continuará siendo soberano también, a la hora de decidir sobre las regiones autónomas, cabe esperar —y es muy posible que suceda— que si los sies no alcanzan el 40 por ciento del censo, el "premier" Callaghan proponga a la Cámara de los Comunes que, a pesar de ello, dé por referendada popularmente la Ley de Autonomías, con la simple mayoría afirmativa, (que, sin duda, se alcanzará).

UNA "MINI-AUTONOMIA"

A esta "mini-automía" que Londres ofrece a Escocia y a Gales la llaman los británicos "devolución". Unos están en contra de ella, porque estiman que puede constituir el principio del desmoronamiento del Estado Británico, (los ingleses se enajenaron no muy limpiamente Escocia en 1707), y otros porque tal como se ha concebido les sabe a poco. Hasta ahora, los escoceses solo existen, como "entes" aparte de los ingleses, en el folklore, en el fútbol, en que algunas libras esterlinas se acuñan en Edimburgo y en poco más. Ni

aquiera en la regulación de la enseñanza primaria tienen los escoceses una completa "independencia" de Londres. La "devolución" prevé Parlamentos regionales en Escocia y Gales y un Gobierno regional en Escocia (pero no en Gales). Hasta ahora, esas regiones cuentan con un ministro en el Gobierno Londinense que vela por sus intereses y, al mismo tiempo, las mantiene bien atadas a Londres, donde se adoptan todas las decisiones importantes que las concierne. En adelante las Cámaras Regionales —si es que efectivamente llegan a constituirse, previa elección por sufragio universal— gozarían de una cierta capacidad legislativa en materia de sanidad, enseñanza, vivienda, transportes y comunicaciones. No tendrán, sin embargo, facultad de ningún tipo en materia de impuestos. No habrá más fisco que el británico, será el parlamento de Westminster —sus 635 miembros, de los que únicamente 71 se eligen en Escocia— quien anualmente apruebe una suma global para atender las necesidades financieras de cada uno de los dos entes autonómicos.

DIVERSIDAD DE CRITERIOS

Una maraña de intereses creados y una gran confusión jurídica e ideológica condicionan las posturas en favor del "yes" y del "no". En principio la gran industria escocesa y los seguidores de la líder conservadora británica, Margaret Thatcher, (salida de las filas más patrióticas del partido), están en contra de la "devolución". La mayoría del partido Laborista el partido nacionalista escocés, (que con sus escaños en el Parlamento Londinense apuntala al Gobierno Laborista de Callaghan), y los liberales están por el "yes" pero también hay conservadores que propugnan el voto afirmativo, (fue el líder conservador Edward Heath quien empezó a ocuparse a fondo de la devolución en 1968), y laborista que ha recorrido Escocia durante la aburrida

campaña electoral, progonando el slogan "Labour says no". (El laborismo dice no). para el partido nacionalista escocés la "devolución" es el primer paso hacia la independencia; para los liberales, el camino hacia el Estado Federal. Dentro de Escocia, a un amplio sector de la población les parece poco y, precisamente por eso, se abstendrá de votar. Ya ha quedado claro que los benedictos del petróleo escocés no vayan a ser solo para los escoceses, sino que aprovecharán a todos los británicos. Muchos escoceses consideran que entonces no va a servir para nada "esa devolución".

GANARAN LOS "SIES"

Como en Escocia son muy mirados, en cuanto se relaciona con las ventajas o inconvenientes económicos que para cada uno puede tener cualquier innovación, los partidarios del "no" esgrimen el argumento de que el parlamento regional constituirá un gasto superfluo que habrán de sufragar los contribuyentes. Los partidarios del "yes" rebaten este argumento, explicando que los quince millones de libras previstos para mantener la Cámara Regional de Edimburgo, (unos 2.250 millones de pesetas), supondrá el erario menos de lo que el ejército británico gasta en bandas de música militar.

Se cree que en el resultado del referéndum los votos afirmativos rondarán el 40 por ciento del total del censo en Escocia, (y menor será el interés en Gales, donde la autonomía prevista es también menor en Escocia y objetivamente cabe considerarla prácticamente nula). El Estado británico es uno de los más centralistas de la Europa democrática y la devolución propuesta a Escocia no supone, en ningún modo, un inicio de desmoronamiento de la Gran Bretaña, sino el principio de una ineludible autonomía para las regiones de esta vieja nación europea.

ZAIRE-BELGICA

## Sube la tensión

● Mobutu Seko acusa a Bruselas de injerencia en los asuntos internos de Zaire

BRUSELAS, 1 (Efe).— La tensión entre los Gobiernos del Zaire y Bélgica creció bruscamente, a pesar de confirmarse la prolongación de la estancia de los paracaidistas belgas en la base de Kitona.

El punto de fricción en esta ocasión resultó el viaje "relámpago" del ministro belga de Asuntos Exteriores, Henri Simonet, a Rabat para entrevistarse con el Rey Hassan II de Marruecos.

El presidente Mobutu Sese Seko, según la agencia de noticias zaireña "AZAP", acusa al ministro belga de injerencia en los asuntos internos del Zaire.

Noticias llegadas a Rabat indican que, tras la visita de Simonet, Marruecos anunció el mantenimiento de sus tropas en la región de Shaba (enviadas cuando la última guerra en esta región del sur del Zaire).

El contencioso belgo-zaireño se complica con la prohibición dictada por las autoridades de Kinshasa para la entrada en el país de los periodistas belgas.

La negativa a conceder visados se apoya en una queja contra la "parcialidad" de un programa informativo de la televisión belga sobre la situación actual en el Zaire.

RHODESIA: ATAQUE AEREO CONTRA MOZAMBIQUE

SALISBURY, 1 (Efe-Reuters).— Aviones rhodesianos atacaron esta mañana un campamento militar en Mozambique ocupado por guerrilleros nacionalistas negros, ha anunciado el cuartel general del Ejército rhodesiano. En un comunicado, las autoridades militares especifican que, a las 6,30 de esta mañana, hora española, aviones rhodesianos lanza-

ron un ataque contra las residencias de los guerrilleros del frente patriótico en el campamento militar de "Frelimo" en Mutarara, en el norte de Mozambique, afirma, por último que todos los paratos regresaron a su base.

El ataque contra Mozambique, donde tiene su base el Ejército de Liberación Nacional africana de Zimbabue de Robert Mugabe, constituye la sexta incursión aérea rhodesiana contra el África negra en los once últimos días. Con anterioridad, las fuerzas rhodesianas atacaron campamentos presuntamente ocupados por guerrilleros en Zambia, Mozambique y Angola.

El último ataque contra Mozambique —el bombardeo de unos depósitos de abastecimiento en Chimoió, a unos 80 kilómetros de la frontera— tuvo lugar hace solo diez días.

RHODESIA: PIDE UNA REUNION URGENTE DEL CONSEJO DE SEGURIDAD

NACIONES UNIDAS, 1 (Efe-Afp).— El grupo africano solicitó ayer miércoles una reunión urgente del Consejo de Seguridad, a raíz de los bombardeos efectuados en territorio angolano por la aviación rhodesiana, se supo en los pasillos de las Naciones Unidas, en Nueva York.

El grupo africano desea que el consejo se reúna mañana viernes para tratar este asunto, se indicó de la misma fuente.

Según el Gobierno angolano, el ataque lanzado recientemente por la aviación de Salisbury contra el campamento de nacionalistas rhodesianos situado en Angola, produjo 160 muertos y 530 heridos.

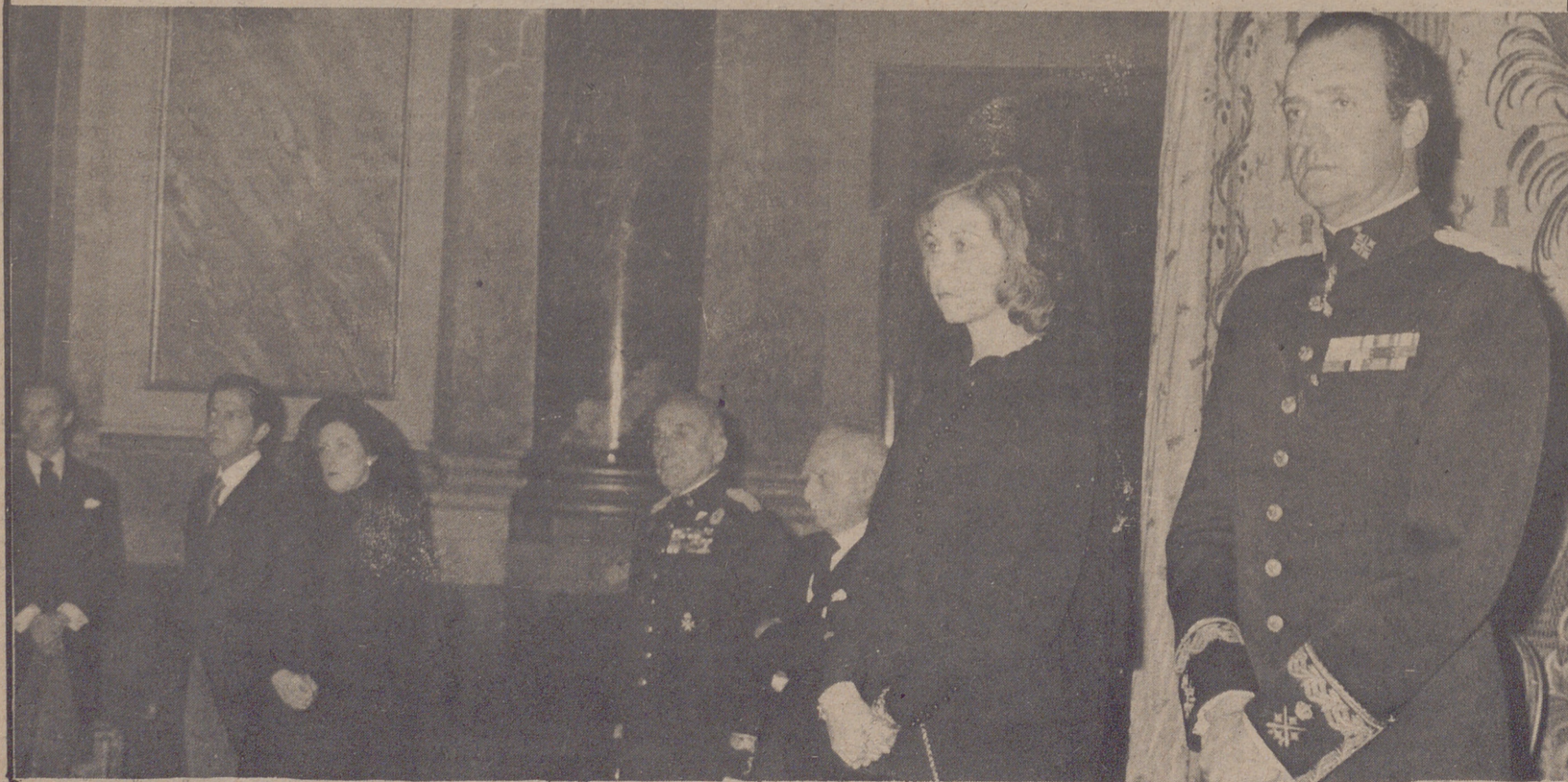
Los observadores subrayan que si la petición del grupo africano es aceptada, los debates del Consejo de Seguridad se celebrarán bajo la presidencia del representante de Nigeria, Leslie Harriman, que sucede en el mes de marzo al presidente Abdalla Yaccoub Bishara, de Kuwait.

EL REPRESENTANTE DE NIGERIA, PRESIDENTE DEL CONSEJO DE SEGURIDAD

NUEVA YORK, 1 (Efe-Afp).— El representante de Nigeria en las Naciones Unidas, Leslie Harriman, asumirá durante el mes de marzo la presidencia del Consejo de Seguridad de la ONU, en la que sucederá a Abdalla Yaccoub Bishara, de Kuwait.

Los observadores prevén que Harriman habrá de presidir los debates sobre la situación en Indochina, sobre la proyectada operación de la ONU en Namibia y sobre la situación en los territorios árabes ocupados por Israel. Este último tema ha sido ya objeto de una petición oficial de Jordania.

### FUNERAL POR ALFONSO XIII



MADRID. — SS. MM. los Reyes de España, D. Juan Carlos y Doña Sofía, presidieron, ayer al mediodía, el funeral, celebrado en la capilla del Palacio Real, por el alma de D. Alfonso XIII, fallecido en Roma, el año 1942, y los demás reyes de las dinastías españolas. A la ceremonia religiosa asistieron, alrededor de ciento cincuenta personalidades, entre las que se encontraba el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, acompañado de su esposa. (Foto Efe)

Cada día  
**ARAGON/expres**  
publica las crónicas  
y comentarios de más  
caliente actualidad



LAO CAO (Vietnamitas por fuentes oficiales confirmado cay



GOM. (Ir líder de la tenido hoy exilio, un re Decenas llegó a esta automóvil lo

Una en bordeaba la avanzaba la chiíta, en m plástico y l al santo sep suméh, herr gente chiíta siglos.

Jomeini, nes de chití ción durante tras regresar antes de d vuelta a Qor de las fuerz ron en 1963

La multir ras cuando meini entró instante, los recieron en sa marea hu lles, aceras, Continúame do grupos o que acudían cercanas.

Civiles ar zaletes blan milicia local Jomeini, pat estaban apos de los edific yecto. Otro automáticas, paso a la con

DERECHIST APODERAN AMERICAN

Guerriller ma derecha material mil Estados Uni ron ayer fu occidentales.

En una op no ha sido mada en Wa lla islámica de una base na próxima Irán y la Un servía para mientos ruso Las tuent



# Podría confirmarlo mañana Breznev

## ¿Tropas soviéticas a Vietnam?



LAO CAO (Vietnam). — Armas y municiones capturadas a los vietnamitas por los chinos que están siendo exhibidas, según fuentes oficiales chinas. Lao Cao fue la primera ciudad que se ha confirmado cayó en las manos de las fuerzas chinas. (Telefoto Efe - Upi)

TOKIO, 1. (Efe-AP).— Las autoridades japonesas han dicho hoy que no podían confirmar una información japonesa procedente de Moscú, según la cual la Unión Soviética ha decidido enviar tropas voluntarias a Vietnam.

Un servicio informativo japonés, en un despacho fechado en Moscú, en las primeras horas de hoy, hacía referencia a "fuentes informadas" no identificadas, según las cuales, el presidente soviético Leonidas Breznev, posiblemente, anunciará la decisión en su discurso previsto para mañana.

"Nosotros no tenemos información, ni oficial ni ex-

traoficialmente", —dijo, al ser preguntado, un portavoz de la oficina del primer ministro. Un portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores dijo: "Yo creo que eso es un mero rumor.

No obstante, la información ha hecho caer a sus niveles más bajos de este año, las cotizaciones bursátiles.

### VIETNAM RETIRA TROPAS DE CAMBOYA Y LAOS

HONG KONG, 1 (Efe-Reuters).— Vietnam, envuelto en una guerra fronteriza con China que entra hoy en

su décimo tercer día, retiró más de 40.000 soldados de Camboya y Laos, informan hoy fuentes diplomáticas occidentales.

Las fuentes, citando noticias llegadas desde Indochina, afirman que tres divisiones vietnamitas fueron retiradas de Laos y otras tres de Kampuchea, donde los insurgentes respaldados por Hanoi derrocaron el régimen pro chino de Pol Pot.

Vietnam ha negado en todo momento que mantenga tropas en Camboya. El problema de Kampuchea, por otro lado, es una de las claves del actual conflicto

chino-vietnamita.

### EL CONSEJO DE SEGURIDAD SE DA POR VENCIDO

NACIONES UNIDAS, 1 (Efe).— El presidente del Consejo de Seguridad, embajador Abdalla Bishara de Kuwait, aplazó anoche indefinidamente el debate sobre Indochina al darse cuenta que buscar una solución aceptable para todas las partes era "intentar encontrar la cuadratura del círculo".

El embajador de Kuwait, que terminaba ayer su periodo mensual como presidente del Consejo, declaró que había visto rechazados cuatro proyectos de resolución que intentaban recoger las posiciones expuestas en el debate.

En su discurso, que cerró seis días de debate, el embajador de Kuwait, reflejó con duras palabras su cansancio y frustración al intentar inútilmente encontrar una solución de compromiso.

"Como presidente del consejo he tenido que escuchar palabras que no hubiera aceptado como embajador de Kuwait" señaló.

Bishara fue especialmente duro con la posición de China, ya que calificó de "inaceptables" las amenazas de Pekín de "dar una lección" a Vietnam.

El embajador de Kuwait será reemplazado en la presidencia del Consejo por el embajador Leslie Harriman de Nigeria que dirigirá los debates del organismo durante el mes de marzo.

Al no fijarse fecha para la reanudación de los debates sobre la crisis de Indochina, el nuevo presidente tendrá que iniciar consultas privadas con los países miembros del Consejo a fin de buscar una solución de compromiso que permita reiniciar la discusión sobre el tema.

Estados Unidos y los países occidentales que pidieron la reunión del Consejo intentaron ayer que los países no alineados presentasen una resolución sobre la crisis de Indochina, pero sus esfuerzos fracasaron.

Con anterioridad los países occidentales habían mantenido negociaciones con cinco países del Sudeste Asiático —Indonesia, Malasia, Filipinas, Singapur y Tailandia— pero sus esfuerzos no dieron resultado.

Esto provocó un callejón sin salida ya que las dos únicas resoluciones presentadas ante el consejo, la china y la soviética, se neutralizaban entre sí.

Como última solución se especuló con la posibilidad de que el presidente del Consejo preparase una declaración de consenso pidiendo a los países involucrados en el conflicto que aceptasen los buenos oficios del secretario general, Kurt Waldheim para mediar en el conflicto.

Al no ser aceptada esta última fórmula de compromiso, el presidente decidió aplazar el debate a la espera de que se encuentre la fórmula mágica que permita superar las diferencias que existen en el Consejo.

## A su llegada a la ciudad santa de Qom

# Fervor popular en torno a Jomeini

GOM, (Iran), 1 (Efe-AP).— El ayatollah Ruholláh Jomeini, principal líder de la revolución islámica que puso fin a la monarquía en Irán, ha tenido hoy en la ciudad santa que Gom, a donde regresa tras 14 años de exilio, un recibimiento triunfal.

Decenas de miles de iraníes jubilosos saludaron al Ayatolláh cuando llegó a esta ciudad, santuario de los musulmanes chiítas, tras recorrer en automóvil los 160 kilómetros que la separan de Teherán.

Una enorme muchedumbre bordeaba las calles por donde avanzaba la comitiva del líder chiíta, en medio de flores de plástico y banderas hasta llegar al santo sepulcro de Hazrat Maasuméh, hermana de un alto dirigente chiíta que murió hace 13 siglos.

Jomeini, líder de los 32 millones de chiítas iraníes, permaneció durante un mes en Teherán, tras regresar de su exilio en París antes de decidir su definitiva vuelta a Qom, ciudad santa donde las fuerzas del Sha le arrestaron en 1963.

La multitud rompió las barreras cuando el automóvil de Jomeini entró en la ciudad. En un instante, los coches casi desaparecieron en medio de una inmensa marea humana que cubría calles, aceras, plazas y parques. Continuamente seguían afluyendo grupos compactos de gentes que acudían de las localidades cercanas.

Civiles armados, llevando brazaletes blancos, distintivo de la milicia local de los seguidores de Jomeini, patrullaban las calles y estaban apostados en los tejados de los edificios a lo largo del trayecto. Otros, portando armas automáticas, trataban, de abrir paso a la comitiva religiosa.

### DERECHISTAS IRANIES SE APODERAN DE UNA BASE AMERICANA

Guerrilleros iraníes de extrema derecha tienen en su poder material militar secreto de los Estados Unidos, según informaron ayer fuentes diplomáticas occidentales.

En una operación que todavía no ha sido oficialmente confirmada en Washington, una guerrilla islámica se habría apoderado de una base militar norteamericana próxima a la frontera entre Irán y la Unión Soviética, y que servía para detectar los movimientos rusos de tropas material. Las fuentes diplomáticas que

han facilitado la información dijeron que hace varios días un comando guerrillero derechista se apoderó brevemente a los 20 americanos que se encontraban al cuidado de la base de Kaban, en el nordeste del país.

Al parecer, las fuerzas aéreas, iraníes recuperaron en seguida la base y liberaron a los prisioneros pero el material militar secreto quedó en manos del grupo revolucionario de extrema derecha.

Miembros del Departamento norteamericano de Defensa se presentaron con toda rapidez en el lugar de los hechos, y negociando con el comando consiguieron hacerse con parte del instrumental que había caído en sus manos.

Radio Irán, portavoz del Gobierno de Jomeini, dijo también que otro puesto de radar de los Estados Unidos instalado en la localidad de Klarabad se encuentra en posesión de "fuerzas revolucionarias", sin especificar nada más.

Desde la caída del Sha y del posterior régimen constitucional de Shapour Bajtiar, se había comentado en Washington el peligro de que instalaciones militares norteamericanas altamente secretas cayeran en poder de extremistas iraníes o de la Unión Soviética.

Sin ir más lejos, anteayer, durante una rueda de Prensa, el presidente Carter reiteró su confianza en que el nuevo Gobierno de Teherán impediría que este tipo de instrumental pasara a control de fuerzas antioccidentales.

La Administración informó ayer en Washington al Congreso que, a pesar de las informaciones en sentido contrario, "no hay indicación de que material norteamericano altamente sensitivo haya caído en Irán en manos enemigas".

### EL PROBLEMA KURDO

Abdolrahmán Ghassemu, de

48 años, secretario general del Partido Demócrata Kurdo Iraní (PDKI), ha desmentido hoy enérgicamente los rumores que atribuyen a los kurdos iraníes intenciones separatistas.

Esos rumores "son difundidos por los enemigos del pueblo kurdo y de Irán", ha manifestado Ghassemu en el transcurso de una entrevista concedida en Mahabad, ciudad meridional del Azerbaiján Occidental que los kurdos consideran como perteneciente a su etnia.

Ghassemu, jefe de un partido que sale ahora de 26 años de clandestinidad, ha afirmado que su grupo político es "anti-separatista" y que lo forman intelectuales, trabajadores y campesinos kurdos progresistas que luchan por la autonomía del Kurdistán.

"Sin embargo, el Partido Demócrata Kurdo Iraní no es ni comunista ni nacionalista ocuranista. Es sencillamente un movimiento popular iraní", ha declarado el líder kurdo.

Ghassemu recordó seguidamente los puntos principales del programa político de su partido: contribuir a la formación de una república democrática iraní según el modelo yugoslavo, dentro de la cual el Kurdistán disfrutaría de autonomía. "Recurrirémos a todos los medios para obtener esa autonomía, pero si es posible, preferiremos la negociación".

### A NEGOCIAR

Con respecto a esos objetivos, Ghassemu anunció que una delegación encabezada por el jeque Ezzeddin Hosseini, destacada personalidad religiosa de Mahabad, se desplazará a Teherán para negociar con el Gobierno central "las modalidades de concesión de la autonomía a los kurdos".

Si responden a nuestras demandas con balas, el pueblo kurdo se reserva el derecho de adoptar medidas adecuadas. No queremos precipitar los aconteci-

## ● Revolucionarios iraníes asaltaron una base-espía de los americanos, en el Norte del país

mientos tomando decisiones unilaterales. Estimamos que una autonomía del tipo kurdo-iraquí constituye una buena base de partida para llevar a buen término las negociaciones".

Al mismo tiempo, el líder kurdo lanzó una advertencia contra los "círculos anti-autonomistas de Teherán", que afirmó, "presionan al actual Gobierno para que adopte con respecto a los kurdos iraníes la misma política que el viejo régimen".

Tras afirmar que el "PDKI" apoya a todos los movimientos de liberación nacional del mundo, "especialmente cuando se ve afectado el pueblo kurdo", Ghassemu expresó la opinión de que el Kurdistán iraní desborda claramente sus fronteras administrativas actuales. Se extiende del monte Ararat hasta Ilam y abarca las provincias de Azerbaiján Occidental, Kurdistán, Kermanschah e Ilam. Sin embargo, Ghassemu aseguró que "no entramos a discutir ahora mismo estas fronteras".

Finalmente, el secretario general del "PDKI" señaló que "relaciones muy estrechas" unen el partido y los jefes religiosos kurdos, aduciendo como prueba de ello el reciente nombramiento del jeque Hosseini como jefe de la delegación kurda para las negociaciones autonómicas de Teherán. Después hizo un llamamiento al Gobierno central para que no obstaculice la consecución de "soluciones concretas".

El atollah Ruholláh Jomeini llamó ayer a los iraníes a votar "sí" en el próximo referéndum sobre el establecimiento de una República Islámica que suceda a la monarquía en Irán.

En una emisión de la radio "La voz de la Revolución", Jomeini dijo que personalmente votaría por la República y urgía a los iraníes a seguir su ejemplo, pero que cada uno era libre para hacer lo que creyera más conveniente.

Bruselas  
ntos

ontra las re-  
guerrilleros  
ótico en el  
militar de  
Mutarara, en  
lozambique,  
mo que to-  
regresaron

tra Mozam-  
ene su base  
beración Na-  
de Zimbabue,  
gube, consi-  
ncursión aé-  
contra el  
n los os  
on anteriori-  
rhodesianas  
mentos pre-  
pados por  
ambia, Mo-  
ola.

aque contra  
el bombar-  
epósitos de  
en Chimoio,  
metros de la  
lugar hace

DE UNA  
ENTE  
DE

UNIDAS, 1  
grupo afri-  
er miérciles  
urgente del  
dad, a raíz  
os efectua-  
o angoleño  
rhodesiana,  
asillos de las  
s, en Nueva

icano desea  
e reuna ma-  
a tratar este  
de la mis-

nierno angol-  
lanzado re-  
la aviación  
tra el cam-  
nacionalistas  
ado en An-  
60 muertos

ores subra-  
petición del  
os aceptada,  
Consejo de  
debrarán ba-  
a del repre-  
Leslie Ha-  
cede en el  
presidente  
Bishara,

ANTE DE  
IDENTE  
DE

RK, 1 (Efe-  
sentante de  
aciones Uni-  
man, asumi-  
es de marzo  
del Consejo  
la ONU, en  
a Abdalla  
de Kuwait.  
ores preven-  
abría de pre-  
sobre la sh-  
china, sobre  
operación de  
bia y sobre  
s territorios  
por Israel.  
ha sido ya  
eticción ofi-

ía  
expres

ónicas  
s de más  
ualidad



EL pasado viernes día 23 se celebraba en Madrid una importante asamblea extraordinaria de la Federación Española de Fútbol en la que se trataron temas interesantísimos que hemos querido desglosar con el secretario general de nuestro máximo organismo regional, Luis Miguel Subijana Campos, quien con su proverbial amabilidad se prestó al diálogo con el informador sobre el tema y otros que fueron surgiendo a lo largo de nuestra conversación.

Las razones de un secretario

# "ZARAGOZA y CALASANZ

## están en un error"

"El problema de los arbitrajes en la Liga nacional juvenil escapa de nuestra competencia"

"Luis Cenís y el Dr. Bonilla representan a ambos clubs en nuestra Federación"

—¿Podría decirnos las penencias que nuestra Federación llevó a la mencionada asamblea?  
—La principal era el conseguir el mayor número de ascensos posibles de nuestros equipos regionales a la Tercera División. Logramos conseguir que el ascenso del

equipo subcampeón de la Primera Preferente fuese automático sin tener que jugar la promoción, como hasta ahora había venido sucediendo, con ningún equipo de Tercera División.  
—Sí, pero esto no es ningún logro ya que ello se consiguió a escala nacional sin

que la Aragonesa tenga por ello ningún privilegio sobre las demás.  
—Hay que tener en cuenta que hubo que luchar mucho con los representantes de la Tercera División para conseguir nuestros propósitos y ello quieras que no en ocasiones siempre resulta insalvable si estos se cierran en banda.

que la Aragonesa tenga por ello ningún privilegio sobre las demás.  
—Hay que tener en cuenta que hubo que luchar mucho con los representantes de la Tercera División para conseguir nuestros propósitos y ello quieras que no en ocasiones siempre resulta insalvable si estos se cierran en banda.

—¿Qué es lo que va a suceder en la cuestión de ascensos y descensos de nuestros clubs regionales a la vista de la reestructuración de la Tercera División?  
—En principio los descensos serán los previstos. Lo que puede ocurrir es que cuando llegue el momento de confeccionar los grupos y a la vista de las renunciaciones que puedan existir es muy posible que haya que repesar a clubs que han descendido de categoría.

—Se ha hablado de la posibilidad de que el año próximo Zaragoza capital cuente con un grupo de Primera Regional. ¿Qué hay de cierto en ello?  
—Soy de la opinión de que para ostentar una categoría hay que ganársela. En principio, cualquier reestructuración tiene que aprobarla una asamblea y esto debe hacerse de un año para otro por la razón de que las categorías regionales deben guardar un orden piramidal; es decir, deben ir de más a menos guardando una relación cronológica en cuanto a número. Es muy difícil poder decir si va a existir o no un nuevo grupo porque en Zaragoza hay pocos clubs en esta categoría y ascender a los de la inferior resultaría perjudicial para la competición.

—En la asamblea extraordinaria celebrada en Madrid ha surgido una nueva figura dentro de nuestro fútbol: el amateur-compensado; ¿qué se intenta buscar con ello?  
—La F.E.F. al igual que

regionales se han dado cuenta de que en el fútbol español hay tres o cuatro veces más profesionales que en potencias futbolísticas europeas como pueden ser Alemania, Holanda, Italia, etc., y de ahí que nosotros nos queramos ponernos a nivel europeo en este aspecto que consideramos está perjudicando mucho a nuestro balompié.  
—Sí, ¿y si los clubs actúan ahora de forma que ante la Federación sea el jugador un amateur-compensado y bajo mano le dan unas dadas superiores a las reglamentadas?  
—Esa misma pregunta se planteó en "la asamblea" y quedó bien claro que cualquier denuncia que se comprobase el falseamiento se sancionaría tanto al club como al jugador con arreglo a las disposiciones reglamentarias.

—Pasando a otro tema de candente actualidad; ¿cómo ha sentado en el seno de nuestra Federación la actitud del Real Zaragoza y Calasanz de acudir a Madrid a exponerle sus problemas al señor Caravantes?  
—Eso se lo puede usted figurar. Se ha dicho que los clubs participantes en la liga nacional juvenil no tenían representante en la Federación cuando resulta que Luis Cenís, figura como tal y además propuesto por el propio Calasanz; en cuanto al Real Zaragoza, tiene al Dr. Bonilla que puede perfectamente manifestar cuanto crea oportuno. Como podrá observarse aquí ha existido un error por parte de estos clubs.

—¿Y en cuanto a la designación de árbitros de fuera de nuestra ciudad para dirigir los encuentros de estos equipos, con el perjuicio económico que ello entraña?  
—Ese es un problema que se escapa de nuestra competencia pues no hay que olvidar que en una Liga nacional juvenil tiene que ser árbitro de Tercera División los que dirijan los encuentros. Si en nuestra Federación hay tres colegiados que viven fuera de Zaragoza no podemos dejarlos sin actuar. Yo preguntaría que en qué situación se encuentra entonces el Vall de Uxó o el Gandía, por ejemplo, que tienen que pagar desplazamientos de árbitros durante todos los domingos, pues allí no hay colegiados; y como estos clubs se encuentran el ochenta por ciento de los participantes.

El diálogo con Luis Miguel Subijana, tocó a su fin; como se observará las razones que aduce son poderosas.

José SANZ FERNANDEZ (Foto: CALVO PEDROS)



# GLORIAS Y PESTES DEL FUTBOL

UNO que lleva más de cuarenta años en el fútbol, que ya se cansa de fútbol, que cree haberlo visto casi todo en el fútbol, seguro, señores, que puede hablarles de fútbol. Pero enseguida añadiré, por creerlo necesario y oportuno, que el fútbol es un juego, nunca lo más importante en esta vida; un espectáculo más o menos transcendente, pero que de ahí no pasa; un deporte de lujo, si ustedes quieren, pero jamás el único deporte que llama la atención de los aficionados. Aclarado este punto y por tratarse de un juego de azar, no de una ciencia exacta, convengamos en que en el fútbol todo es muy relativo, afortunadamente para sus incondicionales.

Partiendo de esta base, una base que se fundamenta en la experiencia, jamás conseguiremos entender que

nadie se disguste por el fútbol, más que lo imprescindible. Mucho menos, claro está, que se llegue a las manos o al insulto grave; que impere en los estadios la violencia individual o masiva ni el que se tomen las cosas tan a pecho. Un poco de formalidad señores, que en las postrimerías del siglo XX existen cosas mucho más importantes que el fútbol, que nos produzcan lógica hilaridad las posturas extremas, como también las personas que juegan a "santonés" del pelotón o magos de las adivinanzas.

Se pueden hablar pestes de un equipo modesto, más bien flojo, y al domingo siguiente, merced a una victoria sorpresiva y brillante, te dejará con el pompis al aire y sin defensa de ninguna especie. Se puede construir la pena para un equipo grande, después de una victoria de fábula, y al domingo siguiente pinchará en hueso y ya nos tienen recogiendo velas. Así es la historia del fútbol y así debemos escribirla o comentarla, basándonos siempre en la relatividad y buscando por costumbre los términos medios, que se generan en la sensatez y en la ecuanimidad. Claro que a veces no puedes evitar la polémica razonada, pero siempre apoyándote en las normas de la nobleza y la deportividad. Todo lo demás son historias y

"ganicas" de enredar, igual a diversión de majaderos. Así de claro.

Vamos a mencionar ejemplos muy concretos, por considerarlos necesarios y oportunos. Si los socios del Real Zaragoza desean adelantar la anualidad que la directiva solicitó en la última asamblea de compromisarios, deben hacerlo pensando en el club, que es de todos y a todos nos interesa, nunca recordando que al Español le marcamos ocho goles ni que el Gijón nos ganó en La Romareda. Los resultados son muy relativos y la postura parecería ridícula. Un equipo pasa del todo a la nada en el breve intervalo de siete días, por lo que no es aconsejable el que nos pongamos a reír o a llorar por su causa. Esto lo ve cualquiera, lo vive cualquiera, lo adivina cualquiera...

Tampoco se puede decir que el Zaragoza jugó frente al Español el mejor partido de su ya dilatada historia, sobre todo si recuerdas aquel "de la nieve", en el que se venció por cuatro a tres al entonces poderoso Atlético de Madrid, después de haber encajado un tres a uno adverso. La eliminación del Athletic de Bilbao por cuatro a cero, en la época dorada de los Zorra, Panizo, Iriondo y Gainza. Aquel primer ascenso conseguido frente al Celta de Vigo,

merced a la formidable diana de Tomás en el gol de la piscina de Torrero (año 1936). El seis a cuatro que hicimos encajar al Barcelona en partido de Copa, ya en La Romareda, después de haber ido perdiendo por cero-dos y dos-cuatro, que al final se verían remontados con la máxima brillantez. Exhibiciones completísimas de "los magníficos", como aquella de Leeds en las islas británicas, que trajo como consecuencia un tres a uno favorable al Zaragoza. Siete a cero al Oviedo, con Chaves y Ucelay como protagonistas principales; siete a cero al Hércules, en los tiempos de Valero y Aldana; el partidazo de los sombreros a Noguera; el gol del Centenario, que Uriarte le marcó al Athletic de Bilbao, cuya meta defendía Lazama... Son tantas y tan completas las actuaciones que recordamos del Real Zaragoza, que ya casi nos olvidábamos de un seis a uno conseguido ante el Real Madrid hace bien poco tiempo.

Actuaciones grandes, memoriables, de feliz recordación, pero no las grandes ni las más memorables, que otras vendrán y las harán peores. En el fútbol todo es tan relativo...

Enrique PEYRONA

### COPA DEL REY

MADRID, 1. (Logos). —Cuatro partidos se jugaron anoche, correspondiente a los octavos de final de la Copa del Rey de fútbol. Los resultados fueron:

At. Bilbao, 2; R. Zaragoza, 2. Barcelona, 4; Valencia, 1. Rayo Vallecano, 0; Santander, 0 Murcia, 1; Alavés, 0.

Quedan pendientes los encuentros Celta-R. Madrid, todavía sin fecha designada para su celebración. Salamanca-Sevilla; Valladolid-Burgos y Osasuna-Elche, que se disputarán el primero de abril.

### Competición de Kárate

En el Polideportivo de La Romareda va a celebrarse el Campeonato de Aragón de Kárate que ha despertado entre los numerosos aficionados a este deporte el máximo interés.

Va a celebrarse durante los próximos días 3 y 4 de marzo en el referido pabellón, el día 3 (Katas) y el 4, (competición).

COPA  
DEL  
REY

# AL ZARAGOZA le VA el CHACOLÍ

**A**l Zaragoza actual, por lo visto y demostrado, le va de maravilla la catedral del fútbol, se encuentra muy a gusto frente al Athletic de Bilbao, el chacolí, ni siquiera probado en copa de reyes, no se le sube a la cabeza y lo marea. El caso es que en el torneo de Liga ya se empató a dos en "San Mamés", consiguiendo el único punto "robado" en los desplazamientos, para repetir ahora el mismo resultado en partido de Copa, a base de jugar al contragolpe, como mandan los cánones. Octavos de final que se nos ponen a punto de caramelo y taquillón a la vista en "La Romareda", que buena falta nos hace.

## LA HORMA DEL ZAPATO

Decididamente: El Zaragoza le tiene tomada la medida al Athletic de Bilbao, en "San Mamés" al menos. Le juega con absoluta tranquilidad y lo amarra con marcajes férreos, como debió de amarrar a todos sus rivales en la primera vuelta, olvidándose de jugar por alegrías. Y como quiera que el viejo Athletic continúa siendo un equipo chapado a la antigua, los resultados para el cuadro blanquillo no pueden ser mejores. A Pedro Camus le van los delanteros tipo tanque, como Aitor Aguirre; Dani y Rojo no salen de las bandas ni realizan permutas casi nunca, quedando como presa fácil para los laterales contrarios; mientras que los centrocampistas rojiblancos, a excepción de Villar, apenas marcan al contrario, permitiéndole controlar la pelota y una muy amplia capacidad de maniobra. Jugando así, poco más o menos, el Zaragoza será siempre la horma del zapato bilbaíno.

## JUGANDO SU PARTIDO

Y como en "San Mamés" jugó un partido el Zaragoza más práctico que brillante, como debe ser, el Athletic volvió a desaparecer entre la maraña centrocampista blanca, provocando las iras del respetable en su contra y la consiguiente penolada final. Ya en la primera parte se

definieron las posiciones y marcajes, dominando territorialmente el cuadro rojiblanco, pero "mandando" en el partido un Zaragoza precavido y atento al contragolpe. Y como quiera que en la continuación seguían las cosas por los mismos derroteros, marcajes y salidas del cuadro visitante, frente a la nerviosa imprecisión de los locales, a nadie puede extrañar el empate a dos goles que reflejaba el marcador final, ni tampoco el que se diga que el Zaragoza pudo cantar victoria. Un penalty inexistente, señalado por el señor Díez Frías en contra de los aragoneses y protestado ruidosamente por el mismísimo público de "San Mamés", propició la nivelación de la balanza, porque si no...

## UN ZARAGOZA MODERNO

Efectivamente. El Zaragoza realizó en la catedral del fútbol un juego moderno y práctico, un escalonado y eficaz todos para todos, que a pesar de que no puede deslumbrar por sus destellos de calidad, llegó al entendido graderío de "San Mamés" y provocó admiración y respeto. Podrán decirnos en casos como este que no jugamos bonito, pero alguno de los puntos en litigio casi seguro que engorda nuestra alforjas. Ayer, como no había puntos en disputa, puso en franquía, o poco menos, una eliminatoria. Antich y Amorortu fueron las grandes figuras en este Zaragoza moderno y práctico, pero Lasa les siguió muy de cerca, como también Alonso con sus goles; mientras Heredia, Oñaederra, Pérez Aguerri, Víctor, Güerri y compañía, ponían la nota de sacrificio sobre el campo y efectuaban marcajes modélicos. Crespo pareció ayer tarde el más flojo jugador del Zaragoza y Nieves tuvo culpa en el primer tanto bilbaíno. Así, sí; este es el camino de la tranquilidad.

## Y UN ATHLETIC A LA ANTIGUA

No me extraña, jugando como juega contra el Zaragoza el Athletic de Bilbao, que sus incondicionales se metan con el



preparador, Koldo Aguirre. Porque resulta que se mueven los "leones" sobre el campo como en la era cuaternaria y así les va. Ariete estático y extremos muy pegaditos a las bandas, cada uno a la suya (Aitor Aguirre, Dani y Chechu Rojo); centrocampistas que no se preocupan de marcar (Villar, Irureta y Sarabia), con la excepción de Villar, y una línea de retaguardia vulgar y corriente, en la que todos quieren atacar, o se pierden buscando la cabeza de Aitor Aguirre con sus devaluados globos, (Tirapu, Astrain, Alesanco y Escalza). Y gracias a que el Chopo todavía responde, porque si no... Supongo, por suponer algo, que el Athletic de Bilbao en sus mejores tardes, jugará de otra manera muy distinta.

## TODO LO DEMAS

Tiempo frío y lluvioso, terreno en magníficas condiciones, público de uñas para con los suyos y luz artificial durante todo el partido. Once córners a seis a favor del Athletic y bastantes remates contra pocos, pero las oportunidades más claras de marcar, a cargo de Irureta y Alonso, no se llegaron a contabilizar. Goles de Sarabia, (minuto 14), Alonso (26), Dani (75 y de penalty) y otra vez Alonso (82 y también de penalty). Tarjetas amarillas para Aitor Aguirre y Camus (minutos 57 y 90) y un gol anulado al ariete Aitor Aguirre, por clarísimo fuera de juego de Dani. Tres errores en la actuación de José Díez Frías, colegiado castellano, que empañaron una muy buena labor conjunta: El no mostrar a Irureta la tarjeta amarilla, por entrada a Pérez Aguerri; el penalty señalado contra el Zaragoza, inexistente a todas luces, y el consentir las protestas de Dani a lo largo y ancho de todo el encuentro. Por lo demás, arbitraje que hubiese rozado el muy bueno.

## ALINEACIONES

Athletic de Bilbao: Iribar; Tirapu, Astrain, Alesanco y Escalza; Irureta, Villar

y Sarabia; Dani, Aitor Aguirre y Chechu Rojo. Entraron, Vidal por Astrain (minuto 72) y Bengoechea por Aitor Aguirre (en el 76).

Real Zaragoza: Nieves; Lasa, Camus, Antich y Heredia; Oñaederra, Pérez Aguerri y Víctor; Alonso, Amorortu y Crespo. Güerri por Víctor desde el principio de la segunda parte y Mendieta por Pérez Aguerri (minuto 72).

Y para terminar una advertencia: La eliminatoria está en franquía, pero que nadie se crea que ganada ni que resultará fácil ganarla. Tiempo al tiempo y conste que el que avisa no es traidor.

Gloria ARIAS



## LOS LIBROS Y LOS DIAS



Por  
**RAMON  
SENDER**

**E**N estos días de lecturas ingratas —libros de escándalo, reportajes ineptos y venenosos, sugerencias porno— el destino que gusta de los contrastes y las compensaciones nos obsequia a veces con cartas de lugares lejanos. Cartas angélicas de lugares que parecen paradisiacos.

Porque los ángeles escriben cartas, también. Cartas sublimemente neutras.

Y a las puertas de cada hogar donde hay hombres desesperados llama, de vez en cuando, una virgen.

Esa virgen es la esperanza, como se puede suponer.

Sin alguna esperanza en el mañana no se podría vivir. Cuando esa esperanza se acaba los hombres mueren, las naciones mueren. Tal vez los planetas

mueren, también.

Digo todo esto porque con la fatiga de las lecturas tronitantes, de las "memorias" mentirosas y calumniadoras, de los libros de tortuosa intención escritos siempre contra alguien, llega, de pronto, en el correo, una carta angélica. Ya digo que no es broma.

Lo curioso es que el lugar donde está fechada esta vez la carta es ya todo un poema: Liebenswiller, en la Alsacia francesa. Liebenswiller quiere decir algo así —según mi pobre alemán— como "urbe del amor".

La caligrafía es muy clara y neta y revela una personalidad armoniosa y feliz, sin afectación alguna. Está escrita en inglés sin un solo error y aunque parece que su texto no tiene importancia, para mí la carta es encantadora.

Dice simplemente: Liebenswiller, agosto, 20, 1977. — Querido Ramón. Soy una joven francesa de dieciséis años. Vivo en una pequeña ciudad llamada "Liebenswiller" que está situada en una parte de Francia que se llama "Alsacia" cerca de la frontera de Suiza. Ahora, sobre mí y mi familia: Voy a un "grammar school" (me quedo allí durante toda la semana) en "Hulhouse" que está a la distancia de 35 kilómetros. Voy por tren cada lunes por la mañana. Tengo dos hermanos (de 25 años y de 32) llamados Gerard y Ernest. Mi madre es alemana y su nombre es W. (evito el nombre entero porque tal vez la niña no querría que se publicara). Mi padre es francés y su nombre es E. Está casado dos veces. Su primera esposa murió y la segunda es mi madre. Por favor, escribe

me!!!

"Aquí está mi dirección: Melle Hélène S... (omito la calle y el número por la misma razón que los nombres), Liebenswiller, Dep. Hegenheim, (France).

Espero tu respuesta!!!  
Friendly yours. Hélène.

Como se puede suponer lo mejor de la carta son las tres exclamaciones (signos de) que pone después de pedirme que le escriba.

Yo le he escrito ya, como es natural. Le digo que me alegro de que viva en una población con nombre tan bonito, que estoy seguro de que el paisaje que ve desde el tren, en los 35 kilómetros que separan Liebenswiller de Hulhouse es hermoso y que deseo que sus padres y hermanos estén bien de salud y que la familia entera goce de prosperidad, libre de preocupaciones.

Yo no tengo la menor idea de si ha leído algo mío ni de quién le ha podido dar mi dirección. No comprendo por qué no me escribe en francés —su idioma natural— ya que si ha leído algo mío será en ese idioma y puede suponer que lo hablo, yo también.

Los lectores dirán que no tiene importancia todo esto. Realmente nada tiene más importancia que la que nosotros queremos darle. Esa niña podría ser la virgen que llama a la puerta de los hombres en quienes la esperanza flaquea. Y yendo al extremo contrario podría ser la Helena iliaca (troyana) que, desató a su alrededor tantas catástrofes. Los tiempos que vivimos nos permiten las dos hipótesis.

Yo prefiero una tercera. ¿Quién entre mis lectores no estará de acuerdo en que la sugestión que propicia esa criatura es encantadora? En aquellos lugares montañosos de grandes lagos azules con las crestas y las orillas nevadas la mayor parte del año, una niña de dieciséis años yendo los lunes por la mañana a la escuela (donde se queda hasta el sábado), nos sugiere imágenes de una serenidad y de una candidez y pureza de veras confortadoras.

La mayor parte del mundo está pasando por una crisis donde la serenidad y la armonía son casi imposibles. En todos los continentes. En Africa, en Asia, en Europa, en América.

La prensa nos ofrece cada día imágenes amenazadoras que la televisión, el cinema y la radio no logran ni pretenden atenuar. En medio de esta huracanada atmósfera la imagen de Helena yendo a su escuela de verano entre lagos azules y crestas verdes, y después a la de invierno entre azules líquidos y fluidos y blancos impolutos es de una deliciosa armonía que nos hace real y verdadera aquella atmósfera de los diferentes niveles teológicos (tronos, potestades, dominaciones, etc.) por los que van y vienen los ángeles.

Todavía hoy. Como en los tiempos en que la gente no necesitaba de la esperanza porque se sentía vivir de lleno en el milagro.

*Ramon Sender*

Los Angeles,



# de CARNE Y HUESO

Por Eduardo ALARCON



- Las tres parejas más enamoradas en 1978
- Manolo y Jorge, a todo trapo
- Los mejores



**P**ELUQUERIA, capítulo importante dentro de los gastos femeninos. Por eso la mujer se avisa y procura ir lo menos posible. Claro está que no es lo mismo hacérselo en casa que con unas manos especializadas. La permanente viene a solucionar muchos problemas en las cabecitas femeninas, y hoy puede ser hasta casera y todo según la maña que se dé la fémina o la amiga que la arregle si sigue bien las instrucciones. Permanente muy rizada, en bucle, ondulada, vaporosa. Aquí les adjunto los cuatro modelos para que ustedes adopten el que crean que van mejor a su rostro. Luego, manos a la obra y a estar tan guapas, que es de lo que se trata.



GUSTAVO LAUBE Y VICTORIA ABRIL

El caso es ir inventado cosas y no dejar de parar y premiar lo que mejor nos parezca. Madrid empieza a ser hervidero de trofeos y "Long Play" se lleva la palma, siempre con ideas sugestivas para los ganadores. Con motivo de la fiesta de San Valentín, Día de los Enamorados que bien conocemos, se eligieron a las tres parejas más enamoradas durante el pasado año y resultaron ser Victoria Abril y Gustavo Laube, Pepe Domingo Castaño y Tere, junto a Emilio-José y Mayte. Anselmo Genovesse, José María Suárez e Isabel Borondo fueron los encargados en entregarles flores y trofeo de felicidad. Lo peor del caso será que si algún día se separan el trofeo con los dos nombres, ¿a quién irá a parar, quién lo guardará? Pueden organizar por esto buena trifulca. El motivo con esta entrega de premios fue el reunirse otra vez en la noche madrileña, tomar unas copas, charlas y charlar. Lo de siempre, vamos.

También sobre los mejores se escribe y comenta, y nos alegra saber que "Furtivos", según el "New York Post" ha resultado ser una de las mejores películas proyectadas en Estados Unidos durante el pasado año. Borau se está llenando de gloria quiere continuar ahora con "La Sabina", filme de inminente rodaje con Angel Molina de protagonista junto al sueco Harriet Anderson. También durante el pasado año los más populares han sido John Travolta y Jane Fonda, habiendo recibido ambos el "Globo de Oro", de la Asociación de La Prensa Extranjera en Hollywood. La encuesta se realiza en 59 países y no se incluyen Estados Unidos y Canadá. Los premios, algo que se agradece mucho, muchísimo, pero... que después sirven bien para poco. María Asquerino, Queta Claver, por ejemplo, tan premiadas y tan paradas. Sus valores artísticos no justifican los premios.



MANOLO Y JORGE

Manolo y Jorge, ex-golfos, son lanzados ahora de la forma que marcan nuestros días. Sus relaciones públicas nos indican que estos dos chavales son "unas auténticas fieras y se van a disparar a lo bestia sin freno, a por todo y a por todas". Muy finos. La cosa sigue diciendo que "para los fanáticos de la nitroglicerina y del goma-2, el disco de Manolo y Jorge va a ser una delicia porque va a reventar los tocadiscos de toda España". Ya pueden estar prevenidos los jóvenes, que quien avisa no es traidor.



AGATA LYS

Barcelona va a ser la sede de presentación musical de Agata Lys. Seis millones de pesetas mensuales es la cotización de la vallisoletana. Dividan por treinta y sabrán lo que la guapa se llevará por día. Nuestras estrellas se musicalizan y Agata, que de tonta nada de nada, se ha preparado y está haciéndolo para no caer en el ridículo. Por ejemplo, de María José Cantudo antes y Blanca Estrada después, porque Bárbara Rey, sin ser musicalmente gran cosa, al menos tiene suficiente figura como para llenar una pasarela y, quieran o no quieran, algo es algo. Pienso ver a Agata en Barcelona y ya les informaré en su día.

## Filatelia y numismática

### OTRO SELLO SIN GRACIA: EL DEL CENTENARIO DE LA SALLE

A la desgraciada serie sobre "Ahorro de Energía" con que la Administración inició sus emisiones filatélicas en el presente año, ha seguido otro sello, el del Centenario de La Salle, que podemos incluir en la misma categoría que sus inmediatos predecesores. El dibujo, la composición y el colorido, resultan desafortunados y sin gracia.

No pedimos que cada sello constituya una obra de arte —aunque en la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre sepan hacer maravillas— sino, simplemente que ofrezcan un aspecto menos pobretón y con cierto atractivo.

Esperemos que con la nueva emisión de "Personajes españoles", que será puesta en circulación el día 28, reaparezcan la calidad y buen gusto que acreditan esta serie desde sus primeras ediciones.

### CERTAMEN MONOGRAFICO DEL OCIO

Entre el 15 y el 25 de Marzo se celebrará en el madrileño Palacio de Cristal, la tercera edición del "Certamen Monográfico del Ocio". Como es lógico estará presente la filatelia ya que en cualquier conmemoración en que salgan a relucir las ocupaciones del ser humano cuando no está retenido por el trabajo, debe contarse con una de las más importantes: El coleccionismo de sellos.

Por estar dedicado este año 1979 al "Año Internacional del Niño", por decisión de las Naciones Unidas, la "EXPO-OCIO 79" incluye atenciones y preferencias muy concretas para cuanto se relaciona con la filatelia juvenil.

### EL MATASELLADO EN AUJE

En otros comentarios, manifestábamos extrañeza ante las restricciones impuestas por la Dirección General de Correos para el uso de matasellos especiales con motivo de las exposiciones filatélicas, restricciones que, sin beneficio para nadie, dañaban los intereses de la propia Administración.

Ha debido reconocerse la razón que nos asistía pues desde un tiempo a esta parte se observa que las concesiones de matasellos especiales se ha incrementado notablemente. Y de verdad que nos alegra la nueva actitud de la D.G. de Correos porque al mismo tiempo que se da satisfacción a los coleccionistas, aumentan de forma ostensible los ingresos del Estado. En fin, todos contentos.

### UNA OPORTUNIDAD PARA ZARAGOZA

Parece ser, que la iniciativa puesta en órbita recientemente solicitando la edición de unos sellos que conmemoren los Congresos Mariológicos que se celebraran en nuestra ciudad durante el mes de Octubre, ha sido acogida con cierta curiosidad. Sin embargo, es necesario un mayor interés por parte de todos para que esta gran oportunidad de difundir a nivel mundial el nombre de Zaragoza sea aprovechada.

Las sociedades filatélicas, las entidades culturales y religiosas, el ayuntamiento, la Diputación General etc. etc. pueden, mediante una acción común, alcanzar este éxito para Zaragoza y el Congreso Mariano. ¿Qué, nos ponemos en marcha?

### EL MERCADILLO DE LA PLAZA DE SAN FRANCISCO

Prosiguen con animación las reuniones dominicales de la Plaza de San Francisco. Como prueba de la importancia que ha adquirido el mercadillo, puede decirse que casi todas las tiendas filatélicas zaragozanas tienen su representación y su "mesa" en la Plaza. De todas maneras, conviene advertir que casi todas las transacciones se hacen de acuerdo con catálogo y no con la ley de la oferta y la demanda que es la que debe regir en estas reuniones.

Convendría echarle un poco de emoción a este mercadillo filatélico porque para comprar o vender al precio rígido de los catálogos, la verdad es que no merecerá la pena pasar frío en las mañanas domingueras. Con acercarse a cualquier tienda basta.

### LA NUMISMÁTICA EN ALZA

Mucho más movida y atrayente es la sección numismática de este mismo mercadillo. Se ven monedas de todos los tipos y a todos los precios. No es que se encuentren gangas a "gogó" porque eso ya pasó a la historia, pero existen posibilidades de hablar, discutir y de encontrar alguna oportunidad. Y así es como se pasa bien en un mercadillo.

Prueba de cuanto decimos es que mientras los filatélicos mantienen sus posiciones simplemente, los numismáticos ocupan más espacio en cada jornada y entre la importante variedad de monedas que se ofrecen pueden encontrarse piezas para todos los gustos y todos los bolsillos. A seguir por ese camino.

# cartelera

**CINES DE ESTRENO**

**ARGENSOLA.** - 5-7,15 y 10,30 (Mayores 18). 2.ª semana: *Las 1001 noches*. Un film de Pier Paolo Pasolini.

**CERVANTES.** - 5-7-9-10,45. (Mayores 16). *Sonata de otoño*. Technicolor. Un film de Ingmar Bergman, con Ingrid Bergman, Liv Ullman.

**COLISEO.** - 5-7,15 y 10,30 (Mayores 14). 3.ª semana: *Juego peligroso*. Goldie Hawn, Chevy Chase.

**COSO.** - 5-7-9-10,45. (Mayores 18). Clasificada «S». *Sperma*. Eastmancolor. Dayle Haddon, Udo Kier.

**DON QUIJOTE.** - 4,30-6,45-9 y 11. (Mayores 18). 4.ª semana: *El expreso de medianoche*. Technicolor. Brad Davis, Randy Quaid.

**DORADO.** - 5-7-9 y 10,45 (Mayores 18). *La espía se desnuda*. Ursula Andress.

**ELISEOS.** - 4,30-7,15 y 10,15. (Mayores 18). 3.ª semana: *Noveciento*. Segunda parte. Technicolor (subtitulada). Robert de Niro, Gerard Depardieu, Dominique Sanda.

**FLETA.** - 5-7-9 y 10,45 (Todos públicos). *Galaxias año 2000*. Technicolor.

**GOYA.** - 5-7-9 y 10,45 (Mayores 16). Estreno: *Interiores*. Un film de Woody Allen, con Diane Keaton, Geraldine Page.

**LATINO.** - 5-7-9 y 10,45 (Mayores 18). 2.ª semana: *Mustang, el prostíbulo del desierto*, con Joe Conforte. Clasificada «S».

**MOLA.** - 5-7,15-10,15 (14 años). *Fuerza 10 de Navarone*. Technicolor. Robert Shaw, Barbara Bach.

**MULTICINES BUÑUEL 4.** - Francisco Vitoria, 30. SALA 1. 11,30-5-7-9 y 10,45 (Mayores 18). Hoy estreno: *Deslizamientos progresivos del placer*, con Alain Robbe-Grillet y Anicée Alvina. De lunes a viernes, matinal 100 pesetas.

**MULTICINES BUÑUEL 4.** - SALA 2. 11,30-5-7,30 y 10,30 (Mayores 14). *Tiburón 2*, con Roy Scheider y Lorraine Gary.

**MULTICINES BUÑUEL 4.** - SALA 3. 11,30-4,45-6,45-8,45 y 10,45 (Mayores 14). *El cielo puede esperar*, con Warren Beatty, Julie Christie y James Mason.

**MULTICINES BUÑUEL 4.** - SALA 4. 11,30-4,45-6,45-8,45 y 10,45 (Mayores 18). *Vicios privados, públicas virtudes*. Clasificada «S». Un film de Miklos Jancso, con Lajos Balazsovits y Pamela Villosesi. De lunes a viernes, matinal 100 pesetas.

**PALACIO.** - 5-7,15 y 10,30 (Mayores 18). 3.ª semana: *Zombi (El regreso de los muertos vivientes)*. Film de Dario Argento, con Gaylen Ross, David Emge. Clasificada «S».

**PALAFOX.** - 5-7-9-10,45. (Mayores 18). Clasificada «S». 3.ª semana: *El diputado*. Eastmancolor. José Sacristán, María Luisa San José.

**PAX.** - 5-7-9 (Todos públicos). *Oscar, Kina y el láser*. Technicolor. José M.ª Alonso, Mónica García. La película más galardonada del XVI Festival Internacional de Gijón.

**REX.** - 5-7-9-10,45. (Mayores 18). *Ruta suicida*. Color de Luxe. Clint Eastwood, Sandra Locke.

**RIALTO.** - 5-7,45 y 10,30 (Mayores 14). *Solaris... Más allá del 2001*. Gran Premio del Festival de Cannes.

**VICTORIA.** - 5-7-9-10,45. (Mayores 18). Clasificada «S». 2.ª semana: *El maravilloso mundo del sexo*. Eastmancolor. Susana Estrada, Richard Yesteran.

**CINES DE REESTRENO**

**ARLEQUIN.** - 5-7 y 9 (Mayores 18). Clasificada «S». *La orgía*. Eastmancolor. Juanjo Puigcorbó, Alicia Orozco.

**GRAN VIA.** - 5-7-9-10,45. (Mayores 18). Clasificada «S». 2.ª semana: *Emmanuelle y Carol*. Eastmancolor. Raquel Evans, Jennifer James.

**MADRID.** - SALA 1: Tarde, a las cinco, sesión infantil. *Orzowei*. Technicolor. 7-9-10,45 (Mayores 18). *Dispuesta a todo*. Eastmancolor. Ekem Fehmiu, Eleonora Giorgi.

**MADRID.** - SALA 2: 5-7-9-10,45. (Mayores 18). Clasificada «S». *Cartas de amor a una monja portuguesa*. Eastmancolor. Susan Hemmingway.

**NORTE.** - 5-7-9-10,45 (Mayores 18). *Dinero maldito*. Robert Widmark, Daniela Gordanano.

**OLIVER.** - 5-7 y 9 (Mayores 18). *El ginecólogo de la Mutua*. Renzo Montagnani, Paola Senatore.

**PARIS.** - 5-7-9-10,45. (Mayores 14). 2.ª semana: *La chica del adiós*. Technicolor. Richard Dreyfuss, Marsha Mason.

**ROXY.** - 4,45-7,15 y 10,30 (Mayores 14). *Patos salvajes*. Technicolor. Richard Burton, Richard Harris, Roger Moore.

**SALAMANCA.** - 5-7-10,45 (Todos públicos). *Dos superpolicías*. Bud Spencer, Terrence Hill.

**VENECIA.** - 5-7-9-10,45 (Mayores 18). Clasificada «S». *El hotel de las delicias*. Philippe Gaste, Nanette Corey.

## LA CANTUDO HA DEJADO AL BELLO OTERO

# SEPARADA de su MANOLO



La Cantudito le ha dicho a su bello Otero que ya está bien y que ella no espera a la legalización del divorcio, porque entiende que es una ridiculez esperar a que te autoricen una cosa, cuando la tal cosa ya la tienes en la mano.

Así se las gasta la guapísima María José Cantudo que se ha separado de su esposo por las buenas, sin aguardar a ver qué pasa con la legislación sobre el

divorcio. Lo que quiere decir que ella ha corrido más que los legisladores. No vamos a criticar si tiene cabeza de chorlito por divorciarse a la española. Ella es muy dueña de hacerse un sayo con sus pantalones y si le gusta otro, pues eso es cosa suya y paz y felicidad se le desea, en su nuevo hogar. Ella en su casa y su esposo en la suya, que cuando hay dinero hay casa para todos y la vida vuelve a empezar todos los

días.

Si tuvieramos a mano —en el buen sentido de la frase, se entiende— a la Marijón, la entrevistáramos de esta manera:

—Vamos a ver, preciosa, ¿qué tiene el famoso compositor que no tenga el famoso actor? ¿Es que no te gusta como "canta" tu esposo? ¿Es que has tenido problemas con tu arrevistada madre política, que siempre lo defendía?

Y entonces la Cantudico nos diría, cargadísima de razón, que su intimidad es suya y que bastante hace con dejar entrar en su alcoba a su nuevo amor, si es que lo deja, y que no está bonito meter los ojos ni las narices en el cuarto de los demás, aunque se haga con bolígrafo y cuartillas y sólo en plan de ojo informador.

—¿Es que Julio es más que yo? Si el Iglesias se ha separado por detrás de su apellido, ¿por qué no puedo hacerlo yo, dando a la gente con un Cantudo en los dientes?

Algo así podría decirnos la Marijón si fuéramos a entrevistarla con tan infeliz motivo. Así que les dejamos a ustedes con ella en esta foto, para que la sigan mirando y admirando, pero sin penetrar en su vida íntima y en sus "divorcios" surtidos, que sólo a ella le pertenecen y suyos son, que no míos, ni de usted...

BRUNET

### ANUNCIOS POR PALABRAS

#### FINCAS

FINCAS Olave. Unceta, 97. Pisos todos los sectores. Locales comerciales. Hipotecas.

#### OFERTAS TRABAJO

40.000 mensuales. Ofrecemos veinticinco trabajos caseros. Escríbanos. Apartado 1.339. VIGO.

#### VARIOS

FILATELIA Sáez, Delicias. Colecciones. FILATELIA Sáez, Delicias. Material filatélico. FILATELIA Sáez, Delicias. Domingo Ram, 5, (Final Sargenis).

### CASINO MONTESBLANCOS

Alfajarín (Zaragoza)

Juegos: Ruleta francesa, Ruleta americana, Black-Yack y Baccara. Carretera N-2, Km. 343,250 (Dirección Barcelona) por Autopista A-2. Salida 1. Horario, de 6 a 3 de la madrugada (Festivos hasta las 4).

CADA TARDE...

# DISCOTECAS

CADA NOCHE...

#### "EL PAPAGAYO"

Elegante. Selecto. Distinto "La diferencia es su ambiente". San Ignacio de Loyola, 13. Teléfono 21 48 56.

#### 1800

Recuerde los éxitos de ayer, viva los actuales y conozca los futuros viajando a través de la música. Cavia, 10.

#### CANCELA

Sala de fiestas, Royo, 5. Teléfono 211259. Siempre las mejores atracciones internacionales. Y LA CANCELA DE ORO MUSICAL.

#### SENECA

La discoteca del mejor sonido con su nuevo ambiente y los ritmos y música del momento. Abierta tardes, exclusivamente. La Ripa, 5. Teléfono 255127.

#### DISCOTECA LIVERPOOL

La discoteca de actualidad, con su ambiente universitario, exclusivo en las noches de los viernes y sábados.

Viernes tarde: especial estudiantes. Abierto: de viernes a domingos. Camino de las Torres, 96. Teléfono 225242.

#### ASTORG'S

La nueva discoteca, abierta de 5 tarde a 3 madrugada, vuelve a su ambiente.

#### GRAWER CLUB

Cómodo, personal y diferente. Calle Moncayo. CASETAS.

#### BABIECA

Nueva dirección. Abierto todas las tardes y viernes, sábados y vísperas de fiesta, noche. Calle Juan José Rivas, 6 y 8.

#### PARSIFAL

Miércoles y sábados "Los 46 R. J." en directo. Próximo sábado Juan Camacho. Sevilla, 6. Teléfono 379200.

#### SAN JORGE SALA DE JUVENTUD

Noche de sábado. Fiesta de noche para matrimonios jóvenes, consumición incluida. Sábados y festivos, fiesta joven. Teléfono 255184.

#### CHARLESTON AÑOS 20

DESPUES DE SU BODA, BALLE EN CHARLESTON. Extraordinariamente reformada. Dirección y Teléfono 396952.

#### STORK CLUB

Tarde especial parejas. Noche discoteca-club hasta las 3 de la madrugada. Centro musical. Independencia, 19. Tel. 214804.

#### DISCOTECA GALO

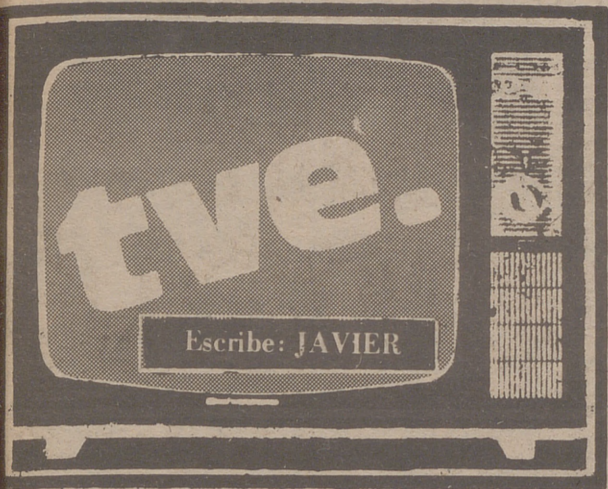
Ambiente agradable y renovado. Música para todos los gustos y excelente servicio. Abierta tarde y noche las vísperas de fiestas y por la tarde los días festivos. San Juan de la Cruz, 28. Teléfonos: 354979 y 357038.

#### GALLERY 2

Si busca tranquilidad y reservado ambiente, tenemos lo que usted desea. Liñán, 8. (detrás de Telefónica, San Vicente de Paúl). Teléfono 291166.

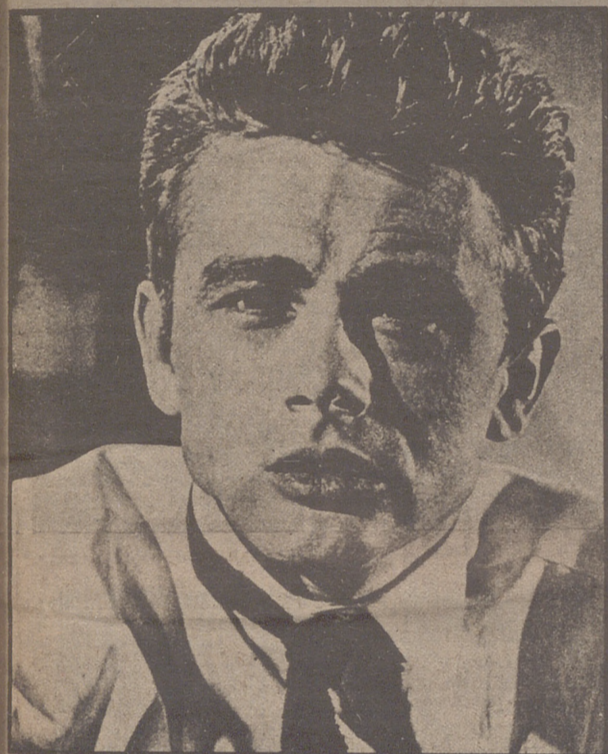
#### IGUANA

Juventud, ritmos, diversión. Precios jóvenes. Calle Madre Vedruña, 11. Teléfono 217052.



Programación extraordinaria

Como era de esperar, aunque TVE siempre lo anuncie a última hora, esta noche la programación se ampliará hasta bien entrada la madrugada del día 2 de marzo. Ateniéndonos a los resultados obtenidos en el Día de la Constitución, cuya emisión extraordinaria nocturna fue todo un éxito, más por el debut, esperado de la siera "Los ángeles de Charlie", que por otra cosa (por ejemplo, los ridículos diez minutos del Show de Silvie Vartan), diremos que esta noche no serán pocos los españoles que se quedan hasta el cierre de la emisión, que no sabemos si se culminará con discurso por parte de vencedores.



JAMES DEAN EN LA NOCHE DE LAS ELECCIONES

El esquema es el mismo que del Día de la Constitución: diversas conexiones con el Palacio de Congresos y Exposiciones de Madrid, desde donde se nos informará sobre los últimos datos recibidos desde los distintos puntos de nuestro país.

Los espacios que se intercalarán entre estas conexiones no están decididos oficialmente; pero puede muy bien que sean los siguientes: la película "Al Este del Eden", protagonizada por James Dean, y que tuvimos ocasión de ver no hace mucho tiempo; dramáticos como "El orgullo de Albacete" y varios musicales, entre los que se encuentran: "Danzas Rusas", "Manolo Escobar", "Ray Charles", y otra vez, (esperamos que sin cortes y con toda la calidad que de ella cabe esperar), "El show de Silvie Vartan".

Puede que se emita algún largometraje más, caso de que estos especiales no sean suficientes. No obstante, la programación extraordinaria parece a primera vista interesante, sobre todo gracias a la programación del largometraje "Al Este del Eden", un plato siempre apetecible para los buenos aficionados al cine. Parecida programación pues a la del Día de la Constitución, aunque no debute ninguna serie, se repite la aparición de la Vartan, ya llamada "diva de las noches electorales", y Manolo Escobar que puede que nos alegre la cosa, entre voto y voto.

Todo esto, lógicamente, si a última hora no se decide cambiarlo todo y mandar con ello al traste toda nuestra información.

"Mi marido se divierte"

Este es el título de la película que se emite esta noche por el Primer Programa de TVE, dentro del espacio semanal "Sesión de noche".

Es una producción norteamericana de 1958; con guión de J. Fields, basado en un argumento sacado de la comedia del mismo J. Fields y Peter de Vries; dirigida por Gene Kelly e interpretada en sus principales papeles por Doris Day, Ricard

Widmark, Gig Young y Gia Scala.

Un joven matrimonio no consigue tener un hijo, pese a su empeño. Por el contrario, el matrimonio vecino consigue tener un hijo cada año. Deciden adoptar uno y piden a sus vecinos que respondan por ellos cuando llegue la asistencia a investigar sobre la moralidad de los nuevos padres. Cuando llega la inspectora, el marido y un amigo-

Hoy y mañana



NURIA TORRAY EN UN EPISODIO, YA EMITIDO, DE "LOS MITOS"

Llegó el tan señalado y esperado día 1-M, y con él la hora de que todos los españoles nos acerquemos de nuevo a las urnas. A la hora de salida de nuestro diario habrán votado una gran mayoría de nuestros lectores, por lo que creemos que el tema, (en cuanto a televisión se refiere), pasará con esta noche a la historia. Todos los informativos darán amplia información de la jornada electoral. En cuanto al resto de la programación, por la tarde: el tercer episodio de "Un balonazo a la media vuelta"; "Perfiles", espacio que dirige y presenta Joaquín Soler Serrano; y "Un mito llamado...Electra". Se traslada el mito clásico de Electra a un ambiente ganadero andaluz. Electra pone al corriente a su hermano Orestes de las maquinaciones de su madre. Clitemnestra, junto con el capataz Egisto, para matar al padre de ambos, Aramenón. Son los protagonistas de este episodio: Nuria Torray, Paquita Rico, Andrés Resino y Manuel Gallardo, entre otros.

En la emisión de noche, "Sesión de noche", emite la película de Gene

Kelly, "Mi marido se divierte", de la que hablaremos en otro apartado.

Y ya tras el habitual "Últimas noticias", se emitirá una programación extraordinaria, que también comentamos en otro apartado.

Por el Segundo Programa no hay cambios de ningún tipo, abriéndose la emisión con "Polideportivo", y "Redacción de noche", que irá seguida de "Encuentros con las letras", que hoy ofrecerá una entrevista con Juan Manuel Bonet; "Horizontes" con las últimas novedades dentro de la actualidad científica; y "Tribuna de la cultura", con otro tema cultural tratado monográficamente.

Mañana la noticia serán los resultados de las elecciones celebradas en el día de hoy, con opiniones de vencedores y vencidos y algunas curiosidades de la jornada electoral, ya pasada. Además el programa de sobremesa ofrece los habituales: "Regional Simultáneo"; "Gente, hoy"; "Telediario" y "Hora 15", completándose la emisión con "Los espectáculos".



DORIS DAY

PROGRAMAS

HOY

PRIMERA CADENA

16,15  
Despedida y cierre

18,45  
Carta de ajuste  
"Gheorghe Radulesco"

19,00  
Apertura y presentación

19,05  
Un globo, dos globos, tres globos.  
Balonazo a la media vuelta: "Episodio 3"

20,00  
Perfiles  
20,30  
Un mito llamado...  
"Electra"  
21,30  
Telediario  
Segunda edición  
22,05  
Sesión de noche  
"Mi marido se divierte" 1958  
23,45  
Últimas noticias  
Buenas noches. Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

19,00  
Carta de ajuste  
"Conciertos para flauta números 1 y 2".  
Pergolesi  
19,30  
Presentación y avances.

19,31  
Polideportivo  
20,00  
Redacción de noche

20,30  
Encuentros con las letras  
"Número 136"  
21,45  
Horizontes  
22,30  
Tribuna de la cultura  
Buenas noches. Despedida y cierre.

MAÑANA

PRIMERA CADENA

13,45  
Carta de ajuste  
"Música llamada" F. Mompou  
14,00  
Apertura y presentación

14,01  
Avance informativo  
14,05  
Programa regional simultáneo.  
14,30  
Gente hoy  
15,00  
Telediario  
Primera edición  
15,35  
Hora 15  
15,45  
Los espectáculos  
16,15  
Despedida y cierre

19,00  
Apertura y presentación  
19,01  
Cuentos de la animación  
20,00  
Con ocho basta  
21,00  
Los teleñecos  
21,30  
Telediario  
Segunda edición  
22,05  
La segunda oportunidad  
22,20  
El hombre y la tierra.  
22,50  
Investigación OV-NIS.

18,45  
Carta de ajuste  
"Zárzuela: El caserío"

"Incidente en la casa de muñecas"  
23,30  
Últimas noticias  
Buenas noches. Despedida y cierre

SEGUNDA CADENA

19,00  
Carta de ajuste  
"Jaime Morey"  
19,30  
Presentación y avances.

19,31  
Polideportivo  
20,00  
Redacción de noche.

20,30  
Cine Club. Cielo Cecil B. de Mille.  
"Joven generación" 1933  
22,05  
Documental  
"Mundo indómito: Insectos" (II)  
22,30  
Opinión pública  
Buenas noches. Despedida y cierre.

te la toman equivocadamente produciendo en ella una penosa impresión. El amigo le hace creer al marido que puede ligar con la inspectora y este cree tener una aventura con ella, cuando lo que ella pretende es hacerle chantaje y a los nueve meses la manda un niño, como si hubiera sido de ellos.

Es una típica comedia americana, que critica al

matrimonio norteamericano, aunque la exagerada superficialidad del tema, hace que éste pierda algo de importancia con ello mucho interés.

La dirección de Gene Kelly es decepcionante, ya que se limita a seguir los pasos de una escenificación teatral, siendo superado por la interpretación de Doris Day, en un papel que se adapta maravillosamente a su persona.

Un negocio fabuloso

# Pornografía: Dos mil millones de dólares

● "Playboy" tiene quince millones de lectores ● Hay que distinguir entre pornografía y erotismo

**P**ORNOGRAFIA y erotismo tienen su vinculación por aquello de que la relación sexual amorosa puede degenerar en algo vituperable aunque en sí no lo sea. Por eso es muy conveniente repetir hasta la saciedad cuál es la distinción fundamental entre esos dos términos.

Como amplia definición genérica se puede afirmar que pornografía es comercio del sexo y erotismo es libertad sexual, con lo que nos enfrentaremos, si tenemos amplia conciencia cristiana, con el problema único de calibrar hasta dónde puede llegar esa libertad sexual. Nunca, desde luego, podremos poner precio, o pagarlo, por el sexo.

## LOS HOMBRES DE CIENCIA Y LA PORNOGRAFIA

El biólogo Rof Carballo dice que la pornografía tiene un doble aspecto: el del negocio y el de la perversión sexual, mientras que el erotismo es una sexualidad en distintos grados dentro de unos límites individuales y sociales. Afirma a continuación que la pornografía es una anomalía, un negocio y una perversión en la que se provoca una desviación sexual.

¿Qué orígenes puede tener la pornografía? El mismo profesor Rof Carballo habla de sexualidad diatrófica o tutelar y de sexualidad procreativa y las relaciones de tal manera que dice que sin la primera no existió la segunda. La experiencia se hizo con algunos monjes que se criaron con "madres artificiales" y que luego no fueron capaces de desarrollar la sexualidad procreativa. Ello demuestra que al disociarse una de otra sexualidad aparecen las desviaciones que llevan a las formas pornográficas definidas y que son aprovechadas de forma perfecta por los comerciantes de estos artículos que sirven para estimular dichas deformaciones.

El profesor Botella Lluís dice que la pornografía es una interferencia entre la sociedad de consumo y la sexualización biológica y relaciona el término con el erotismo primario, el materialismo, la codicia, la pérdida de los ideales y de la fe. "La crisis, en suma, de la identidad del hombre".

Y todo esto parece ser consecuencia de que las demandas materiales están por encima de las eternas y que es más importante "tener" y "usar" que el "ser". Vamos, que la sociedad consumista se ha apoderado totalmente de la significación espiritual que el hombre debe dar a su vida. Existe, sin duda, el sexo y con él hay que contar, pero el profesor Botella Lluís lo divide en media docena de apartados que van desde el simple instinto animal a la prostitución; sexos reproductivos; mantenimiento de la pareja, fisiológicos, curiosos, viciosos y comerciales.



## SUCULENTO NEGOCIO

A partir de esa indudable realidad de la existencia de hombres —en sentido genérico, claro está— con evidentes desviaciones eróticas, se llega a esta otra realidad de que la pornografía es un suculeto negocio. En 1975 se asegura que este comercio supuso una venta de dos mil millones de dólares.

Esa pornografía comercializada tiene varias divisiones: la escrita, la audiovisual y la objetiva. A su vez de ellas se pueden deducir varias subdivisiones. En la escrita se puede hablar de prensa y de literatura, con toda clase de periódicos, revistas, comics y otras especies y luego en la novelística, en el ensayo o en la simple crónica. En la audiovisual está el cine, el teatro, las salas de fiestas, las fotografías, los discos y los cassettes, mientras que en el último apartado de la llamada pornografía objetiva se puede hablar de indumentarias objetos estimulantes. Toda esta gama se encuentra en las conocidas tiendas del sexo, que han proliferado con más o menos profusión por toda nuestra geografía. Lo que antes traían los viajeros curiosos desde Dinamarca y entre los pliegos de las camisas dentro de las maletas de viaje, con el consiguiente susto al pasar la aduana, ahora se puede adquirir en Madrid, Barcelona o Zaragoza y hasta se anuncia profusamente en las revistas que "nadan y guardan la ropa" entre el erotismo y la pornografía. El negocio es tan importante que puede ser "Playboy", con cinco millones de ejemplares de tirada y quince millones de lectores, la revista de más difusión del mundo. Sin embargo es la pornografía audiovisual, incluida la más sofisticada del teléfono, la que más beneficios obtiene con una producción de mil millones de dólares anuales.

## SOLUCIONES

¿Tiene solución este problema del aumento de la pornografía en España? La Ley de Prensa e Imprenta de 1966 ponía ciertas cotas y barreras para restringir la libertad de expresión e imponer el límite del derecho de difusión de informaciones

que pudieran dañar a la moral. Donde hubiera escándalo público y ofensa al pudor y a las buenas costumbres había pornografía. Los límites eran muy extensos y se consideraba como una entelequia llegar a determinar donde terminaba lo lícito y permisible en el tema de la moral sexual y donde empezaba lo prohibido. No era una auténtica respuesta.

Luego se puso de moda

lo de la educación sexual, que tiene el gran problema de la idoneidad del profesorado. ¿Quién imparte esa educación sexual sana de la que tanto se habla? Para lograr esa educación sexual habría que hacer un análisis profundo y minucioso en el ámbito humano, en su dimensión individual y personal, como ente integrado en una sociedad en la que tiene que convivir con los demás.

De lo que no hay ninguna duda es de que el hombre es propenso a las desviaciones y hasta a la prostitución y es necesario poner unas barreras para que esa pornografía que ahora nos domina como si se tratara de un sarampión infantil no nos lleve a la desintegración total de una moral cristiana que tan sabiamente define la doctrina del amor. Y téngase en cuenta que es en los países consumistas donde más se desarrolla la industria de la pornografía, aunque muchas veces sea producto de exportación y de atracción de turismo.

BENJAMIN BENTURA  
REMACHA

La invasión tanzana de Uganda

# No busca el derrocamiento de Amin

(Según el diario gubernamental de Tanzania)

DAR ES SALAAM, 1 (Efe-Ap).— Las acciones militares tanzanas no tienen por objeto derrocar al presidente Amin de Uganda, afirma hoy el periódico gubernamental de Tanzania "Daily News".

El diario afirma en un editorial: "El presidente Julius Nyerere y todo el pueblo de Tanzania no ocultan su desagrado hacia el fascista Idi Amin de Uganda. Seríamos felices viéndolo fuera del país. El nombre de Amin es sinónimo de muerte".

"Pero a pesar de nuestra aversión, el presidente Nyerere y el Gobierno han mantenido una postura firme respecto a la existencia de su régimen en Uganda. Tanzania considera claro que el derrocamiento de Amin es un tema que tienen que decidir los ugandeses", añade el "Daily News".

## USA ACONSEJA A SUS CIUDADANOS QUE ABANDONEN UGANDA

WASHINGTON, 1 (Efe-Afp).— Estados Unidos ha aconsejado a sus ciudadanos que se hallan en Uganda que abandonen el país, a causa de los actuales disturbios.

Un centenar de norteamericanos, muchos de ellos misioneros, residen en Uganda, país con el que Estados Unidos no mantiene relaciones diplomáticas. Sus intereses son administrados por la Embajada de la República Federal de Alemania.

En el Departamento de Estado se dice que, según las informaciones de que se dispone, ningún ciudadano norteamericano ha sido víctima de los combates que se vienen produciendo desde hace varios días.

El portavoz del Departamento de Estado, Hodding Carter, dijo que "no tenemos una información precisa sobre la situación", pero añadió: "Estamos requiriendo urgentemente a todos los norteamericanos que abandonen el país si pueden hacerlo con seguridad".



MADRID. — Los presidentes de los clubs de futbol de Primera, Segunda División "A" y "B" se reunieron en la sede de la Federación Española de Futbol para tratar sobre la huelga de futbolista convocada para el próximo domingo. (Foto Efe)

# NO HABRA HUELGA de los FUTBOLISTAS

MADRID, 28 (Logos).— La Dirección General de Trabajo ha desestimado la convocatoria de huelga de los jugadores de futbol, por considerarla no acorde con la legislación vigente, ha informado el gabinete de Prensa del Ministerio de Trabajo.

La resolución de la Dirección General estima que en la convocatoria de esta huelga no concurren los requisitos establecidos en el artículo tercero del Real Decreto Ley de 4 de marzo de 1977, por cuanto la

declaración de huelga debe acordarse en cada centro de trabajo. En este caso cada uno de los clubs afectados, en la forma y condición determinados en la actual legislación.

Es decir, la huelga convocada en principio para el día 4 de marzo, en Primera División y Segunda División, no se llevará a efecto en la fecha prevista, aunque podría realizarse en otra ocasión, si se realiza la votación tal como se especifica anteriormente.